



# STIEPELER BOTE

Monatsmagazin für Stiepeler, Weitmar-Mark, Wiemelhausen, Sundern Nr. 342 Dezember 2024

## Weihnatskrippe in der Dorfkirche ist noch größer

Auf drei statt zwei Quadratmetern /  
Gemeindemitglied finanziert Erweiterung.  
Seite 17



## Kampf um Königspokal

Kompanie Dorf gewinnt in der  
Drei-Jahreswertung S. 14

## Hausmacherwurst und heiße Pfannen

Schlachtfest des Stiepeler  
Heimatvereins begeistert die  
Besucher S. 16



# Let it flow, let it flow, let it flow ...

Die schönste Zeit, mal richtig aufzuladen.  
Wir wünschen nachhaltige Festtage  
und ein energiegeladenes 2025!



5



**Lichterfahrt mit Treckern**

8-9



**Aldi-Neubau in den Startlöchern**

20-21



**Manfred Baldschus mit Rea Garvey in Kiew**

60



**Jürgen Heipertz wieder auf der Trainerbank**

**34, 35, 39 Termine**

**36 - 39 Gottesdienste**

editorial

**Liebe Leserinnen, liebe Leser,**

die Lust auf Veranstaltungen und Zusammenkünfte war 2024 überall spürbar und sichtbar. Zur Freude derjenigen, die zumeist mit ehrenamtlichem Engagement tätig sind, waren die Feste – egal, ob traditionell oder neu – außerordentlich gut besucht. Das wird auch in den kommenden Wochen so sein, in denen wir uns bei vielen Anlässen auf die Weihnachtszeit einstellen. Nutzen Sie die Gelegenheiten zum Besuch und wertschätzen Sie somit den Einsatz vieler Helferinnen und Helfer.



Im Namen von Geschäftsleitung, Anzeigenverkauf, Redaktion und Vertrieb wünsche ich Ihnen ein besinnliches und schönes Weihnachtsfest im Kreis der Familie, mit Partnern und Freunden. Bleiben Sie gesund und freuen Sie sich auf die lokalen Nachrichten und Informationen aus dem Bochumer Süden, mit denen wir Sie auch im neuen Jahr 2025 weiterhin zuverlässig unterhalten möchten.

Herzlichst, Michael Zeh

**Lanwehr** MINERALÖL **Heizöl**  
**Tel.: 02302/91 42 50**  
**Witten • Liegnitzer Straße 42**

**Kammer GmbH**  
**Lackier- und Unfallcenter**  
**Meisterbetrieb**

- Kfz-Lackierung
- Unfallinstandsetzung
- Möbel- und Küchenlackierung

Geschäftsführer Sven Gorsler und Christian Artenbrink  
 Elsa-Brändström-Straße 33 · 44795 Bochum · Tel.: 0234/43 22 10  
 Fax 0234/45 19 63 · [www.lackier-center-kammer.de](http://www.lackier-center-kammer.de)

**AUTO SCHILLER** SEIT 1967

Kfz - Meisterbetrieb  
 Werkstatte für alle Marken  
 Alle Services I HU/AU  
 \*auch als mobile Pflanzdienste

An- und Verkauf  
 gepflegter Nutzf- und  
 Gebrauchtfahrzeuge

**WINTER CHECK!**

AUTO SCHILLER  
 Wittener Straße 254 - 256  
 44803 Bochum  
**0234 35 76 74**  
[www.auto-schiller.de](http://www.auto-schiller.de)

Mitglied der Dachdeckerinnung

Das Team von **Kamelski Bedachung** bedankt sich bei **Kunden und Partnern** für das Vertrauen.

Wir wünschen gesegnete **Weihnachten** und einen guten Rutsch **ins neue Jahr!**

**KAMELSKI BEDACHUNG**  
 Mark Kamelski Dachdeckermeister

**18**  
 Auf der Heide

0234 - 54 47 80 10 · [info@kamelski-bedachung.de](mailto:info@kamelski-bedachung.de) · [www.kamelski-bedachung.de](http://www.kamelski-bedachung.de)

## Walli räumt auf!

### Wenn allet Kopf steht



Wir sind inne Vorweihnachtszeit, die Weihnachtsmärkte sind geöffnet, die Menschen wollen entweda Besinnlichkeit odda Besinnungslosigkeit mit Glühwein und Eiapunsch.....und et könnte auch richtig schön sein, wenn die Realität nich wäre.

Denn die ganze Welt steht Kopf und zwar egal wohin man an kucken is. Dattet in USA widda in ein Gruselkabinett geht, haben sich wohl die Wenichsten von uns alle gewünscht und wenn man sich ankuckt, wer da allet mitmischen soll, müsste man eigentlich an Lachen fangen, wennet nich so ernst wärte.

Abba viel bessa isset bei uns au nich, denn an den selben Tach hat sich unsere Kollation zerlecht, abba auf eine Art und Weise, dat mich persönlich die Spucke weggeblieben is. Wir wissen nemmich inne Zwischenzeit, wat sich hintere Kulissen allet so abgespielt hat, wie schnöde die kleinste Pattei inne Regierung eine Geisterbahnfahrt sonda Gleichen akribisch geplant und durchgezogen hat. DAT haut dat Schiff „Vertrauen inne Polletik“

einen kappetalen Loch inne Bug und ganz ehrlich könnt ich getz nich mehr fastehen, warum die übbaaupts noch Stimmen kriegen beie nächste Wahl.

Für uns Bürgas und Rinnen heißt dat nemmich, dat WIR die Suppe auslöffeln müssen, die man uns eingebrockt hat und dat macht mich tatsächlich fassungslos. Wat ich mich gewünscht hätte? Ein gemeinsamet Vorgehen, ein gemeinsamet Arbeit weit wech von Machtgehabe und für das DAT, wofür man inne Polletik geht: um zu gestalten und Schlechtet vonne Bevölkerung abzuwenden.

Leida is genau DAT nur noch bei ganz wenige von unsere Volksfatretas und Rinnen zu erkennen und trotz alledem werd ich nich aufgeben mich als Bürgerin zu fühlen und nich nur als Einwohnerin! Ich geh getz ganz tief in mich und dann werd ich anne Wahlurne gehen und von meinen Wahlrecht Gebrauch machen.

Bis dahin abba, back ich Plätzkes, kümma mich um meine Lieben und massier meine Nerven.

In diesen Sinne, bleiben se lieb füreinanda, schüss

Ihre Walli

## Baugenossenschaft: Mitglieder sollen zu Wort kommen

Für Jubiläums-Magazin zum „100.“

Die Baugenossenschaft Bochum-Stiepel Heimat feiert im Jahr 2025 ihren 100. Geburtstag. Passend zum Anlass wird sie ein Jubiläumsmagazin herausgeben – und möchte ihre Mitglieder mit einbeziehen.

Das Leben in einer Wohnung, in einer Nachbarschaft, in einem Haus im Wandel der Zeit, aber auch in der Genossenschaft, bringt Geschichten hervor. Manchmal ganz große, manchmal ganz kleine. Die Baugenossenschaft möchte bis zum 3. Januar Fotos, Anekdoten und Erzählungen aus dem Jahrhundert ihres Bestehens sammeln, um sie in ihrer Publikation herauszubringen. Die Baugenossenschaft möchte ihre Mitglieder zu

Wort kommen lassen – zum Beispiel mit Ihrer Aussage zu „Ich verbinde mit der Baugenossenschaft ...“ Oder auch mit Antworten zu Fragen wie „Welche besonderen (familiären) Ereignisse verbinden Sie mit Ihren vier Wänden?“ „Welche Nachbarschaftsfeste o.ä. Aktionen sind Ihnen in Erinnerung?“ Die Einsender müssen nicht auf alle Fragen antworten.

Die Genossenschaftsmitarbeiterinnen und -mitarbeiter freuen sich über Ideen sowie Zusendungen von Fotos, Texten und Anregungen an Baugenossenschaft Heimat Bochum-Stiepel eG, Unterfeldstraße 22, 44797 Bochum – oder per E-Mail 100heimat@bgh-bochum.de

## Nikolaus besucht St. Marien

Am Sonntag, 8. Dezember, wird der Nikolaus um 15 und 16.30 Uhr die Kirche St. Marien in Stiepel (Am Varenholt 9) besuchen. Alle Kinder, die einen Stellvertreter des Heiligen Nikolaus treffen möchten, sind herzlich eingeladen. Die Kosten für die Nikolaus-Tüten übernimmt das Kloster Stiepel. Um eine Anmeldung im Pfarrbüro wird bis 4. Dezember gebeten unter Tel. 70907150 oder per E-Mail: pfarrei@st-marien-stiepel.de

**Marsilius ' Malerexpress**

**Ein guter Maler für ALLE FÄLLE!**

- Maler- und Tapezierarbeiten
- Kreative Wandgestaltung
- Bodenbelagsarbeiten
- Fassadengestaltung
- Vollwärmeschutz
- Gips-Innenputz (MP 75)
- Seniorenservice

*Wir wünschen Ihnen frohe Weihnachten*

Rufen Sie einfach an:  
Tel. (02 34) 3 25 11 10 - Mobil 01 77 / 7 70 97 70

Malerbetrieb Marsilius  
Im Haarmannsbusch 130 • 44797 Bochum  
[www.malerbetrieb-marsilius.de](http://www.malerbetrieb-marsilius.de)

*In Gedenken an Renate Reininghaus-Seifert, spenden wir, anstatt zu schenken. Anstelle der gewohnten Präsente zum Weihnachtsfest spenden wir in diesem Jahr 1.000 € an den Kinder- und Jugendhilfssdienst Löwerzahn.*

**REININGHAUS-SEIFERT**  
TISCHLEREI BESTATTUNG RESTAURATION

*In diesem Sinne wünschen wir Ihnen und Ihren Lieben eine besinnliche Weihnachtszeit und alles Gute für das Jahr 2025.*

- TISCHLEREI**  
Wasserausbau  
Tropfenablauf etc.
- BESTATTUNG**  
Kostenloser Vorortbesuch  
bei uns erhältlich
- RESTAURATION**  
Aufarbeitung, Instandsetzung  
mit allen Materialien etc.

Kenneder Str. 85 • 44797 Bochum • Tel. 0234-471097 • [www.reininghaus-seifert.de](http://www.reininghaus-seifert.de)

## Weihnachts-Trecker leuchten wieder am 3. Advent

Guido Schulte-Schüren organisiert Lichterfahrt / Start und Ziel in Stiepel

Freunde vorweihnachtlicher Aktionen kommen am 3. Advent (Sonntag, 15. Dezember) auf ihre Kosten. Landwirt Guido Schulte-Schüren hat wieder den glanzvollen Weihnachtskonvoi von Stiepel bis in die Innenstadt organisiert. Die Vorfreude darauf dürfte von Woche zu Woche steigen: Sowohl bei den Landwirten, die sich mit ihren Traktoren und Nutzfahrzeugen auf den Weg vom Bochumer Süden in Richtung Norden aufmachen, als auch bei den vielen Schaulustigen, die in den vergangenen Jahren an den Straßen standen und ihre helle Freude hatten.

Treffpunkt für die Landwirte ist der Parkplatz an der Gräfin-Imma-Schule, ab 17.15 Uhr geht es von Stiepel aus in die Bochumer Innenstadt. Zur Orientierung für alle, die den Konvoi verfolgen möchten: Es geht über die Kemnader Straße in Richtung Stiepel-Mitte, dann nach links in die Surkenstraße, über die Stiepeler Straße bis zur Markstraße, dann nach links Richtung Königsallee – und über diese Hauptstraße hinweg Richtung Weitmar-Mark. Im Kreisverkehr nehmen die Fahrzeuge die zweite Ausfahrt auf die Heinrich-König-Straße. Von der geht es hoch auf die Blankensteiner Straße, in die



Die weihnachtlich geschmückten Trecker starten in Stiepel und machen sich auf den Weg in die Innenstadt. Foto: 3satz/H.-W. Sure

rechts eingebogen wird. Von der geht es durch Rechtsabbiegen auf die Hattinger Straße, die den Tross zum Schauspielhaus auf die Oskar-Hoffmann-Straße bringt. Als Rechtsabbieger erreichen die Trecker die Universitätsstraße und mit einer weiteren Rechtskurve die Wasserstraße. Von dieser geht es durch die dritte Ausfahrt am Kreisverkehr auf die Wiemelhauser Straße. Von dieser geht es über die Brenscheder Straße zur Markstraße sowie durch Rechtsabbiegen auf die Königsallee, über die es zum Ziel zurück an die Gräfin-Imma-Schule geht.

Vor allen Dingen Familien mit kleinen und großen Kindern hatten in der Vergangenheit

großen Spaß. Die knatternden Fahrzeuge waren mit Lichterketten geschmückt, zum Teil mit üppiger Weihnachtsdekoration ausgestattet. Auf einigen Traktoren saß auch ein

Weihnachtsmann am Steuer. Die Trecker-Lichterfahrt hatte im Dezember 2020 ihre Premiere, damals aber noch von Corona belastet, weshalb der Konvoi 2021 auch komplett ausfiel. 2022 wurde dann ein glanzvolles Comeback gefeiert.

Organisator Guido Schulte-Schüren plant erstmals eine Spendenaktion – zugunsten des Kinder- und Jugend-Hospizdienstes. Als Grundlage bezahlen alle Teilnehmer eine Startgebühr von 10 Euro. Schulte-Schüren sagt: „Zudem werden wir zu Spenden unter den Menschen am Straßenrand aufrufen.“ Auch werden in diesem Jahr vor der Kostbar in Stiepel zusammen mit dem Haus Kemnade Speisen und Getränke für den guten Zweck verkauft.

**PRO STIEPEL E.V.**  
 INTERESSENGEMEINSCHAFT  
 STIEPELER BÜRGER UND KAUFLEUTE

**PRO STIEPEL**

*Wir wünschen  
 allen Stiepelern  
 eine frohe Weihnachtszeit  
 und einen guten Start ins neue Jahr!*

**Hustenfrei durch die Weihnachtszeit**

**Bronchicum® Elixir 100 ml**

**50% gespart!**

Statt 9,95€ **NUR 5,- €\***

**HÖKE'S ONLINE-SHOP**  
[www.hoekesapotheken.de](http://www.hoekesapotheken.de)

**HÖKE'S APOTHEKE Stiepel** **HÖKE'S SANITÄTSHAUS Stiepel**

**Viele Vorteile durch Bonustaler!**

\*Angebot gilt nur im Dezember

Kemnader Straße 316 • 44797 Bochum  
 Telefon Apotheke: 0234 - 338 20 30  
 Telefon Sanitätshaus: 0234 - 973 52 41  
 Mail: [stiepel@hoekesapotheken.de](mailto:stiepel@hoekesapotheken.de)  
[www.hoekesapotheken.de](http://www.hoekesapotheken.de)

## Stimmungsvolles Weihnachtssingen

Christmas Carol: Rahels Musi und das Stiepeler Kloster laden ein

Die Bochumer Musikband Rahels Musi und das Kloster Stiepel laden alle Musikliebhaberinnen und -liebhaber sowie Weihnachtsfreunde am Samstag, 21. Dezember, um 20 Uhr zum Christmas Carol ein. In der Bochumer Wallfahrtskirche (Am Varenholt 17) können Besucher diese besondere Veranstaltung unter dem Motto „Come & Sing“ erleben.

Das Publikum darf dabei bekannte Advents- und Weihnachtslieder wie „Stille Nacht, heilige Nacht“, „Ihr Kinderlein kommet“ oder „Jingle Bells“ genießen. Außerdem können die interessierten Gäste traditionellen, britischen Carols lauschen. Die Liedtexte gibt

es in einem Liederheft, damit jeder in der festlichen Atmosphäre der Klosterkirche mit-singen kann.

Rahels Musi wird die Veranstaltung live mit sechs Musikerinnen und Musikern begleiten und die Besucher mit Blasmusik und passenden Gitarrenklängen in die weihnachtlich-andächtige Stimmung versetzen. Der Eintritt zum Christmas Carol ist frei, jedoch wird am Ausgang um eine Spende gebeten. Die Musiker und das Kloster freuen sich auf den Besuch, einen festlichen Abend und die tolle Stimmung beim gemeinsamen Singen!

Nach dem besinnlichen Weihnachtssingen hat der



Die Bochumer Band Rahels Musi lädt in die Stiepeler Wallfahrtskirche zum Weihnachtssingen ein. Foto: privat

Glühweinstand des Fördervereins Kloster Stiepel geöffnet. Neben Glühwein gibt es Weihnachtsgebäck. Der Erlös

des Abends kommt direkt den vielfältigen Aufgaben des Zisterzienserklosters in Stiepel zugute.

## Spannender Einblick in die Welt der Gitarren

Neue Ausstellung in Haus Kernnade: Gitarren, Cistern und mehr

Der Förderverein des Kulturhistorischen Museums Haus Kernnade weist auf eine neue Ausstellung hin, die noch bis zum 12. Januar 2025 im Haus Kernnade präsentiert wird.

Der Gitarrenlehrer Dieter Stranz trug über viele Jahre eine umfangreiche Gitarrensammlung zusammen. Dabei richtete er seinen Fokus auf Nachbauten historischer Gi-

tarren und deren Vorläufer. Diese Sammlung hat Dieter Stranz nun in die Musikinstrumentensammlung Grumbt gegeben. Aus dem Nachlass des Kontrabassisten Heinz Traub erhält das Kulturhistorische Museum Haus Kernnade mehrere Mandolinen und zwei Kontra-Gitarren als Dauerleihgaben.

Mit den Instrumenten dieser



aus China sowie eine seltene Kontragitarre mit neun Basssaiten. Die neue Ausstellung gibt mit diesen außergewöhnlichen Neuzugängen und eigenen Instrumenten einen spannenden Einblick in

beiden leidenschaftlichen Sammler schließen sich Lücken in der Sammlung Grumbt. Besonders bemerkenswert sind Raritäten wie eine traditionelle Mondgitarre

die Welt der Gitarre. Bis zum 12. Januar 2025 ist diese Ausstellung in Haus Kernnade zu sehen.

Weitere Informationen unter [fv-hauskernnade.de](http://fv-hauskernnade.de)

**Haus Spitz**  
genußliche Gastmahl im Bochumer Süden  
Kernnader Str. 138, 44781 Bochum · Telefon: 0234/79 15 27 · [www.haus-spitz.de](http://www.haus-spitz.de)

**Haus Spitz und die Volksbühne Bochum**  
wünschen Ihnen und Ihren Lieben  
schöne Weihnachtsfeiertage und  
alles Gute im Neuen Jahr

Wir würden uns sehr freuen, Sie auch im Neuen Jahr  
als unsere Gäste begrüßen zu dürfen

 **Volksbühne Bochum**

- ▶ Elektroinstallation
- ▶ Antennenanlagen
- ▶ EDV-Netzwerke
- ▶ Telefon-/Sprechanlagen
- ▶ DIN VDE Sicherheitsmessungen
- ▶ Lichtideen + Konstruktion

**Ralf Möller**  
Elektro-Meister

**Wir wünschen Ihnen eine schöne besinnliche Weihnachtszeit und den besten Start in das neue Jahr!**

**0234 - 79 73 24**  
[www.zum-elektriker.de](http://www.zum-elektriker.de)

# Weihnachtsstress? Nicht mit Küchen Rochol!

Entspannen Sie beim Kauf Ihrer neuen Traumküche und genießen Sie echte Vorfreude - „Lehnen Sie sich zurück, wir kümmern uns um alles!“

Weihnachten steht vor der Tür. Doch für viele ist das Fest der Liebe längst nicht mehr nur mit Freude verbunden, sondern immer häufiger mit Stress und Hektik. Die Hetze bei Terminen und Vorbereitungen und vor allem die Jagd nach Geschenken sorgen für Frust statt Vorfreude. Doch es kann auch ganz anders gehen – und das beweist Küchen Rochol.

Weihnachtsstress? Nicht mit Küchen Rochol! Sie möchten sich neu einrichten, aber Sie scheuen den ganzen Aufwand: Machen Sie sich darüber keine Gedanken, ersparen Sie sich Ärger, Frust und Hektik, kommen Sie zu Küchen Rochol. Ihre persönlichen Ansprechpartner neh-



Eine wunderschöne und individuell gestaltete Traumküche bringt echte Lebensqualität. Foto: Häcker Küchen

men Ihnen alles ab und bieten alles aus einer Hand: von Planung und Aufmaß über Demontage und Entsorgung der Altküche, Koordinierung, Vorbereitung, (Um)Bau und Renovierung sowie Realisierung ganzer Wohnkonzepte bis hin zu Aufbau und Installation durch das hauseigene Küchen-Rochol-Montageteam.

Ganz nach der Maxime: „Lehnen Sie sich zurück, wir kümmern uns um alles!“ Gönnen Sie sich, was Sie sich hart erarbeitet und verdient haben. Erfüllen Sie sich einen langgehegten Wunsch und machen Sie sich selbst und Ihren Liebsten zu Weihnachten ein Geschenk, das schon bei der Planung für echte Vorfreude

sorgt und Ihnen die Adventszeit versüßt und an dem Sie noch jahrelang Freude haben werden. Gemeinsam kochen, Sorgen vergessen, entschleunigen und Ruhe genießen: Das sind Perspektiven, mit denen Weihnachten wieder Spaß macht.

Dafür bietet das Familienunternehmen aktuell starke Preisvorteile an. Zum einen profitieren Sie als Küchen-Rochol-Kunde beim Kauf der Neuheiten 2025 von den Messe-Konditionen der Hersteller. Und diese gelten bei Lieferung zu Ihrem Wunschtermin sogar bis Ende 2026. Zum anderen darf man sich beim finalen Abverkauf der bisherigen Ausstellungsküchen über bis zu 70% Preisreduzierung freuen.

## LEISTUNGSSTARKE PARTNER

**SONNENSCHN**

**WIR LIEBEN DEN GENUSS**

- Spirituosen
- Wein
- Delikatessen
- Feinkost
- Craftbeer
- Präsente
- Events
- Tableware
- Home Deco

weihnachtsgeschenk gesucht?  
**INDIVIDUELLE GESCHENKKÖRBE**  
bei Sonnenschein bestellen!

Alter Fährweg 8 | In Witten-Heven | 02302 - 56006 | [www.sonnenscheiner.de](http://www.sonnenscheiner.de)

**Küchen ROCHOL** lädt ein zum großen Sonderverkauf

**VIELE EXKLUSIVE AUSSTELLUNGSKÜCHEN ZU SENSATIONELLEN PREISEN!**

**BIS ZU 70% REDUZIERT**

**SCHÖNE KÜCHEN FÜR JEDEN GELDBEUTEL MIT RUND-UM-SERVICE ZUM WOHNFÜHLEN**

- Full Service – Durchführung aller Arbeiten aus einer Hand
- 3D-Planung & 3D-Küche-Visualisierungen
- Komplexe Projekte Beratung durch Ihren persönlichen Küchenberater
- 24h-Service & 24h-Produktion
- Persönliche Abholung der Neuheiten „Aktuelle“ Farbpaletten ganz Deutschland
- Montage und Einbau zum Wunschtermin durch hauseigene Meister
- Garantierte Lieferung bis zu 30 Jahre
- Servicecenter im Endverbraucher-Netz

**www.kuechen-rochol.de**

**KÜCHENSTUDIO BOCHUM**  
Carnossa Hellweg 40  
Tel. 02314 - 77744 00

**KÜCHENSTUDIO RECKLINGHAUSEN**  
Herrn Straße 41 a  
Tel. 023612 - 942 21 00

**KÜCHENSTUDIO ESSEN**  
Herrnburg Straße 10 b  
(auf Zeche Zollverein)

**Testen Sie Ihre Traumküche bei Küchen Rochol**

## Aldi-Filiale in Frische vor dem Baubeginn

Projekt an der Kemnader Straße wird konkret – Ex-Möbelhaus vor dem Abriss

Dass der Discounter-Riese Aldi Nord zukünftig mit einer neuen Filiale in Stiepel präsent sein wird, ist seit langer Zeit in Vorbereitung. Nun aber nimmt das Projekt an der Kemnader Straße 327 bis 329 konkrete Züge an, wobei der Konzern mit exakten Daten bis jetzt noch nicht an die Öffentlichkeit gegangen ist.

Der Discounter mit Sitz in Essen, der rund 2200 Filialen betreibt, wird in zentraler Lage auf dem Gelände des ehemaligen Möbelhauses Rumberg einen hochmodernen Markt in einer Größenordnung mit rund 1000 Quadratmetern Verkaufsfläche bauen. Zuvor ist der Abriss des bestehenden Gebäudes notwendig. Das Aufstellen von Bauzäunen am Standort ist nun Indiz



Das ehemalige Möbelhaus wird in Kürze komplett abgerissen. Aldi Nord hat den Komplex erworben und wird an dieser Stelle eine Filiale errichten. Fotos (2): 3satz/Jens Lukas

dafür, dass die Arbeiten nun zügig starten können. Die Vorbereitung dieses Neu-

bauprojekts, das erstmals vor mehr als drei Jahren in die öffentliche Wahrnehmung gelangte, verzögerte sich erheblich, weil die ursprüngliche Planung noch einmal korrigiert werden musste. Ein viel diskutierter Punkt war dabei die Anlieferung für den Aldi-Markt, die in der ursprünglichen Planung über die Vogelrute abgewickelt werden sollte, eine kleine Anliegerstraße unterhalb der Kemnader Straße. Anwohner fürchteten jedoch erhebliche Einschränkungen, weil dort vermutlich das Parken nicht mehr möglich gewesen wäre.

Denn die anliefernden LKW hätten den Platz und entsprechenden Rangierraum benötigt.

Die neuen Planungen, die bei der Stadt Bochum eingereicht wurden, sehen nun eine Anlieferung über die Kemnader Straße vor, wobei es auch dort zu verkehrstechnischen Mehrbelastungen kommen dürfte. Eine Zufahrt zum Gebäude soll es jedoch auch über die Vogelrute geben. Von dort erfolgt die Anfahrt zur Tiefgarage, in der es Stellplätze für die Mitarbeitenden, die Kundschaft sowie für die Nutzer zweier Wohnungen geben

**62 JAHRE**

**Koppka** Malerbetrieb  
Malerbetrieb seit 1967

*Allen Kunden, Freunden und Bekannten wünschen wir eine frohe Weihnachtszeit und alles Gute für das Neue Jahr!*

- Beratung mit kostenloser Angebotserstellung
- Hochwertige Creativtechniken
- moderne Raumgestaltung
- Seniorenkomplettservice
- Fassadengestaltung und Vollwärmeschutz
- sowie sämtliche Streich-, Tapezier- und Bodenbelagarbeiten
- Lieferung von Farben, Lacken, Tapeten usw.

*Wir bringen Farbe in Ihr Leben!*

**Kemnader Straße 276, 44797 Bochum**  
Tel. 02 34/79 14 73, Fax 79 97 60

**Privatärztliche Praxis**  
**Monika Titkemeyer**

Fachärztin Allgemeinmedizin  
Ernährungsmedizin  
Naturheilkunde

*Wir wünschen eine fröhliche Weihnachtszeit und einen guten Start für 2025.*  
*Das Praxisteam*

**Kemnader Straße 330**  
44797 Bochum  
Tel.: 0234 - 58 60 361  
[www.praxis-titkemeyer.de](http://www.praxis-titkemeyer.de)





Eine Anlieferung über die Vogelrute zur Rückseite des geplanten Supermarktes wurde im Laufe der Planungen verworfen.

soll, die Bestandteil des Neubaus sein sollen.

An den Discounter in Stiepel sind durchaus große Erwartungen geknüpft. Während sich die Bürgerinnen und Bürger auf eine signifikante Erweiterung des Versorgungsangebotes freuen, erwarten auch die ebenfalls an der Kemnader Straße ansässigen Einzelhandelsunternehmen eine allgemeine Zunahme der Kundenfrequenz innerhalb des Stiepeler Ortsteils Frische. Zumal das seit einigen Jahren leer stehende Rumberg-Gebäude zuletzt einen heruntergewirtschafteten Eindruck machte und nun durch einen modernen Neubau ersetzt wird.

Für den Neubau bzw. die geplante Zu- und Ausfahrt des Betriebsgeländes an der Kemnader Straße muss der

Bauherr eine 14 Meter hohe Stieleiche fällen. Der entschädigungsrelevante Wert der Eiche wurde auf rund 5800 Euro taxiert. Aldi wird den Baum erwerben und fällen. Nach Ende der Baumaßnahme erfolgt eine Ersatzpflanzung von zwei Bäumen im Straßenbereich.

Zur Info: Aldi Nord gehört zu den international führenden Einzelhandelsunternehmen. Gemessen am Umsatz zählt Aldi zu den Top 5 Lebensmittel-Einzelhändlern in Deutschland.

Die Redaktion des Stiepeler Boten hatte entsprechende Fragen zum Neubauprojekt nach Rücksprache an die Pressestelle von Aldi Nord geschickt. Bis zum Andruck dieser Ausgabe blieben die Fragen unbeantwortet.



*Ich treue mich auf Ihren Anruf*

Das Jahr ist fast am Ziel – und ein Wunsch ist noch frei!  
Ich wünsche Ihnen eine friedliche und fröhliche Weihnachtszeit und sage „Danke“ für das Vertrauen, das Sie mir schenken, und die Treue, die Sie mir beschenken. Kommen Sie gesund ins neue Jahr!

Verkauf und Vermietung von Immobilien

Telefon 0172 - 53 44 040  
E-Mail info@zimmobilien.ruhr  
Website www.zimmobilien.ruhr





ANGEBOT

## 3 Einstärkenbrillen

Fern + Lese + Sonne

### Komplettpreis: 349 EUR

## 3 Gleitsichtbrillen

Sonne + Normal + Arbeitsplatz

### Komplettpreis: 499 EUR



\*Über die Details der Aktion erkundigen Sie sich bei uns im Geschäft.

TOP  
100  
OPTIKER  
2024/2025

Kemnader Str. 332 • 44797 Bochum  
 Tel.: 0234 793162 • Fax: 0234 793106  
 kubot-optik.de • optik-bochum.de  
 info@kubot-optik.de • kubot.optik

SEHEN IST KEIN LARIFARI!

## Sankt Martina hatte 500 Gäste im Luthergarten

### Traditioneller Umzug der Evangelischen Kirchengemeinde Stiepel

Beim Sankt-Martins-Umzug der Evangelischen Gemeinde Stiepel erwarteten geschätzt 500 Kinder und Erwachsene im Luthergarten die Ankunft des Hauptdarstellers auf seinem Pferd. Pfarrerin Christine Böhler berichtete: „Im Garten zwischen dem Pflegeheim, der Kita Kinderreich Stiepel und dem Lutherhaus hatten sich viele Familien ebenso wie Bewohnerinnen und Bewohner des Pflegeheims und ihre Angehörigen versammelt und leuchteten mit farbenfrohen Laternen in den hereinbrechenden Abend hinein.“

Unterstützt von jungen Bläserinnen und Bläsern wurde der Heilige, der dem St.-Martinsfest seinen Namen geben hat, herbeigesungen. Da tauchte

er tatsächlich „hoch zu Ross“ auf. Wer genau hinsah, erkannte allerdings schnell: Das war kein „St. Martin“, schon eher eine „St. Martina“. Genaugenommen war es Miriam Jarolim auf ihrer Stute Mathilda, die vorausritt und den langen Laternenumzug anführte. Respektvoll ließ man beiden den Vortritt.

Nach dem Umzug gab es auch noch ein prächtiges Martins-Feuer und Martins-Brezeln sowie Würstchen auf dem Gelände der Kita. Das letzte Highlight an diesem Abend war das fachmännische Löschen des Feuers durch die Freiwillige Feuerwehr. Christine Böhler sagte: „Das Flutlicht erstrahlte hell wie im Stadion.“



Fotos: 3satz/H.-W. Sure

Selt 52 Jahren  
**Grill- & Bratstube  
 Partyservice  
 Lechner**

*Wir wünschen  
 unseren Kunden ein  
 frohes Weihnachtsfest  
 und ein gesundes  
 neues Jahr.  
 Wir bedanken uns  
 für 52 Jahre Treue!  
 Ihr Team  
 Lechner*

0234  
 460855

Grill- & Bratstube Lechner  
 Inh. Christiane Lechner  
 Kenneder Str. 15 · 44797 Bo

Die SPD-Stiepel  
 wünscht eine  
 wundervolle  
 Weihnachtszeit  
 und freut sich  
 auf weiterhin  
 vertrauensvolle  
 Zusammenarbeit  
 im Jahr 2025!

# Auf Martins Spuren von der Dorfkirche zum Kloster

Ökumenischer Umzug: 1000 Euro als Spende an den Kinderhospizdienst

**Am 9. November, Samstag vor dem Sankt Martinsfest, fand der traditionelle Martinszug durch Stiepel statt. Er verbindet die katholische Pfarrgemeinde mit der evangelischen Schwester-Gemeinde.**

Die evangelische Pfarrerin Adelheid Neserke begrüßte gegen 16 Uhr die Teilnehmer bei der Stiepeler Dorfkirche, wo der Posaunenchor die ersten Martins-Lieder anstimmte. Hinter dem zu Ross sitzenden Martin setzte sich dann der Laternenzug in Bewegung. Unter Gesang – angeleitet durch Pater Thaddäus – zogen zahlreiche Familien auf dem drei Kilometer langen Weg über die Gräfin-Imma-Straße hinauf zur katholischen Kirche St. Marien, wo die zu Hunderten von Men-

schen angewachsene Menge auf dem Wallfahrtsplatz von Pfarrer Pater Elias in Empfang genommen wurde. Pater Elias berichtete im Rückblick: „Unsere Kommunionkinder spielten unter der Anleitung von Verena Schmidt vor dem Kirchenportal die Martinslegende nach, bevor sich beim großen Martinsfeuer die Menschen von den Klängen des Posaunenchores in Stimmung bringen ließen.“ Die Polizei und die Malteser sorgten für die Sicherheit. Die zahlreichen Helfer - koordiniert von Adelheid Weiler - denen ebenfalls ein herzlicher Dank gilt, versorgten alle mit Weckmännern, Würstchen, Glühwein und Bier. Der Erlös von 1000 Euro kommt dem Verein Kinderhospizdienst Ruhrgebiet zugute.



Fotos: 3satz/H.-W. Sure



**TAXI Bednarz**  
Elektro Taxi GmbH  
Franziskusstr. 43, 44795 Bochum

☎ (0234) **490024 + 490026**

**MIT UNS SICHER UND GESUND  
INS NEUE JAHR!**

Das Team von Taxi Bednarz  
wünscht frohe und gesegnete Feiertage.

[www.bednarz-elektrotaxi.de](http://www.bednarz-elektrotaxi.de)



**Klaus Thierhoff**  
Steuerberatungsgesellschaft mbH



- Steuerberatung
- Steuererklärungen
- Buchführung
- Jahresabschlüsse
- Existenzgründungsberatung
- Beratung bei Erbschaft/  
Unternehmensnachfolge

Kemnäder Str. 52 · 44795 Bochum  
Telefon 0234 / 33 80 9-0  
[www.klaus-thierhoff.de](http://www.klaus-thierhoff.de)

Bachus & Künstler GbR  
Malerbetrieb



**Wir wünschen unseren Kundinnen und Kunden frohe Weihnachten!**

Richardstr. 40  
44809 Bochum  
017634329388  
esther.bachus@gmx.de

**Sauerländer Weihnachtsbäume frisch vom Erzeuger!**

**Großer traditioneller Verkauf**

Verschiedene Sorten (bis 5 Meter)

**07.12. - 23.12.2024 an den bekannten Plätzen:**

- ☆ Hof Schulte-Schüren  
Kemnader Str. / Ecke Haarstr.
- ☆ Surkenstraße  
gegenüber Kosthaus (Nr. 50)
- ☆ Opel-Ring  
Parkplatz, Markstr. 12



Die nächste des **Stiepeler Boten** erscheint **Freitag, 27. Dezember.**  
Anzeigen- und Redaktionsschluss: **12. Dezember.**

## Mit Luftgewehr und Kleinkaliber knapp vorne Spannendes Vergleichsschießen

Zum traditionellen Rückkampf des Vergleichsschießens trafen sich am 9. November die Schützen von Stiepel-Dorf und des SV Diana Sundern. Der Wettbewerb wird seit 1975 ausgetragen. Den Hin-kampf im Luftgewehrschießen entschied Sundern mit drei Ringen (360/357) für sich und ging somit mit einer knappen Führung an den Start.

Im Rückkampf auf dem Vereinsgelände des Bürgerschützenvereins Stiepel von 1854 wurde klassisch mit Kleinkaliber geschossen. Wieder konnten sich die Schützen des SV Diana mit zwei Ringen Vorsprung (391/389) durchsetzen. Im Gesamtergebnis war es dann doch ein klarer Sieg des SV Diana mit 751 zu 746 Ringen. So sah es aber in den vergangenen Jahren nicht immer aus. Zu den besten Schützen zählten Lukas Prinz (50+48), Udo Riedel (47+50) und Andreas Scharf



**Udo Riedel vom SV Diana Sundern nahm mit Freude die Wandertafel für die Sieger entgegen.** Foto: SV Diana

(46+50).

Die Tradition des anschließenden gemütlichen Beisammenseins unter den Schützen wurde auf jeden Fall fortgesetzt. „Wir bedanken uns auch für die tolle Gastfreundschaft beim ausrichtenden Verein Stiepel-Dorf“, so Manfred Bärenberg vom SV Diana Sundern.

## Winterpause für den Brunnen

Die öffentlichen Trinkwasserbrunnen der Stadtwerke Bochum gehen in die jährliche Winterpause. Auch der Trinkbrunnen auf dem Klosterhof in Stiepel liefert erst wieder im Frühling erfrischendes Wasser. Über den Winter fortgesetzt wird die Modernisierung der bestehenden Trinkwasserbrunnen. Die alten Dauerläufer werden nach und nach durch zeitgemäße Modelle mit Druckknopf ersetzt. Darüber hinaus erschließt der Bochumer Energieversorger in enger Abstimmung mit der Stadt Bochum weitere Trinkwasserbrunnen-Standorte.

Intelligent modernisieren...

- CAD-Planung
- Sprech- und Videosanlagen
- KNX Gebäude- und Systemtechnik
- LoXone-Smart-Home
- Videoüberwachung
- Alarmanlagen
- Netzwerktechnik
- Modernisierung
- Antennentechnik
- E-Mobilität

**Elektro Oberfeld GmbH**

Rombacher Hütte 16b 44795 Bochum 0234/58 66 146

info@elektro-oberfeld.de www.elektro-oberfeld.de



Besucher, auch aus den benachbarten Vereinen, hatten die Bürgerschützen bei ihrem Schlachtfest.



Der BSV-Ehrenvorsitzende Karl-Heinz Witthüser bereitet Frikadellen zu. Fotos (3): 3satz/H.-W. Sure

## Zweifler wurden von Panhas überzeugt

Stiepel Schützen hatten wieder viele Gäste bei ihrem Schlachtfest

Der Bürgerschützenverein (BSV) Stiepel hat Anfang November wieder sein Schlachtfest veranstaltet. Der BSV-Ehrenvorsitzende Karl-Heinz Witthüser sagte: „Wir konnten uns über sehr viele Besucher, auch aus den benachbarten Vereinen, freuen. Dank der Vorbestellungen und der Kauflust der Besucher waren wir bereits frühzeitig ausverkauft.“

Obwohl die Schützen in diesem Jahr ein Drittel mehr frisch gebratene Frikadellen – über 140 Stück – angeboten haben, waren diese schnell vergriffen. Auch der frisch gebratene Panhas er-



Mike Muschalle wirkte beim Schlachtfest an den Pfannen.

freute sich großer Beliebtheit. Witthüser: „Frisch aus der Pfanne mit Schwarzbrot oder Rübekraut ist es eine

Delikatesse. Wir konnten auch einige Zweifler vom guten Geschmack dieser hausgemachten Köstlichkeit

überzeugen.“

Wie bei allen Feierlichkeiten konnte man sich austauschen und gute Gespräche führen. Bedanken möchten sich die Bürgerschützen bei allen Helferinnen und Helfern, die zum guten Gelingen beigetragen haben. Karl-Heinz Witthüser: „Ein besonderer Dank gilt auch denjenigen, die uns bei der Beschaffung des Schweins und sonstigen erforderlichen Zutaten geholfen und unterstützt haben. Ohne solche Hilfe geht es eben nicht. Für uns steht fest, dass wir auch im nächsten Jahr wieder ein Schlachtfest feiern wollen.“

**RADTOP**  
Dr. Topcu & Kollegen

Privatpraxis für MRT Vorsorgeuntersuchungen und offene MRT

Kortumstr. 89 • 44787 Bochum  
Telefon: 0234 978 4100  
E-Mail: bochum@radtop.de  
Weitere Infos: [www.radtop.de](http://www.radtop.de)

**TERMINE JETZT ONLINE BUCHEN**

Adventmarkt bis zum 22.12.

ADVENTLICHES IM  
**stiepeler Klosterladen**

Auch dieses Jahr gibt es wieder eine adventliche und weihnachtliche Auswahl:

Bücher • klösterliche Produkte • Gründungswässer-Liköre • Monastic Dry Gin • Klosterweine • Glühwein • Kerzen • Klostermarmeladen • Krippenfiguren • Holzschnitzarbeiten • Inpetto-BioProdukte / Hildegard von Bingenprodukte, Grätz und mehr • Kalender für 2024 • Adventskalender für Groß und Klein • Dekoratives, dieses Jahr auch Mützen und anderes Winterliches

Neue Öffnungszeiten!  
Di-Fr 10<sup>00</sup>-12<sup>00</sup> + 14<sup>00</sup>-18<sup>00</sup> Uhr | Sa 10<sup>00</sup>-15<sup>00</sup> Uhr  
So 12<sup>00</sup> - 17<sup>00</sup> Uhr | Mo Ruhetag

Stiepeler Klosterladen • Am Varenholt 11 • 44797 Bochum  
Telefon: 0234/77705-22 • [klosterladen@kloster-stiepel.de](mailto:klosterladen@kloster-stiepel.de)  
[www.klosterladenstiepel.de](http://www.klosterladenstiepel.de)

## Die Kompanie Dorf gewinnt den Königspokal

Mit 1178 Ringen in der Drei-Jahreswertung vor der Kompanie Brockhausen

Das amtierende Königspaar des Bürgerschützenvereins (BSV) Stiepel, Königin Claudia I. Schrecker und König Andreas I. Morek, haben nach guter Tradition einen Pokal gestiftet. Diesen Königspokal gewann bei einem Wettbewerb Anfang November die Kompanie Dorf. Sie verbuchte in der Endabrechnung der vergangenen drei Jahre 1178 Ringe. Auf Rang zwei landete die Kompanie Brockhausen (1178 Ringe) vor Henkenberg (1150), Mailand (1057) und Lottental (824).

Traditionsgemäß wurden anlässlich des Königspokalschießens auch die 15 jahresbesten Schützen geehrt. Auf Rang eins landete Holger Braun von der Kompanie Mailand mit 341 Ringen im Jahr 2024. Er hielt Christian Schmidt (339/Mailand), Mike



Die Jahresbesten 2024 des BSV Stiepel waren Ranglisten-Erster Holger Braun, Christian Schmidt, Mike Wefelscheid, Oliver Buckenauer, André Rudorf, Dirk Stüter, Danny Syllwasschy, Nils Stüter, Jan Witthüser, Michael Markgraf, Joachim Arndt, Guido Schulte-Schüren, Christopher Haarmann, Julian Haarmann, Joachim Haarmann sowie König Andreas Morek und Königin Claudia Schrecker.

Wefelscheid (339/Mailand), Oliver Buckenauer (334/Mailand), Andre Rudorf (334/Kompanie Dorf), Dirk Stüter (334/Brockhausen), Danny Syllwaschi (333/Dorf), Nils Stüter (332/Brockhausen), Jan Witthüser (332/Dorf), Michael Markgraf (331/Dorf), Joachim Arndt (328/Dorf),

Guido Schulte-Schüren (327/Henkenberg), Christopher Haarmann (327/Brockhausen), Julian Haarmann (326/Brockhausen) und Joachim Haarmann (326/Brockhausen) auf Distanz.

Der nächste Königspokal wird 2025 vom neuen Königspaar gestiftet und wird wiederum drei Jahre lang ausgesprochen.



Präsentierten den BSV-Königspokal (v.l.): Danny Syllwasschy (Hauptmann der Kompanie Dorf), Königin Claudia Schrecker, König Andreas Morek und Adjutant Carsten Noellen.

Fotos (2): 3satz/H-W Sure

**[ Frohe Weihnachten ]**

Das Team von [si:ju] GEHRMANN wünscht Ihnen und Ihren Lieben eine besinnliche Weihnachtszeit und einen guten Rutsch ins neue Jahr!

Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

*Dirk Gehrmann*  
Ihr Dirk Gehrmann  
Augenoptikermeister & Berater

Gute Sicht für die Feiertage?  
Jetzt QR-Code scannen und Wunschtermin vereinbaren!

**[si:ju] GEHRMANN**  
OPTIKPARTNER

[si:ju] GEHRMANN e.K. | Inh.: Dirk Gehrmann  
Kortumstr. 37 | 44787 Bochum | Tel.: 02 34 | 1 33 91  
www.si:ju-gehrmann.de

**Hof Schulte-Schüren**  
...regional und mittendrin

**24 Stunden täglich**

- FRISCHE EIER • MILCH
- HAUSMACHER WURST
- KARTOFFELN

**Wir wünschen frohe Weihnachten und alles Gute für 2025!**

Kernnader Str. 197 | 44797 Bochum | Telefon: 0174/6726505

## Nikolaus kommt zur Dorfkirche

### Weihnachtsmarkt mit vielen Akteuren

Am dritten Adventswochenende sind die Buden des Weihnachtsmarktes auf dem historischen Kirchhof an der Stiepeler Dorfkirche wieder geöffnet: am Donnerstag, 12. Dezember (14 bis 20 Uhr), am Freitag, 13. Dezember (14 bis 21 Uhr), am Samstag, 14. Dezember (12 bis 21 Uhr) sowie am Sonntag, 15. Dezember (11 bis 15 Uhr).

Neben frisch geschlagenen Nordmannentannen aus dem Sauerland wird es Köstliches zum Essen und Trinken geben – beispielsweise hausgemachte Reibekuchen, Waffeln, roten und weißen Glühwein, Flammkuchen, Germknödel, selbstgemachten Kinderpunsch mit selbstgepresstem Apfelsaft. Zudem können sich die Gäste für das Festmahl an Heiligabend mit geräuchertem Fisch und Wildspezialitäten eindecken. Natürlich gibt es auch viele Ideen für Weihnachtsgeschenke. Erstmals wird es am Samstag von 12 bis 16 Uhr einen kleinen „Kinderflohmarkt“ mit gut erhaltener Kinderkleidung und Spielzeug im Ge-

meindehaus geben. Für die Jüngsten kommt am Samstagnachmittag um 17 Uhr nochmals der Nikolaus und bringt für diejenigen Kinder etwas mit, die am Vortag einen sauberen Stiefel abgegeben haben. Wer alte und neue Advents- und Weihnachtsmusik mag, kommt ebenfalls auf seine Kosten: Chöre und Instrumental-Gruppen treten auf. Fest steht, dass der Posaunenchor am Donnerstagabend um 18 Uhr den musikalischen Part der feierlichen Eröffnung des Weihnachtsmarktes übernimmt.

Pfarrerin Christine Böhler: „Nicht der Kommerz steht an erster Stelle, sondern die Gemeinschaft und das Zusammenwirken der beteiligten Akteure, die alle viel ehrenamtliches Engagement einbringen, um den Weihnachtsmarkt auf die Beine zu stellen und Geld für soziale Aufgaben zu sammeln.“ Neben DLRG und Evangelischer Kirchengemeinde sind in diesem Jahr erneut der Bürgerschützenverein und die Freiwillige Feuerwehr mit im Boot. Zudem

engagieren sich unter anderem die Kanu-Kids, die Werkstätten der Diakonie Ruhr, die Evangelische Kita Starke Mäuse, der Verein Pro Stiepel, die Kita Hevener Straße und einige mehr.

Da in der Vergangenheit die Tannenbäume häufig schon vor Ende des Weihnachtsmarktes ausverkauft waren,

empfiehlt Christine Böhler, den schönsten Baum für das Zuhause frühzeitig zu erwerben.



Der Weihnachtsmarkt an der Dorfkirche ist ein Anziehungspunkt für Menschen aus Bochum und Umgebung. Foto: privat

**BAUGENOSSENSCHAFT HEIMAT BOCHUM-STIEPEL eG**  
 Wünsch' allen Mitgliedern und ihren Familien ein besinnliches Weihnachtsfest und ein erfolgreiches Jahr 2025.

Bochum - Stiepel eG | Tel.: 0234 / 79 16 30  
 Unterfeldstraße 22 | www.bgh-bochum.de  
 44797 Bochum | info@bgh-bochum.de

Das Team der Privatpraxis Christine Bülow wünscht allen Frauen/innen ein frohes Weihnachtsfest und ein gesundes neues Jahr.

**Christine Bülow**  
 Carolin Ivekovic  
 (angewandte Ärzte)  
 Fachärztinnen für Frauenheilkunde und Geburtshilfe

[www.privatpraxis-buelow.de](http://www.privatpraxis-buelow.de)

**Wunscherfüller**  
 für alle Wünsche  
 Schmuckstücke

Auf den Spuren des Waldes

Aus unserer Kollektion:  
**Versteinertes Holz**

Mösserstr. 112 - 44803 Bochum  
 Telefon 0234-380785  
[www.schmuck-bochum.de](http://www.schmuck-bochum.de)

Wir danken allen unseren Kundinnen und Kunden für die Treue im vergangenen Jahr und wünschen Ihnen allen **frohe Weihnachten** und einen **guten Rutsch ins neue Jahr!**

Ihr  
**hair & beauty Team**  
 Inhaberin: Nicole Stötter

Brockhauser Straße 11  
 44797 Bochum-Stiepel  
 Telefon 02 34- 97 35 845



Heinz Otto Moog half auch mit, die beliebten Wurstpakete zusammenzustellen.  
Fotos: 3satz/H.-W. Sure



Bestens war die Stimmung im Zelt, das den Besuchern einen angenehmen Aufenthalt im Trockenen bot.

## Hausmacherwurst, heiße Pfannen, großer Andrang Schlachtfest des Stiepeler Heimatvereins begeistert die Besucher

Zahlreiche Gäste waren bei schönstem Herbstwetter zum traditionellen Schlachtfest des Stiepeler Vereins für Heimatforschung gekommen. Der Verein hatte sich auf regen Besuch eingestellt, so dass alle vorhandenen Kapazitäten genutzt werden konnten, um den Gästen einen angenehmen Aufenthalt zu bieten. Tage zuvor war das große Zelt aufgebaut worden, das mit Unterstützung der Bezirksvertretung Bochum-Süd neu angeschafft werden konnte. Es glich anfänglich einem 1000 Teile-Puzzle und bedurfte beim Aufbau erst einmal eini-

ger Erfahrung, bis es sicher aufgebaut war. Unter der fachkundigen Leitung von Heinz Otto Moog und weiteren Helfern wurden am Tag zuvor Blut- und Leberwurst, Mettwurst sowie Schwartenmagen – einschließlich Panhas – hergestellt. Diese traditionelle Handwerkskunst, bei der Erfahrung eine große Rolle spielt, begeistert das Publikum jedes Jahr aufs Neue. Alle Produkte waren von sehr guter Qualität und sehr geschmackvoll, einfach lecker. Am Veranstaltungstag strichen und belegten die Helferinnen unzählige Schnitten mit

der frischen Wurst, die mit großem Appetit verzehrt wurden. An den heißen Bratpfannen sorgte ein erfahrenes Team für kross gebratenen Panhas, der wahlweise mit Bratkartoffeln, Schwarzbrot, Butter und Rübekraut angeboten wurde. Die warme Mahlzeit und die passenden Getränke sorgten für Wohlbefinden unter den Gästen, sodass Besucherinnen und Besucher rundum zufrieden waren und gute Unterhaltung für einen schönen Nachmittag sorgte. Viele helfende Hände und unzählige Gäste trugen zum erfolgreichen Gelingen des Schlachtfestes bei. Das er-

füllt auch Heinz Otto Moog mit großer Freude, wenn es den Gästen schmeckt und sie gerne zugreifen. Zahlreiche Besucher gingen mit einem der beliebten Wurstpakete zum Vorrat nach Hause, oft nach eigenen Wünschen vom Metzger zusammengestellt. Man hatte ja alles durchprobiert und je nach Geschmack seine Lieblingswurst und Panhas einpacken lassen. Und manch einer nahm auch noch ein Wurstpaket für Nachbarn und Freunde mit, die darauf warteten, die begehrten traditionellen Leckereien genießen zu können.

## RESTAURANTE CASA NONINA

**IHR PORTUGIESISCHES RESTAURANT  
IN BOCHUM-STIEPEL**

Kemnader Str. 320-322 · 44797 Bochum-Stiepel  
[www.casanonina.de](http://www.casanonina.de)

*Wir wünschen Ihnen  
besinnliche Weihnachten und  
viel Glück im neuen Jahr!*

<p><b>Restaurant:</b> Tel.: 0234-3671 139 Mob.: 0170-299 5205 Mo.-Sa.: 17-22 Uhr, So.: ab 13 Uhr Mittwoch Ruhetag <a href="mailto:info@cafegeladononina.de" style="color: white;">info@cafegeladononina.de</a></p>	<p><b>Café &amp; Brunch:</b> Tel.: 0234-60 14 298 Mo., Mi. bis Sa.: 13-20 Uhr Di.: Ruhetag So.: 10-20 Uhr <a href="http://cafegeladononina.de" style="color: white;">cafegeladononina.de</a></p>
--	--



LECKERE  
WILD BRATWURST  
UND CURRYWURST  
WAFFELN & CREPES  
IM BEHEITZTEN  
AUSSENBEREICH  
JETZT AUCH GERICHTE  
VOM HOLZKOHLEGRILL



Der gesamte  
Erlös wird am Tag  
der Treckerparade  
an den Kinder &  
Jugendhospizdienst  
gespendet!



## Weihnatskrippe in der Dorfkirche ist noch größer

Auf drei statt zwei Quadratmetern / Gemeindemitglied finanziert Erweiterung

In der Stiepeler Dorfkirche steht nach Jahren der Abstinenz zum zweiten Mal binnen zwölf Monaten in der Adventszeit eine Krippe. Hans-Peter Neumann vom Offene-Kirche-Team hatte sie Ende November in der Nordapsis des Gotteshauses aufgestellt. 2023 hatte sich die evangelische Gemeinde das Krippenspiel noch geliehen und hat es mittlerweile von einem professionellen und passionierten Krippensammler gekauft. Neumann berichtet: „Der Kaufpreis wurde freundlicherweise von einem Gemeindemitglied übernommen.“

Nach dem Kauf gehören wesentlich mehr Teile zu der Krippe als bisher dargestellt waren. Überwiegend ist es Zubehör – in Form von Häusern und Brücken. Klaus-Peter Neumann hat in vier großen Pappkartons und jeweils in Zeitungspapier eingewickelt alle Teile in einem Heizungskeller auf dem Kirchengelände gelagert. Der Stall passte nicht in den grauen Blechschrank und lag die meiste Zeit obendrauf.

Hans-Peter Neumann führt Buch über den Bestand: 13 liegende oder stehende Schafe, ein Ochse, ein Kamel und ein Esel. Das sind die Tiere.



Hans-Peter Neumann hat auf dem Gelände der Dorfkirche das Krippenspiel, das Figuren „Santons de Provence“ hat, deponiert.

Foto: 3satz/Jens Lukas



Hans-Peter Neumann baut zum zweiten Mal das neue Krippenspiel in der Dorfkirche.

Foto: 3satz/Jens Lukas

Und fast noch einmal so viele Figuren kommen dazu in Größen von bis zu 30 Zentimeter: Neben Josef und Maria auch

das Christkind, das erst an Heiligabend aus dem Karton geholt und in der Krippe abgelegt wird. Zudem gibt es zwei Hirten (die Schafe tragen), einen Bäcker, einen Bauer mit Sense und Strohgut, einen Wanderer, eine Frau mit Körben, eine edle Dame, eine Salzfrau sowie die Heiligen Drei Könige – in Rot, Braun und Grün gewandet.

Bei der Krippe in der Dorfkirche handelt es sich nicht um eine rein provenzalische Krippe, auch wenn die Figuren originale „Santons de Provence“ sind. Bewusst sind Krippen-Elemente aus verschiedenen Ländern mit eingebracht worden, so dass es sich nunmehr um eine in-

ternationale Krippe handelt. Diese ist keinem generellen Aufbauschema unterworfen, sondern kann in jedem Jahr nach neuen Ideen entworfen werden, so Neumann.

Klaus-Peter Neumann hatte aufgrund der spontanen und kurzfristigen Aufbauaktion im vergangenen Jahr nur zwei Tische mit rund zwei Quadratmetern Platz für das Krippenspiel. Jetzt sind es drei Quadratmeter, da er eine große Platte zur Verfügung hat. Auf dieser steht die Scheune im Hintergrund, aber erhöht und von zwei Lampen angeleuchtet. Die Heiligen Drei Könige sind – anders als Ochs und Esel – nicht an der Scheune, sondern ziehen vorbei.

Ganz nah dran an den Stall kommt man zwar nicht, bekommt neben der Draufsicht aber auch die Gelegenheit, sich ihr von der Seite zu nähern, sagt Neumann. Der betont: „Unsere Krippe ist keineswegs solch eine mit Glitzer in Glamour, wie man sie aus den USA kennt.“

Für die Zukunft würde sich Klaus-Peter Neumann freuen, wenn sich Leute dem Projekt „Krippe“ anschließen und beim Aufbau mithelfen. Dazu gehört jetzt auch, dass Borkenholz-Scheiben rund um das Krippenspiel gelegt werden.

**anro** GmbH  
IHR MEISTERBETRIEB FÜR BAD UND HEIZUNG

Gegrühter Energieberater SHK  
Alternative Energien  
Beratung - Planung - Ausführung  
Neubau - Modernisierung - Reparaturen

TELEFON: 0234/579 460  
oder 0172/2368691

anro Sanitär Heizung Lüftung GmbH  
Marktstraße 358a 44795 Bochum  
[www.anro-shk.de](http://www.anro-shk.de)

**Thorsten Schöpe**  
Holz- und Montageservice

Fußböden  
Fenster - Türen  
Einbruchschutz der Firma ABUS  
Rolläden - Dachausbau  
Gleit- u. Schiebetürsysteme

Der ideale Ansprechpartner auch für Wohngenossenschaften und Hausverwaltungen.

**Wir wünschen Ihnen frohe Weihnachten und einen tollen Start ins Jahr 2025!**

Am Varenholt 79b - Bochum-Stiepel  
Tel: 0234-388 93 53 o. 0171-122 35 58

## Mit einem Quartett in die Kommunalwahl 2025

### Die Grünen präsentieren Kandidatinnen und Kandidaten für Stiepel

Die Grünen im Ortsverband Bochum Süd haben für die Kommunalwahl 2025 die Direktkandidatinnen und -kandidaten der Wahlbezirke Stiepel, Wiemelhausen, Querenburg und Steinkuhl gewählt. Diese stammen aus verschiedenen Altersklassen. Projekte wie etwa die Anlage von Streuobstwiesen und Blühstreifen, Aufwertung von Parkanlagen, Ausbau der Fahrradinfrastruktur sollen fortentwickelt werden, um Bochum zu einer nachhaltigen, klima-resilienten und lebenswerten Stadt weiterzuentwickeln.

Marvin Rübhagen tritt im Bezirk Stiepel an. Der 28-Jährige studiert Rechtswissenschaft an der Ruhr-Universität Bochum. Ihm schwebt eine konkrete Maßnahme für die heimischen Landwirte vor: Seiner Auffassung nach wäre ein zeitlich längerer Pachtzy-



Treten für die Grünen an: (v.l.) Asli Baskas, Ralf Rozandsky, Marvin Rübhagen und Ronja Reyes-Henriques. Foto: privat

klus der landwirtschaftlichen städtischen Flächen erforderlich. Die gültige Vertragspraxis der Stadt gäbe Landwirten keine ausreichende Planungssicherheit, so Marvin Rübhagen: „Sie versorgen uns mit guten und regionalen Produkten und sollten dabei keine Steine in den Weg gelegt bekommen. Im Gegenteil sollten wir gerade auch junge

Menschen zu ermutigen, in der Landwirtschaft aktiv zu werden. Weiteren Verlust von Anbauflächen in Stiepel durch Flächenstilllegungen lehne ich ab.“ Rübhagen möchte für eine bürgernahe und pragmatische Politik für Stiepel stehen.

Ralf Rozandsky kandidiert im Bezirk Wiemelhausen. Der 56-jährige Finanzbeamter

ist seit fünf Jahren Mitglied der Bezirksvertretung Bochum Süd und Ersatzschöffe beim AG Bochum. Rozandsky möchte eine öffentliche WC-Anlage und mehr Radabstellanlagen und Abfallbehälter für das Kirchviertel. Zudem sollten die Grünanlagen durch blühende Beete aufgewertet und zusätzliche Sitzgelegenheiten geschaffen werden, die zum Verweilen einladen.

„Ich halte es für sehr wichtig, ein Stadtbild zu pflegen, welches sich an den Bedürfnissen der Bürger orientiert und zum Einkauf einlädt“, so Ralf Rozandsky.

Ronja Reyes-Henriquez geht für den Bezirk Querenburg an den Start. Sie ist 32 Jahre alt, verheiratet, Mutter zweier Kleinkinder und Biologin. Asli Baskas kandidiert für den Bezirk Steinkuhl. Sie ist 24 Jahre alt und Studierende der Ruhr Uni Bochum.

## CDU Bochum trauert um Edith Tepel

Die CDU Bochum trauert um Edith Tepel, die am 29. September im Alter von 87 Jahren verstorben ist. „Mit Edith Tepel verliert die CDU Bochum eine engagierte Mitstreiterin für die christlich-demokratische Sache, die sich für ihre Mitbürgerinnen und Mitbürger im Stadtbezirk Süd stets eingesetzt hat und ansprechbar für die Menschen vor Ort war“;

so die Bochumer CDU-Kreisvorsitzende Fee Roth. Edith Tepel gehörte von 2001 bis 2009 der Bezirksvertretung Bochum-Süd an. Sie war viele Jahre Mitglied der Vorstände des CDU-Stadtbezirksverbandes Bochum-Süd und ihres Ortsverbandes Stiepel. Auch auf Kreisebene brachte Tepel sich über viele Jahre als Mitglied des Kreis-

vorstandes der Frauen Union (FU) und des evangelischen Arbeitskreises (EAK) ein. Christian Haardt, Vorsitzender des CDU-Stadtbezirksverbandes Süd und -Ortsverbandes Stiepel, ergänzt: „Ich habe Edith Tepel als leidenschaftliche Kommunal-

politikerin kennengelernt, die wusste, wo der Schuh vor Ort drückt. Ihr Anliegen war es, ihr eigenes Lebensumfeld im Stadtbezirk Süd lebens- und liebenswert auch für ihre Mitmenschen zu gestalten. Wir werden ihr ein würdiges Andenken bewahren.“

**Hof Schulte-Schüren**  
...regional und mittendrin

**Großer Tannenbaumverkauf!**

07.12. - 23.12.24  
auf dem Hof.

Kernader Str. 197 | 44797 Bochum | Telefon: 0174/6726505

**Style Suite**

Kernader Straße 50  
44795 BO-Stiepel  
Tel.: 02 34 / 91 79 36 47  
info@sarah-wrobel.de

Öffnungszeiten:  
Dienstag - Freitag 9-18 Uhr  
Samstag 8-14 Uhr

Wir wünschen Ihnen  
frohe Weihnachten  
und ein erfolgreiches  
Jahr 2025!

## Irish Music und „Frau Höpker bittet zum Gesang“

Anfang Dezember im Saal von Haus Spitz an der Kemnader Straße

Die Bochumer IrishFolkRockBand Velvet wird am Samstag, 7. Dezember, ihr traditionelles Weihnachtskonzert im Haus Spitz darbieten. Wer Irish Folk mag, aber auch offen ist für eine Kombination aus traditionellen Wurzeln mit neuen Elementen unterschiedlicher Musiktraditionen aus anderen Kulturen, wird hier die Lebendigkeit der irischen Musik erleben.

Die vier Musiker verstehen es auch durch ihre Begeisterung auf der Bühne und durch ihr facettenreiches Spiel, diese Musik lebendig zu machen. In diesem Jahr wartet Velvet außerdem mit einer musikalischen Weihnachtsüberraschung auf, die sicherlich die Herzen der Zuhörer erobern wird. Wer sich also gerne eine



Die Bochumer IrishFolkRockBand Velvet gastiert im Haus Spitz.

Foto: privat

gemütliche und musikalische Auszeit nehmen möchte, dem bietet sich hier die passende Gelegenheit.

Das Konzert steigt ab 20 Uhr (Einlass 19 Uhr) im Saal des Hauses Spitz (Kemnader Straße 138). Tickets sind im Haus Spitz erhältlich unter

Telefon 0234-791627 oder bei Eventim im Internet. Unter [www.velvet-irish-folk.de](http://www.velvet-irish-folk.de) besteht die Möglichkeit, mehr über die Band zu erfahren und einen Höreindruck zu bekommen.

Vor dem Auftritt von Velvet – am Mittwoch, 4. Dezember



– heißt es „Frau Höpker bittet zum Gesang“: Die Pianistin und Sängerin Katrin Höpker gastiert ab 19 Uhr mit ihrem mitreißenden Mitsingkonzert, einer Stehveranstaltung (es gibt nur wenige Sitzgelegenheiten), in Stiepel.

Das Haus Spitz im Internet [www.haus-spitz.de](http://www.haus-spitz.de)

**KOSTBAR**  
EINFACH SCHÖNE HAARE

Das Team von Kostbar  
wünscht Ihnen  
Frohe Weihnachten!

Kemnader Str. 302  
44797 Bochum

0234 - 793 110  
info@kostbar-salon.de

Jetzt Ihren Termin  
online buchen!



Manfred Baldschus und Ivan Stuckert, Vorsitzender der Gesellschaft Bochum-Donetsk, besuchten ein mit Spenden finanziertes Kriegskinderheim südlich von Kiew. Fotos (5: privat)



Der Stiepeler an einem Mahnmal: eine lange Wand mit tausenden Bildern und Namen erinnert in Kiew an die im Krieg gegen Russland gefallenen Soldaten.

## Mit Rea Garvey nach Kiew

Manfred Baldschus war Teil der Delegation der Gesellschaft Bochum-Donetsk

Manfred Baldschus aus Stiepeler hat spannende Tage hinter sich. Der Kassensprüfer des Vereins Gesellschaft Bochum-Donetsk war im Oktober in der Ukraine, die sich russischen Angriffen ausgesetzt sieht. Auch noch Wochen später wird der Bochumer an seinen Aufenthalt in der Region Kiew erinnert. Denn er hat auf seinem Mobiltelefon noch immer jene App installiert, die sich meldet, wenn in Kiew Luftalarm ist.

Manfred Baldschus sagt: „Wie der Krieg in der Ukraine ausgehen wird, kann ich nicht beurteilen. Aber ich habe traumatisierte, vor den russischen Angriffen geflüchtete Menschen getroffen, die Hilfe brauchen. Und ich habe



Ivan Stuckert und Manfred Baldschus vor zerstörten russischen Panzern, die in Kiew an den Krieg erinnern.

mich davon überzeugt, dass die Hilfe der Gesellschaft Bochum-Donetsk ankommt und funktioniert. Wir normalen Bürger können den Krieg nicht beenden, aber wir können das Leid der Menschen

lindern.“

Fünf Tage lang war Baldschus mit dem Vorsitzenden der Gesellschaft, Ivan Stuckert, und dessen Tochter vor Ort. Um sein Leben musste er dabei offenbar nicht bangen. Der

Stiepeler berichtet: „Ich hatte vor der Reise meine Frau gefragt. Sie hatte nichts dagegen. Denn die Region Kiew ist ja kein Kriegsgebiet. Wir hatten zwar drei- bis viermal pro Tag Drohnenalarm, aber das Risiko war überschaubar.“

Auch sei in der Ferne oftmals Abwehrfeuer zu sehen gewesen. Allerdings sei Kiew nicht mehr eine Stadt, in der Einschläge erkennbar sind. Die Stadt sei lebendig und versprühe Optimismus. So wurde es zur Routine, wenn die Warn-App ihren Sirenton abspielte und eine Stimme auf Englisch aufforderte, einen Schutzraum aufzusuchen. Mit dem Zusatz: „Ihre Selbstüberschätzung ist ihre Schwäche.“ In der Reisegruppe ab Flughafen Düsseldorf, über War-

WIR WÜNSCHEN ALLEN  
FROHE WEIHNACHTEN  
UND EIN  
GESEGNETES  
NEUES JAHR!

Projektplanung und -begleitung vom Bauantrag über Statik, Holzbautechnik bis zum Innenausbau. Schlüsselfertige Dachgauben, Terrassen, Wintergärten, Pergolen, Balkone, Carports & Loggien.

ZIMMEREI  
ZIMMERMANN

SEIT 1971 MACHEN WIR MEHR AUS HOLZ!

Dertmanns Feld 23  
44797 Bochum

info@zimmererei-zimmermann.de

Tel. (0234) 47 12 41  
Fax (0234) 948 95 93

www.zimmererei-zimmermann.de

schau im Nachtzug nach Kiew war auch ein Prominenter, der sich viel mit den Bochumern unterhielt: Der irische Sänger Rea Garvey, der mit „Halo“ aktuell überall zu hören ist und sich mit der Stiftung ART



Manfred Baldschus hatte auf seinem Smartphone auch noch Wochen nach seinem Kiew-Besuch jene App aktiviert, die ihm Luftalarmlarm signalisierte.

HELPS für Kinder in der Ukraine engagiert. Baldschus: „Er war immer gut drauf, hatte für jeden ein freundliches Wort, schaute aber genau hin, wie die Spendenmittel verwendet werden.“ Das tat auch die Bochumer Delegation, als ihre beiden 40-Tonnen-Laster mit Sachspenden ankamen. Danach wurden die Güter umverteilt – vor allem in die Kriegsgebiete im Osten der Ukraine, nach Donezk.

Spenden kamen auch in einem Heim für durch den Krieg zu Waisen oder Halbwaisen gewordene Kinder an, das die Gesellschaft Bochum-Donezk finanziert. Manfred Baldschus sagt: „Es war schön, dort die Mitarbeiter kennenzulernen und sich von der Seriosität des Projekts überzeugen zu können.“

Bei der Gesellschaft Bo-



Manfred Baldschus verbrachte auf seiner Reise viele Stunden mit dem deutsch-irischen Musik-Star Rea Garvey, der sich bei den Helfern vor Ort mit „Helo“ und „Supergirl“ bedankte.

chum-Donezk laufen die Aktivitäten weiterhin auf Hochtouren: Bis zum 10. Dezember läuft die Aktion „Weihnachts-transport 2024.“ Dazu können alle bis zum Stichtag ausgediente Schuhkartons für das Kriegskinderheim befüllen und zur Sammelstelle an der Herner Straße 146 bringen. Hinein sollten zum Beispiel ein Schreibblock, Malbuch, Bunt-

oder Filzstifte, ein Päckchen Bonbons, eine Haarbürste, ein Handtuch (50x70 cm), Kinderduschgel, Zahnpasta, ein Kuscheltier, ... – und die Beschriftung „BOY“ oder „GIRL“ sollte auf dem Karton stehen. Am 15. Dezember ist die Abfahrt für den Transport in die Ukraine.

Informationen im Internet [www.bochum-donezk.de](http://www.bochum-donezk.de)

## MEHR Herz. MEHR Zeit. MEHR Service.

**Exklusive  
Liegenschaften für potentielle  
Kunden gesucht**

Penthouse, Bungalow, Häuser,  
Grundstücke, Mehrfamilienhaus als Anlage

**Wir vermitteln MEHR...**

Immobilien  
von Emde



*...naheliegender Besonders!*

[www.makler.stiepel.de](http://www.makler.stiepel.de) · Tel. 0234 - 810 22 97 · Mobil 0178 - 79 81 497  
Top Tipps GmbH · Brockhauser Str. 70 · 44797 Bochum-Stiepel

## Dankeschön mit Glühwein, Waffeln und Würstchen Augenoptiker-Fachgeschäft „Sichtstärke“ lädt zum Weihnachts-Event ein

Eine von den Kundinnen und Kunden in Stiepel stets gerne angenommene Tradition lässt das Augenoptiker-Fachgeschäft „Sichtstärke“ von Heike Lexer in der Vorweihnachtszeit wieder aufleben. Am Freitag, 13. Dezember, findet in der Zeit von 11 bis 18 Uhr vor und in den Geschäftsräumen an der Kemnader Straße 324 ein kleines Weihnachts-Event statt, bei dem in ungezwungener Atmosphäre der Austausch mit der Kundschaft sowie den Bewohnern Stiepels im Vordergrund stehen soll.

„Wir möchten uns bei unseren Kundinnen und Kunden für ein erfolgreiches Jahr 2024 bedanken“, sagt „Sichtstärke“-Inhaberin Heike Lexer. „Wir haben ein treues Publikum, das wir mit einem klaren



„Sichtstärke“-Inhaberin Heike Lexer möchte sich am 13. Dezember bei ihrer Kundschaft bedanken. Foto: 3satz/Kienel

Blick ins neue Jahr 2025 schicken möchten.“ Zum „Sichtstärke“-Dankeschön gehören natürlich Glühwein, Grillwürstchen und Waffeln. Vor dem Geschäft wird außerdem ein Pavillon aufgebaut, falls das Wetter nicht den optimistischen Erwartungen von Heike Lexer entspricht.

Am Veranstaltungstag ist das „Sichtstärke“-Team komplett vor Ort. Das heißt, neben Heike Lexer werden auch Simone Hoffmann und Melanie

Höppner für die Kundengespräche zur Verfügung stehen. Wer möchte, kann neben dem Smalltalk natürlich auch nützliche Informationen erhalten zu den neuen Brillen-Modellen, die während der Oktober-Messe eingekauft wurden, jetzt präsentiert werden und auch ausprobiert werden dürfen.

Bereits für den Januar 2025 kündigt Heike Lexer weitere Überraschungen für ihre Kundschaft an. Dazu wird es weitere Aktionen und Angebote für alle geben, die auch in Zukunft auf die optische Kompetenz und das modische Gespür des „Sichtstärke“-Teams vertrauen.

**Jungbrunnen GmbH**  
Sanitär · Heizung · Haustechnik

Bäderbau/Badsanierung · Barrierefreies Bad  
Schwimmbadtechnik · Klimaanlage/Wartung  
Regenerative Energien · Photovoltaik/Solarthermie  
Checks & Instandhaltung · Heizung/Modernisierung  
Trink-, Regen- und Abwasser

**Wir wünschen allen frohe Weihnachten  
sowie viel Erfolg und Gesundheit  
im neuen Jahr!**

Die Inhaber Christian Hartmann und Marvin Dastich  
sowie das gesamte Team von Jungbrunnen.

**Jungbrunnen GmbH**  
Im Haasmannsbusch 55 · 44797 Bochum  
Tel.: 0234 791069 · Fax: 0234 799345  
Mail: info@jungbrunnen-bochum.de  
[www.jungbrunnen-bochum.de](http://www.jungbrunnen-bochum.de)



**Die Genussbude der Pott Bakery** am Westufer des Kemnader Sees ist Anfang November eröffnet worden und erlebte an den ersten Tagen einen großen Andrang. Ein Renner waren dabei die außergewöhnlichen Crêpes- und Waffel-Kreationen sowie der Handwerkskuchen, die Inhaber Patrick Gambalat und sein Team anbieten. An der Oveneystraße 69 sollen den Gästen in Zukunft auch Events inklusive Lichtshows geboten werden. Foto: 3satz

Kemnader Straße 320 · 44797 Bochum  
gesundheitspraxis@marleendesmedt.de  
[www.marleendesmedt.de](http://www.marleendesmedt.de)  
0173 - 25 73 554

**Marlein De Smidt**  
GESUNDHEITSPRAKIS

**Weihnachts-Gutscheine**

Neu: Baby Shiatsu und Eltern-Kind-Kurse  
- für eine gesündere Entwicklung des Babys

Shiatsu Schmierzbehandlung und Bewegungskurse nach Lieblicher & Bracht

Rufen Sie an oder schreiben Sie mir gerne eine E-Mail.

# Dank an Manfred Neumann und Wolfgang Sohn

## Anerkennung für die Schiedspersonen und für ihr Ehrenamt

**Stadtdirektor Sebastian Kopietz hat die Bochumer Schiedspersonen auch in diesem Jahr wieder zur alljährlichen Zusammenkunft eingeladen. Dieses Mal fand das Treffen in der neuen Citywache des Kommunalen Ordnungsdienstes statt, die vor Kurzem eröffnet wurde.** Neben einem allgemeinen Austausch wurden Themen aus dem Praxisalltag der Schiedspersonen besprochen. Hierbei bedankte sich Kopietz bei den Schiedsper-

sonen für ihre ehrenamtliche Tätigkeit. Anschließend besichtigten die Schiedspersonen die Citywache und bekamen aus erster Hand Einblicke in die tägliche Arbeit des Kommunalen Ordnungsdienstes.

In 15 Bochumer Schiedsamtbezirken helfen die Schiedspersonen unparteiisch, Streitigkeiten möglichst ohne Einschaltung der Gerichte beizulegen. Die Schiedspersonen benötigen Einfühlungsvermögen, Menschenkenntnis

und Unvoreingenommenheit, um etwa bei Nachbarschaftsstreitigkeiten zwischen den Parteien zu vermitteln.

Zuständig für Stiepel ist im Bezirk 18 (Querenburg, Stiepel teilweise) Manfred Neumann, im Bezirk 19 (Wiemelhausen, Stiepel teilweise)

können sich Ratsuchende an Wolfgang Sohn wenden. Informationen zur Funktion von Schiedspersonen sowie eine Liste der aktuell in Bochum tätigen Schiedsfrauen und -männer sind online unter [www.ag-bochum.nrw.de/infos/streitschlichtung](http://www.ag-bochum.nrw.de/infos/streitschlichtung)



Stadtdirektor Sebastian Kopietz bedankte sich bei den Schiedspersonen für ihre ehrenamtliche Tätigkeit. Foto: Stadt Bochum

## Über 1100 Euro für Kinderschutz Charity-Aktion in Stiepel-Frische

Da war die Freude groß bei den Verantwortlichen und Ehrenamtlern des Kinderschutzbundes Bochum (KSB). Eine Charity-Aktion auf dem Vorplatz des Supermarktes in Stiepel-Frische hat insgesamt 1134,89 Euro eingebracht. Rund fünf Stunden lang hatte es einen Getränke- und Kuchen-Verkauf gegeben. Waffeln und Würstchen wurden angeboten – und das Glücksrad gedreht. Maßgeblich gefördert wurde die Aktion von Rewe Dick und der Sparkasse Bochum.

Der Kinderschutzbund Bochum ermöglicht u.a. als Anwalt der Kinder bei

schwierigen familiären Voraussetzungen den Kontakt zu beiden Eltern. Ein weiteres Projekt ist die Lernförderung in Grundschulen in sozial schwachen Gegenden mit 34 ehrenamtlichen Lernpaten. Im Projekt „Sprache verbindet“ werden Kinder mit Lernschwierigkeiten gefördert, indem ihnen der KSB persönliche Scouts vermittelt. Diese motivieren die Kinder durch eine intensive 1:1-Betreuung, die Schule und Ausbildung als wichtig und richtig wahrzunehmen.

Informationen zur Arbeit und Projekten im Internet [kinderschutzbund-bochum.de](http://kinderschutzbund-bochum.de)



Freuten sich über den Erlös von 1134,89 Euro: (v.l.) Stefan Oberhaus (Ehrenamtler), Verena Oberhaus (Kinderschutzbund), Sebastian Dick, Florian Dick (beide Inhaber Rewe), Felicitas Merkel-Klostermann, Jutta Heukeshoven (beide Kinderschutzbund), Anna Schulz, Isabelle Stromberg sowie Cornelia Schulz (alle Ehrenamtliche). Foto: privat

# Gutschein

Brauchen Sie bei uns nicht.

Eine unverbindliche und kostenlose Marktwert Analyse Ihres Objekts gehört bei uns selbstverständlich zum

## SERVICE.

Immobilien

---

von Emde



[www.makler-stiepel.de](http://www.makler-stiepel.de) · [info@immobilien-ve.de](mailto:info@immobilien-ve.de)  
 Tel. 0234 - 810 22 97 · Mobil 0178 - 79 81 497  
 Top Tipps GmbH · Brockhauser Str. 70 · 44797 Bochum-Stiepel

## Orgel-Erbauer zu Gast in der Dorfkirche

Harm Dieder Kirschner kam zum 20. Orgel-Geburtstag nach Stiepel

Vor 20 Jahren wurde die Kirschner-Organ in der Stiepeler Dorfkirche feierlich eingeweiht. Für eine Organ sind 20 Jahre kein hohes Alter, aber Anlass genug dieses Jubiläum mit Konzert und musikalisch herausragenden Gottesdiensten zu begehen.

Los ging es am Abend des Reformationstages mit einem Kantatengottesdienst unter der musikalischen Leitung von Sonja Kemnitzer. Zur Aufführung gebracht wurde die Kantate „Der Herr hat offenbaret seinen heiligen Arm“ von Philipp Heinrich Erlebach, der in Rudolstadt am Hof tätig gewesen war und dessen Werke im Jahre 1735 zum Großteil durch einen Schlossbrand vernichtet wurden. Diese



Die Orgel in der Stiepeler Dorfkirche ist vor 20 Jahren gebaut worden. Fotos: Stig Bursche

Kantate wurde jedoch zum Glück nicht vernichtet. Ihre eingängige Melodien brachte der „Chor der Stiepeler Dorfkirche“ gemeinsam mit Solistinnen und Solisten des Rheinstimmen-Ensembles und Streicherinnen und Streichern, die auf historischen Instrumenten spielten, zum Strahlen. Die reformatorische Predigt hielt Pfarrer i.R. Jürgen Stasing.

Danach stand beim Podiums-Gespräch die eigentliche Jubilarin, die Kirschner-Organ im Mittelpunkt. Zur Freude des Publikums waren der Erbauer der Organ, Organbaumeister Harm Dieder Kirschner aus Weener, und Kantor Michael Goede zum Gespräch mit Publikumsbeteiligung gekommen. Michael Goede hatte seinerzeit als Kirchenmusiker

## Neujahrswanderung durch Stiepel


Mit der Jahreslosung vom Lutherhaus zur Dorfkirche

Die von der Evangelischen Kirchengemeinde veranstaltete Neujahrswanderung durch Stiepel findet am Samstag, 4. Januar, unter der Leitung von Jürgen Trösken statt. Ob bei Sonne oder Regen oder Schnee – das neue Jahr mit Bewegung an der frischen Luft zu begrüßen, das kann

Jürgen Trösken, der die Wanderung leitet, nur empfehlen. In den spirituellen Rucksack wird diesmal die Jahreslosung für 2025 gepackt: „Prüfet alles und behaltet das Gute.“ (1. Thessalonicher 5,21) Der Startpunkt ist um 14 Uhr im Lutherhaus (Kemnader Straße 127). Zur Stärkung gibt

es dort Tee und Kaffee und Neujahrshörnchen. Um 14.30 Uhr beginnt die Wanderung, wobei für die Wegstrecke etwa 90 Minuten eingeplant sind. Vom Lutherhaus führt der Weg mit sechs Kilometern ohne große Steigung zur Stiepeler Dorfkirche (Brockhauser

Straße 74a). Familien, Einzelpersonen, Pärchen – alle dürfen mitwandern. Festes Schuhwerk und der Witterung entsprechende Kleidung ist natürlich Voraussetzung. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich. Wer Fragen hat, wendet sich an Jürgen Trösken unter Telefon 0170 / 1746371.




**Zwei starke Partner für Ihre Immobilie**

**IGN Neumann GmbH & Co. Grundbesitz KG**

- Verwaltung von Eigentumswohnungen
- Verwaltung von Mietwohnungen
- Erstellung von Betriebskostenabrechnungen
- Bewertungen & Wertermittlungen von bebauten und unbebauten Grundstücken
- Vermietung & Verkauf von Immobilien


(0234) 890 315 80  
info@ign-neumann.de  
Am Sonnenberg 48a, 44879 Bochum



**TEAMWORK Haustechnik Neumann GmbH**

- Hausmeisterdienst
- Gebäudetrocknung
- Entrümpelungen & Renovierung
- Wohnungssanierung
- Garten- und Graupflege
- Gebäude- und Fassadenreinigung

(0234) 696 66 711  
info@teamwork-bochum.de  
Lübbersweg 11, 44707 Bochum



*Wir wünschen unseren Kunden, Geschäftspartnern und Freunden besinnliche Weihnachten und ein gesundes und gutes Jahr 2025!*



# AUS DEN KIRCHENGEMEINDEN

in Stiepel maßgeblichen Anteil an der Konzeption der Orgel und kennt sie besser als jeder andere Organist. Geleitet wurde das Gespräch von einem nicht weniger prominenten Orgel-Spezialisten, nämlich Prof. Dr. Jochen Kaiser, der seit 2023 die Hochschule für Kirchenmusik in der evangelische Kirche von Westfalen leitet.

Solchermaßen eingestimmt, folgte ein großes Publikum dem fast zweistündigen Orgelkonzert in der Stiepeler Dorfkirche. Michael Goede präsentierte die musikalische Bandbreite des außergewöhnlichen Instruments, das sich von seiner Bauart und vom Klang her an barocken Vorbildern der norddeutschen Orgelbaukunst orientiert. Pfarrerin Christine Böhler dankte

dem Meister an der Orgel im Namen des begeisterten Publikums für die „vielfältige, virtuose, geistvolle, hoffnungsvolle und stellenweise auch tänzerisch erotische Musik.“

Tags darauf saß Michael Goede am frühen Morgen bereits wieder auf der Orgelbank, denn den Abschluss der Jubiläums-Feierlichkeiten bildete ein Festgottesdienst mit Abendmahl, den ebenfalls der langjährige Organist der Evangelischen Kirchengemeinde Stiepel musikalisch bestritt. Michael Goede sagte im Anschluss, er sei zwar diesmal als Gast nach Stiepel gekommen, habe sich aber an „seiner Orgel“ noch ziemlich zuhause gefühlt. Pfarrerin Christine Böhler sagte: „Das freut uns.“



Die Manuale der Kirschner-Orgel.



Die Registerzüge (links) und die Pfeifen der Orgel in der Dorfkirche.

Schauen  
Sie vorbei  
am 13.12.

**GUTSCHEIN**

für 1 Glühwein  
& 1 Waffel



Frohe Weihnachten  
& einen klaren Blick  
auf ein neues Jahr  
voller Perspektiven!

**SICHTSTÄRKE**

Heike Lexer

Kemnader Straße 324

44797 Bochum-Stiepel

02 34 - 58 88 43 94

[www.sichtstaerke.de](http://www.sichtstaerke.de)

## Rückkehr in die Kita Gräfin Imma verzögert sich

### Renovierungen gehen nach Sanierung weiter

Noch etwas Geduld beweisen müssen die Kinder der Kita Gräfin Imma und ihre Angehörigen, bis sie in ihre angestammten Räume zurückkehren können. Im Sommer war bei der Dachsanierung ein Schimmelbefall festgestellt worden. Zudem stand der Verdacht von gesundheitsschädlichen Holzschutzmitteln im Raum. Nach der Sanierung des Daches bestand die Hoffnung, dass der Betrieb im Haus Am Brunen 10 weitergehen kann.

Jetzt meldete der Träger, der Kita-Zweckverband im Bistum Essen, dass die Rückkehr wohl im März 2025 sein wird. Lina Strafer, Referentin Kommunikation der Abteilung KiTa-Entwicklung, berichtet: „In einem konstruktiven Aus-



Noch bis März 2025 gehen die Arbeiten in der KiTa Gräfin Imma in Stiepel.

Foto: Kita-Zweckverband

tausch mit den Familien wurde nun darüber beraten, welcher Zeitraum sich am besten für weitere Sanierungsmaßnahmen in der KiTa Gräfin Imma eignen würde.“ Gemeinsam wurde beschlossen, noch

einige Monate in den Ausweich-KiTs (Liebfrauenstraße und Ostermannstraße) zu bleiben. Neben der aktuellen Dachsanierung soll zeitnah die umfassende Modernisierung der Stiepeler KiTa star-

ten. Zu den anstehenden Arbeiten gehören unter anderem der Einbau neuer Fenster, Türen und Akustikdecken sowie die Modernisierung der Sanitärbereiche.

Während dieser Umbauphase bleiben die Kinder in den beiden Ausweich-KiTs. Lina Strafer sagt: „Dies hat den Vorteil, dass die Kinder und Familien im Frühjahr in eine modernisierte Einrichtung zurückkehren können und der laufende Betrieb nicht durch weitere Sanierungsmaßnahmen unterbrochen wird. Wir sind dankbar für die gute Zusammenarbeit mit den Familien. Gleichzeitig freuen wir uns, den Kindern neue, moderne Bildungsräume zur Verfügung stellen zu können, in denen eine zeitgemäße Pädagogik realisiert werden kann.“

**ZAHNARZTPRAXIS WAHL & TEAM**

ZAHNARZT LARS CH. WAHL      JUNIOR ZAHNARZT CHRISTOPH MARPE

PRAXIS FÜR INNOVATIVE ZAHNHEILKUNDE

1999 - 2024 - SEIT 25 JAHREN  
IHR LÄCHELN - UNSER AUFTRAG!

- + PÄRIONTOLOGIE
- + HOCHWERTIGER ZAHNERSATZ
- + KERAMISCHE ZAHNHEILKUNDE
- + SCHNITTREIßSTÜTZTE REGULARISATION
- + ERWACHSENENROBRIYVÄÄ
- + DIGITALE RÖNTGEN
- + HYGIENELÖSUNG

25 JAHRE 1999 - 2024

**Molly's TIERNÄHRUNG**

Wir wünschen unseren Kundinnen und Kunden eine frohe Weihnachtszeit und ein gutes Jahr 2025!

Neulingstraße 83  
44795 Bochum  
Tel.: 0234 / 26 29 99  
Mo., Di., Do., Fr. 9-13 Uhr und 15-18 Uhr  
Sa. 9-13 Uhr

Ihr Partner rund ums Tier

Orthopädie-Schuhtechnik  
**Ansorge**

Kennnader Str. 104, Bochum  
Telefon 0234/472152

- ✓ Orthop. Maßschuhe
- ✓ Einlagen
- ✓ Schuhzurichtungen
- ✓ Fußdruckanalyse
- ✓ Laufbandanalyse
- ✓ Diabetikerversorgung
- ✓ Sportlerversorgung
- ✓ Bandagen
- ✓ Kompressionsstrümpfe
- ✓ Schuhreparaturen

Wir wünschen allen unseren Kunden ein frohes Weihnachtsfest und einen guten Start ins neue Jahr.

# „HP-Viren: Mädchen und Jungen impfen!“

Der Experten-Tipp aus der Apotheke: Impfungen rechtzeitig auffrischen

Impfungen gehören zweifelsfrei zu den größten und erfolgreichsten Errungenschaften der modernen Medizin. Viele Erreger, die früher die Menschheit heimsuchten, weil sie zum Teil schwerste oder gar tödliche Erkrankungen hervorriefen, sind dank der moderner Impfstoffe heute weitestgehend zurückgedrängt oder wie im Fall der Pocken sogar komplett ausgerottet. Dabei überzeugen Impfstoffe nicht nur mit hohen Wirkungsgraden, sie sind dabei sogar noch ausgesprochen gut verträglich. Nebenwirkungen sind äußerst selten und wenn überhaupt nur leicht und von kurzer Dauer.

Die ersten Impfungen werden heute bereits im Säuglingsalter verabreicht. Gemäß Leitlinien der ständigen Impfkommision (STIKO) des Robert-Koch-Instituts sollten alle Kinder eine Grundim-



**Heiko Meyer aus der Ruhrländ Apotheke. Foto: privat**

munisierung erhalten. Diese umfasst eine sechsfach-Impfung (Tetanus, Diphtherie, Polio, Haemophilus influenzae B, Keuchhusten und Hepatitis B), eine dreifach- bzw. vierfach-Impfung (Masern, Mumps, Röteln und ggf. Windpocken), sowie die Impfung gegen Pneumokokken und Rotaviren. Nach der Grundimmunisierung sollten die Impfungen gegen Tetanus, Diphtherie und Keuchhusten alle fünf Jahre, Polio

spätestens alle zehn Jahre aufgefrischt werden.

In diesem Jahr neu hinzugekommen ist die Empfehlung zur Impfung gegen Meningokokken B und C für Kinder bis fünf Jahre sowie für alle Neugeborenen die passive Impfung gegen RSV vor dem ersten Winter. Nur mit Einschränkungen empfohlen sind Impfungen von Kindern gegen Grippe, Covid oder FSME. Sie gelten nur für Kinder mit häufigem, engen Kontakt zur erkrankten oder gefährdeten Personen (Covid, Grippe) oder bei häufigem Aufenthalt in gefährdeten Regionen (FSME).

Im Alter zwischen 9 und 14 Jahren – also nach Möglichkeit vor dem ersten Sexualkontakt – sollte zudem gegen Humane Papillomaviren (HPV) geimpft werden. Infektionen mit HP-Viren gelten nicht nur als Hauptverursacher für die

Entwicklung von Gebärmutterhalskrebs bei jungen Frauen, sondern inzwischen sind sie auch als Verursacher von Penis-, Anal- und Oralkarzinomen identifiziert. Die Impfempfehlung besteht daher für Jungs wie Mädchen gleichsam.

Nachdem es in Deutschland zu vermehrten Ausbrüchen von Masernfällen – teilweise mit Todesfolge – bei ungeimpften Personen kam, besteht seit 2020 erstmals eine gesetzliche Pflicht zur Impfung gegen Masern für alle Kinder ab einem Jahr. Alle anderen Impfungen sind noch immer freiwillig. Ein Abweichen von dem durch die STIKO empfohlenen Impfschema ist dennoch eigentlich nur bei bekannter, nachgewiesener Unverträglichkeit aus medizinisch-ethischer Sicht vertretbar, da in allen anderen Fällen das äußerst positive Nutzen-Risiko-Verhältnis der Impfungen überwiegt.

## Mit der AWO geht es auf hohe See

Es ist soweit: der AWO-Reisedienst präsentiert ab sofort sein neues Fluss- und Hochseereise-Programm mit dem Top-Partner Phoenix Reisen. Den Sonderprospekt erhalten alle registrierten Kundinnen und Kunden automatisch und zusammen mit dem Mitte Dezember erscheinenden Reisekatalog für 2025 per Post. Daneben ist dieser bereits jetzt online auf der Website des Reisedienstes verfügbar. Detaillierte Informationen zu Reisen und Programm bei der AWO Ennepe-Ruhr unter Tel.: 02332-700496 oder [www.awo-en.de/reisedienst](http://www.awo-en.de/reisedienst)

## Reise nach Lanzarote

Eine AWO-Gruppenreise nach Lanzarote findet statt vom 8. bis 20. März 2025, gebucht wurde hierfür das 4-Sterne-Hotel „Grand Teguse Playa“ direkt am Strand der Costa Teguse mit Halbpension. Während des Aufenthalts sorgt eine ehrenamtliche Reisebegleitung für Programm vor Ort und die Betreuung der Gruppe. Detaillierte Informationen zu Reisen und aktuellem Programm erhalten Interessierte bei der AWO Ennepe-Ruhr unter Tel.: 02332-700496 oder unter [www.awo-en.de/reisedienst](http://www.awo-en.de/reisedienst)

**IHR PERSÖNLICHER PFLEGEDIENST IN IHRER NACHBARSCHAFT**

Wir sind für Sie da!

**Ambulante  
Pflegedienste** GmbH

Für unser junges, dynamisches Team suchen wir freundliche, qualifizierte Mitarbeiter (m/w/d)

APd Ambulante Pflegedienste GmbH / Beratung und Behandlung  
 Keminäder Straße 318 | 44797 Bochum | Tel.: 0234 - 36 16 61 -13 | Fax: 0234 - 61 01 75 00  
 Ruhrstraße 142 | 44869 Bochum | Tel.: 02327 - 7 00 -48 | Fax: 02327 - 79 01 56 | [mail@apd-bochum.de](mailto:mail@apd-bochum.de) | [www.apd-bochum.de](http://www.apd-bochum.de)

## Ein kardiologisches Herzstück für das Quartier

Dr. Mihret Löwe freut sich über die Akzeptanz ihres medizinischen Angebots

Mit viel Elan und noch mehr Herzlichkeit hat Dr. Mihret Löwe, die Fachärztin für Kardiologie und Innere Medizin, ihr Praxis-Projekt im Ehrenfeld erfolgreich realisiert. „Ich bin seit etwas mehr als einem Jahr im Ehrenfeld“, schildert die Kardiologin, „ich fühle mich hier bestens aufgenommen und freue mich darüber, dass der Praxisbetrieb super angelaufen ist.“ Kollegen hatten ihr zum Einstand mit auf den Weg gegeben, dass es zwei bis drei Jahre brauche, um sich an einem neuen Standort zu etablieren. „Deshalb bin ich froh, dass es schon deutlich früher funktioniert hat“, sagt die Fachmedizinerin.

Dafür gibt es neben den herzerfrischenden Umgangsformen gute und nachvollziehbare Gründe. Dank ihrer langjährigen Berufserfahrung hat Dr. Mihret Löwe sinnvolle Kontakte zu Kolleginnen und Kollegen der unterschiedlichsten Fachrichtungen aufgebaut. „Es reicht eben nicht, nur ausschließlich auf das Herz zu schauen, wenn eine ganzheitliche Versor-

gung der Patientinnen und Patienten sichergestellt werden soll“, so die Medizinerin. Dr. Löwes Netzwerk umfasst Kontakte zu Hausärzten, Nephrologen, Urologen, Rheumatologen, Orthopäden, Gastroenterologen, HNO- und Lungen-Fachärzten, Augenärzten, Gefäßchirurgen bis hin zu Ernährungswissenschaftlern. „Es lohnt sich, wenn man über ein gutes Netzwerk verfügt und es auch pflegt, davon profitieren im Besonderen natürlich auch meine Patientinnen und Patienten“, erklärt die in Weitmar aufgewachsene Kardiologin.

Der Patientenkreis hat sich im Lauf der vergangenen zwölf Monate deutlich erweitert. Es kommen Personen, die froh darüber sind, fußläufig die Praxisräume am Bürkle de la Camp-Platz 2 erreichen zu können. Und es gehen Anfragen selbst aus dem fernen Sauerland in der Ehrenfelder



Dr. Mihret Löwe (links) mit ihrer Mitarbeiterin Flora Salih. Foto: privat

Praxis ein, weil der gute Ruf weit über die Stadtgrenzen hinaus geht, die Privatpraxis eine Versorgungslücke geschlossen hat und damit rasch zu einer wichtigen Anlaufstation in Herzangelegenheiten geworden ist.

Dr. Mihret Löwe hat ihr Praxis-Projekt nicht mit Skepsis begonnen, sondern beherzt

angepackt und mit Optimismus auch erhebliche Investitionen geschultert, die sich nun auszahlen. Zumal ihr die Arbeit sichtbar Spaß macht und – anders als in Medizinischen Versorgungszentren (MVZ) – eine individuelle Versorgung der Patienten gewährleistet ist. „Es braucht unbedingt eine Vertrautheit im Umgang mit Patienten, die wir in jedem Fall gewährleisten können.“

Nicht nur Privatversicherte finden den Weg ins Ehrenfelder Quartier, auch Selbstzahler frequentieren die Praxis, „weil sich die Kosten für eine umfangreiche Untersuchung in einem überschaubaren Rahmen bewegen“, sagt Dr. Löwe.

Die Öffnungszeiten der Praxis bleiben grundsätzlich verbindlich, aber zum Erfolgskonzept von Dr. Mihret Löwe gehört auch, dass darüber hinaus bei Bedarf Terminvereinbarungen auch außerhalb der Öffnungszeiten möglich sind.

kardiologie Löwe 

*Wir wünschen Ihnen eine besinnliche Weihnachtszeit!* 



**Dr. Mihret Löwe**  
Fachärztin für Kardiologie | Innere Medizin

Privatpraxis  
Am Bergmannsheil · Bürkle de la Camp-Platz 2  
Servicecenter | Ebene 6 · 44789 Bochum

Terminvergabe:  
Info@kardiologie-loewe.de  
Tel: 0179.22 37 303  
Schnellkontakt:  
Tel: 0234.95 04 47 70  
Fax: 0234.95 04 47 71  
kardiologie-loewe.de

Sprechzeiten:  
Mo: 8.00 - 17.00 Uhr  
Di: 8.00 - 12.00 Uhr  
Mi: 8.00 - 17.00 Uhr  
Do: 8.00 - 12.00 Uhr  
(v. nach Vereinbarung)

## „Urologie und Du“ schließt Versorgungslücke

Facharzt-Praxis von Maximilian Fritzlär eröffnet am 6. Januar in Stiepel

Ein diagnostizierter Versorgungsmangel in Stiepel wird zum Jahresbeginn 2025 erfolgreich behandelt. Verantwortlich dafür sind Maximilian Fritzlär und seine Fachkollegen, die am Montag, 6. Januar, an der Kernader Straße 330 eine urologische Praxis eröffnen. „Ich freue mich auf Stiepel und das Publikum dort“, sagt Maximilian Fritzlär. Der zweifache Familienvater stammt aus Nörvenich, ist in einer Arztfamilie groß geworden, hat in Bochum studiert und wohnt seit 2017 selbst in Stiepel.

Weil bereits viele Stiepeler Patientinnen und Patienten Fritzlärs Weitmarer Praxis an der Hattinger Str. 353b aufsuchen, konkretisierten sich Idee und Wunsch, auch im Bochumer Süden eine urologische Versorgung für privat und gesetzlich Versicherte anzubieten. Das geschieht

nun ab Januar in rund 150 Quadratmeter großen und modern-funktional eingerichteten Praxisräumen über der Ruhrland-Apotheke.

Maximilian Fritzlär und seine Kollegen werden zukünftig unter der Dachmarke U&you (frei übersetzt: Urologie und Du) an drei Standorten in Bochum tätig sein. Neben dem Stammsitz an der Hattinger Straße 353b dann auch in Stiepel sowie gegenüber den Augusta-Kliniken an der Bergstraße. Zum Fachärzteam gehören unter anderem Dr. Lena Flögel, mit der sich Maximilian Fritzlär in Stiepel abwechseln wird, Dr. Nicolas von Langenberg und Corinna Gedding.

Als weiterer Fachmediziner wird Dr. Karsten Büermann seine Urologische Praxis in Linden schließen, sich dem U&you-Verbund angliedern

und damit für seine Patienten und Patientinnen aus Linden und Dahlhausen die fachärztliche Versorgung auch zukünftig sicherstellen. Insgesamt werden unter dem U&you-Dach in den drei Standorten fünf Fachärzte und 14 MFA (Medizinische Fach-Angestellte) beschäftigt sein. Die Standorte bleiben autark, die Praxen sind jedoch miteinander vernetzt. Die Patientinnen und Patienten bleiben beim selben Arzt. Das Konzept der Arztentreue habe sich auf jeden Fall bewährt, so Fritzlär.

Maximilian Fritzlär und seine Kollegen schaffen damit eine beeindruckende Alternative zu den Medizinischen Versorgungszentren (MVZ), denen sie sich nicht anschließen möchten. „Die Versorgung sollte unbedingt in ärztlicher Hand bleiben und nicht in die unternehmerische wechseln. Das halten wir für den

falschen Weg“, erklärt der Fachmediziner und verspricht überschaubar bleibende Wartezeiten sowohl für privat als auch für gesetzlich versicherte Patientinnen und Patienten.

Der gute Ruf im Bochumer Raum hat bereits dafür gesorgt, dass Termine für die U&you-Praxis in Stiepel gut nachgefragt werden. Dennoch bleiben Sprechstunden-Termine sowohl für PKV- als auch für GKV-Patienten verfügbar. „Wir decken einerseits die Männergesundheit auf breiter Basis ab, kümmern uns aber auch um so wichtige Themen wie Inkontinenz bei Frauen“, sagt Maximilian Fritzlär. „Wer zu uns kommt, sollte keine Scham oder Angst haben. An erster Stelle steht immer das vertrauliche Gespräch, und dann erörtern wir gemeinsam mit den Patientinnen und Patienten, wie die Behandlung aussehen sollte.“

**U UROLOGIE BOCHUM &you**

**3 STANDORTE  
5 FACHÄRZTE**

Vertrauen Sie auf eine starke Arzt-Patienten-Bindung und beste Facharzt-Vernetzung.

Unser Leistungsspektrum umfasst die gesamte Urologie: Von Vorsorge und Hormon- sowie Sexualmedizin bis zur Behandlung von Blase, Niere oder Prostata. Ebenso unterstützen wir bei Kinderwunsch oder Libidoverlust.

**U&YOU • UROLOGIE FÜR ALLE**  
Gesetzlich & Privat • Mann & Frau • Jung & Alt

**AB 6. JANUAR**  
Ihre Praxis für Urologie am neuen Standort in Bochum-Stiepel.

U&YOU • UROLOGIE BOCHUM  
MAXIMILIAN FRITZLÄR UND KOLLEGEN  
FACHÄRZTE FÜR UROLOGIE  
KERNADER STR. 330 • 44797 BOCHUM-STIEPEL  
BOCHUM.STIEPEL@UANDYOU.DE • UANDYOU.DE

## Handwerkliche Präzision und hochwertiges Produktangebot

Bad-Galerie Bücken in Laer steht für Qualität und kurze Handlungswege

Wer auf traditionsreiches Handwerk vertraut, das innovative Ideen im Bad- und Wärme-Bereich effizient umsetzen kann, sollte unbedingt den Weg zur Bad-Galerie Bücken in Laer einschlagen. Das Unternehmen mit langer Familienhistorie steht sowohl für die Leidenschaft im Handwerk als auch für eine an Lifestyle und Zeitgeist orientierte Umsetzung von individuellen Kundenwünschen.

Im Jahr 1963 wurde das Unternehmen von Heinz Bücken als klassischer Klempner- bzw. Gas-Wasser-Installateur-Betrieb in Laer gegründet. Sein Sohn Thomas lernte bereits in jungen Jahren an Vaters Seite die Grundtugenden des Handwerks und machte auch die Lehre im elterlichen Betrieb. 1991 stieg Thomas Bücken (kl. Foto) nach seinem Studium zum Diplom-Ingenieur und Diplom-Wirtschafts-Ingenieur vollständig in den Betrieb ein. Unter seiner Geschäftsführung wurde die Firma erweitert und modernisiert, außerdem der Leistungsumfang signifikant weiterentwickelt. Zur Erinnerung an den Firmengründer wurde der Name „Heinz Bücken GmbH & Co. KG“ beibehalten. „Wir wollen damit zeigen, dass die Arbeit meines Vaters im Unternehmensnamen weiterlebt“, sagt Thomas Bücken.



Die Bad-Gestaltung und die zuletzt immer stärker ins Blickfeld gerückte Wärmetechnik sind die Säulen, auf denen Thomas Bücken zusammen mit seinem Fachkräfte-Team die Bad-Galerie



Wenn es im Bad-Bereich um Funktionalität und Ästhetik geht, können sich die Kunden in der Bad-Galerie informieren.

Bücken aufgebaut hat. Wer als Kunde einen Heizungswechsel plant und dabei auch an regenerative Energieformen wie Wärmepumpen denkt, dem empfiehlt Thomas Bücken zunächst einen kostenpflichtigen, digitalen Gebäude-Check. Der Dipl.-Ingenieur nimmt sich dabei einen Tag Zeit, um sachdienlich zu ermitteln, welche Kapazitäten überhaupt benötigt werden. Die Kundinnen und Kunden dürfen sich darauf verlassen, ihre Wünsche nur an einen Ansprechpartner richten zu

können. Von der Beratung über den Entwurf und die Produktauswahl bis zur Designabstimmung und Installation findet sich alles in einer Hand. Seine Idee dahinter schildert Thomas Bücken so: „Ich möchte selber im eigenen Haus zeigen, was wir mit dem eigenen Team anbieten und leisten können.“

Beim Blick in die repräsentative Bad-Ausstellung und auf die 150 Quadratmeter große Präsentationsfläche an der Laerfeldstraße 10 erleben interessierte Kunden,

dass sie aus vielen hochwertigen Marken-Produkten auswählen können, die mit den eigenen Ansprüchen des Bad-Galerie-Teams bestens korrespondieren. Egal, ob es dabei auf dem Energiesektor um mehr Wärmeleistung und mehr Effizienz geht, oder im Bad-Bereich um Funktionalität und Ästhetik in der schönsten Form. Stark nachgefragt ist dabei aktuell ein altersgerechter Bad-Umbau, wobei der Fokus auf einer barrierefreien Gestaltung der Dusch- und Wannen-Situation liegt.

Die handwerkliche Präzision und das hochwertige Produktangebot der Bad-Galerie Bücken schätzen nicht nur viele Stammkunden in der Stadt, auch außerhalb der Stadtgrenzen findet sich die Kundschaft, die häufig auch nach einer persönlichen Empfehlung auf die Kompetenz des Fachbetriebes aus Laer zurückgreift. Einmal von den Empfehlungen der Experten inspiriert, lassen sich Kunden gerne davon überzeugen, ihren Wohnraum oder ihre Immobilie mit hochwertiger Technik und Qualität aufzuwerten.

Aufgrund der kurzen Handlungswege bleiben die Kunden eng in die laufenden Prozesse der Bücken-Manufaktur eingebunden – sei es zu Beginn bei der Entscheidungsfindung oder im weiteren Verlauf bei der Umsetzung und Realisierung von Ideen und Wünschen. Nachhaltigkeit und Wirtschaftlichkeit sind ebenfalls ständige thematische Begleiter, wenn Bäder komplett ausgestattet, barrierefrei gestaltet oder teilsaniert werden sollen bzw. wenn es in der Wärme-Thematik um die Vielfalt der Erzeugung bis zum Einsatz der Fördermittel geht.



Auf einer 150 Quadratmeter großen Präsentationsfläche können die Kunden einen ersten Eindruck von den Gestaltungsmöglichkeiten eines Bades gewinnen. Fotos: 3satz/H.-W. Sure

# Stadtwerke senken erneut den Gaspreis

Nach vier Jahren wird der Wasserpreis moderat angehoben

Für Gaskunden der Stadtwerke Bochum startet das Jahr 2025 mit guten Neuigkeiten: „Trotz gestiegener Netzentgelte, höherer CO2-Kosten und einem Anstieg weiterer staatlicher Umlagen überwiegen die Vorteile unserer optimierten Beschaffung, so dass wir den Gaspreis zum zweiten Mal in Folge für unsere Kunden senken können“, erklärt Frank Thiel, Geschäftsführer der Stadtwerke Bochum. Der Bochumer Energieversorger wird den Preis für den Grundversorgungstarif StadtwerkeBasis Gas zum 1. Januar 2025 um 0,54 ct/kWh netto bzw. 0,64 ct/kWh brutto senken. Bei einem Verbrauch von 15.000 kWh/Jahr entspricht diese Preissenkung einer Entlastung von 97,50 Euro pro Jahr (brutto). Das entspricht einer prozentualen Senkung von rund 4,59 Prozent. Die letzte Gaspreissenkung für Stadtwerke-Kunden wurde zum 1. Januar dieses Jahres wirksam.

Ein konstant rückläufiger Wasserabsatz führt dazu, dass die Stadtwerke Bochum nach vier Jahren den Wasserpreis an das gestiegene Preisniveau anpassen müssen. Der Aufsichtsrat der Stadtwerke Bochum hat in seiner Sitzung



vom 12. November die Anhebung des Wasserpreises beschlossen. Zum Jahreswechsel steigt der Grundpreis um 1,07 €/Monat (brutto) auf einen Preis von 17,84 €/Monat (brutto) für die Zählergröße bis Q3 4 m³/h (ehemals Qn 2,5 m³/h) bzw. um 1,37 €/Monat (brutto) auf einen Preis von 22,84 €/Monat (brutto) für die Zählergröße bis Q3 16 m³/h (ehemals Qn 10 m³/h). Der Arbeitspreis erhöht sich um 10,70 ct/m³ auf 195,81 ct/m³ (brutto).

In einem Mehrfamilienhaus mit fünf Wohneinheiten und einem Gesamtverbrauch von 750 m³ führt die Preisanpassung zu jährlichen Mehrkosten von rund 19,34 Euro je Haushalt.

Während im Jahr 2020, zum Zeitpunkt der letzten Wasserpreis-Anpassung, der Absatz noch 23,2 Millionen Kubikmeter (Mio. m³) betrug, wird für

das Jahr 2025 nur noch ein Absatz von 21,4 Mio. m³ erwartet. Dies ist ein Rückgang um 7,8 Prozent. Auch in Zukunft gehen die Stadtwerke von rückläufigen Mengen aus. „Die Fixkosten für die Aufbereitung und Verteilung des Wassers im Bochumer Stadtgebiet bleiben allerdings auch bei rückläufigen Mengen nahezu konstant, erhöhen sich teilweise sogar, da zur Sicherung der Wasserqualität vermehrt Spülungen durchgeführt werden müssen. Zudem werden zur Aufrechterhaltung der hohen Versorgungssicherheit regelmäßig hohe Investitionen in die Wasserinfrastruktur ge-

tätigt“, erklärt Frank Thiel die Hintergründe.

Bei Fragen zu den individuellen Tarifen stehen die Kundenberater der Stadtwerke im Kundencenter am Ostring für ein persönliches Gespräch zur Verfügung. Es wird um vorherige Terminvereinbarung unter [www.stadtwerke-bochum.de/termine](http://www.stadtwerke-bochum.de/termine) gebeten. Die telefonische Kundenberatung ist unter der Rufnummer 0234/960-3636 erreichbar. Dort ist eine Beratung montags bis samstags von 8.00 bis 20.00 Uhr möglich. Unter [www.stadtwerke-bochum.de](http://www.stadtwerke-bochum.de) sind außerdem das Online-Kundencenter, ein Kunden-Chat sowie viele weitere Services verfügbar. Per WhatsApp sind die Stadtwerke unter +49 1573 5986602 erreichbar.

**BAUMDIENST**  
*Andreas Leveringhaus*

WIR WÜNSCHEN ALLEN KUNDEN EINE BESINNLICHE WEIHNACHTSZEIT UND EIN GUTES NEUES JAHR!

Sturm-Notdienst

Schöllmannstr. 13 Fax (0234) 538249  
 ☎ (0234) 532405

**§**  
 Christoph Daniel

Ihr Rechtsanwalt und Notar  
 Fachanwalt für Erbrecht

Daniel Rechtsanwälte PartG mbB  
 NOTAR

**Christoph Daniel**  
 Rechtsanwalt und Notar  
 Fachanwalt für Erbrecht

Bahnhofstraße 32a,  
 58452 Witten

Ich freue mich auf Ihren Anruf  
 Telefon:  
**02302/961990**  
[www.daniel.legal](http://www.daniel.legal)

## bodo-Kalender zeigt „Lieblingsorte Bochum“

Verkauf auf der Straße für 3,50 Euro mit Bildern im DIN A4-Format

Seit Mitte November haben viele Verkäuferinnen und Verkäufer des Straßenmagazins bodo neben der aktuellen Ausgabe ein zusätzliches Produkt dabei: den bodo-Jahreskalender, der in zwei Editionen erscheint. Zwölf Bochumer und zwölf Dortmunder Verkäuferinnen und Verkäufer zeigen liebste Orte in ihrer Stadt. Die „Lieblingsorte“ begleiten durch das Jahr 2025, kosten 3,50 Euro und sind nur auf der Straße erhältlich.

Wenn man Sven nach seinem Lieblingsort in Bochum fragt, muss er nicht lange überlegen: die Mensaterrasse der Ruhr-Uni. „Man hat mit Abstand den schönsten Blick in ganz Bochum“, sagt der bodo-Verkäufer und Tour-Guide der sozialen Stadtführungen. Die Orte sind so vielfältig wie die Verkaufenden des Straßenmagazins selbst: ob die ruhestiftende Parkanlage am Stadtrand oder das Stadion, in dem immer Trubel ist – was ein besonderer Ort ist, ist etwas ganz Persönliches, Individuelles.

Mit dabei sind auch Motive aus dem Bochumer Süden und dem Ehrenfeld: Denn



Die Verkäuferinnen von bodo e.V. haben aktuell den Kalender „Lieblingsorte Bochum“ im Angebot. Foto: Sebastian Sellhorst

Marco liebt das Ruhrtal, weil er dort dem Trubel der Innenstadt entkommen kann. Petra ist mit ihren Hunden gern am Kemnader See. Chris mag das Schauspielhaus und das BermudaDreieck – auch weil er dort bei Veranstaltungen gerne verkauft.

„Die Menschen, die das Straßenmagazin verkaufen, sind Expertinnen und Experten für den öffentlichen Raum“, erklärt bodo-Redaktionsleiter Bastian Pütter. „Sie sehen Dinge, die die verpassen, die

einfach durch die Einkaufsstraße oder zum Supermarkt laufen. Und sie kennen die oft unsichtbaren Grenzen, die oft nur die spüren, die arm sind. „Gleichzeitig sind unsere Verkaufenden auch einfache Menschen, die Interessen haben, schöne Ecken kennen und Geheimtipps haben. Als wir herumgefragt haben, wollten so viele Verkäuferinnen und Verkäufer mitmachen, dass daraus gleich zwei Kalender entstanden sind.“

„Lieblingsorte Bochum“ und

„Lieblingsorte Dortmund“ erscheinen im praktischen DIN-A4-Format und sind bei vielen Verkaufenden zu haben – für sich selbst oder als Geschenk zu Weihnachten. Die Jahreskalender kosten wie das Straßenmagazin 3,50 Euro, die Hälfte bleibt wie immer bei der Verkäuferin oder dem Verkäufer.

Seit 1995 schafft der gemeinnützige bodo e.V. Perspektiven für Menschen ohne Wohnung. Mit Streetwork und stationären Angeboten leistet der Verein Über-

lebenshilfen auf der Straße, berät und begleitet auf dem Weg zurück in eigenen Wohnraum. Mit dem monatlichen sozialen Straßenmagazin ermöglicht bodo Menschen in sozialen Notlagen einen Zuverdienst. Mit Beschäftigungsprojekten schafft der Verein Arbeitsplätze, qualifiziert und vermittelt in den ersten Arbeitsmarkt. bodo versteht sich als Lobbyorganisation und informiert über Wohnungslosigkeit, Armut und ihre oft unterschätzte Dimension.

## BAUEN, WOHNEN, RENOVIEREN

Sonderveröffentlichung



**Fenster · Haustüren**  
**Kunststoff-Alu · Türen**  
**Vordächer · Rollläden**

**DIETER LUEG**  
Kunststoff-Fenster Gesellschaft mbH

Brenscheder Straße 9 · 44799 Bochum-Wiemelhausen  
Telefon (0234) 74867 und 730 06 · Fax (0234) 77 1366  
Mail info@fenster-lueg.de · Web www.fenster-lueg.de

### Fenster und Türen vom Profi

Seit 60 Jahren zuverlässiger Partner

Das familiengeführte Kunststoff-Fenster Unternehmen DIETER LUEG GmbH garantiert durch seine 60-jährige Erfahrung und mit hochqualifizierten 28 Mitarbeitern besten Service, wenn es darum geht, Fenster und Türen aus Kunststoff, Aluminium oder Holz in Neu- und Altbauten zu liefern und einzubauen. Die eigene

Kunststoff-Elemente-Produktion ist ebenso Garant für schnelle Lieferung und passgenauen Einbau durch eigene Monteure.

Lassen Sie sich in unseren Räumen fachlich beraten und vereinbaren Sie mit uns einen Beratungstermin. Ihr Team der DIETER LUEG Kunststoff-Fenster GmbH Bochum.



# 800 Gäste besuchten das Hospiz St. Hildegard

Tage der offenen Tür führen viele Interessierte zur Königsallee 135

Mehr als 800 Besucherinnen und Besucher waren zu Gast bei den zwei Tagen der offenen Tür, die das Hospiz St. Hildegard im Oktober für alle Interessierten angeboten hatte. Sie nutzten die Gelegenheit, um beim beliebten Flohmarkt in der Gründerzeit-Villa an der Königsallee 135 nach besonderen Schätzen zu suchen und sich zudem über die Arbeit des Hospizes zu informieren.

Im Vorjahr hatte der Floh-

markt noch in der Nachbarschaft bei G DATA stattgefunden, davor hatte es wegen Corona eine Zwangspause für die Veranstaltung gegeben. Die vielen Gäste erwartete neben aufklärenden Gesprächen zur Hospiz-Arbeit außerdem eine große Auswahl an gebrauchten Glaswaren, Porzellan, Haushaltsgegenständen, Schmuck und Kunst. Ein besonderes Highlight war der Bücherbasar, für den ein eigener Raum reserviert wurde. Waffeln, Kaffee sowie Ge-

grilltes luden zum Verbleib ein und boten den passenden Rahmen für Begegnungen und Gespräche. Alle Gäste sowie die ehrenamtlichen Helferinnen und Helfer trugen ihren Teil zum Gelingen der Veranstaltung bei. Die Erlöse des Flohmarktes fließen komplett in die Arbeit im Hospiz St. Hildegard. Das heißt: in die Begleitung schwerstkranker Menschen und ihrer Angehörigen. Noch ein Hinweis: Das Hospiz St. Hildegard sammelt weiterhin Devisen und alte D-Mark. Ausländische Münzen und



Für den Bücherbasar, der auf großes Interesse stieß, wurde ein eigener Raum in der Villa eingerichtet.

Foto: 3satz/H.-W. Sure

Scheine können im Hospiz abgegeben werden. Ehrenamtliche Helferinnen und Helfer sortieren die Geldbeträge und organisieren den Umtausch in Euro. Der Erlös fließt ebenfalls in die Hospiz-Arbeit. [hospiz-st-hildegard.de](http://hospiz-st-hildegard.de)



Am Volkstrauertag gab es eine Gedenkfeier mit Kranzniederlegung am Ehrenmal auf der Friedhofswiese gegenüber der Stiepeler Dorfkirche. Die Evangelische Kirchengemeinde hatte in Zusammenarbeit mit dem Verein für Heimatforschung, dem Knappenverein Schlägel & Eisen sowie dem Bürgerschützenverein Stiepel die Veranstaltung durchgeführt. Die Ansprache hielt Pfarrerin Christine Böhrer. Für die musikalische Begleitung sorgte der Posaunenchor Stiepel-Dorf. Im Anschluss gab es einen Imbiss im Gemeindehaus. Foto: 3satz/H.-W. Sure

## Stiepeler Getränkemarkt

Inh. Daniel Engelhardt



Wir bedanken uns von Herzen bei all unseren Kunden für den freundlichen Empfang in Stiepel! Für die Weihnachtszeit und das neue Jahr wünschen wir Glück, Erfolg und Gesundheit für Team vom Stiepeler Getränkemarkt

Der Getränkemarkt in der alten Bäckerei  
Ein gutes Stück altes Stiepel

---

**Surkenstraße 83 · 44797 Bochum**  
**Telefon (02 34) 79 13 91**



vorher



**HSK**  
DIE BADSPEKTEN

**Mit RenoDeco  
schnell, sicher &  
kostengünstig zur  
neuen Dusche!**



nachher



zum Video  
Perfekte  
Hygiene



**Fläche!**  
statt Fuge.



**BUECKER**  
Bad & Co. KG

Lärerfeldstraße 10 | 44803 Bochum  
Tel.: 0234 32 505 70 | Fax: 0234 32 505 72  
[www.badgalerie-buecker.de](http://www.badgalerie-buecker.de)

# TERMINE

Freitag, 29. Nov.

**Musik & Psalm – im Advent** mit dem Streichertrio der BoSy, gespielt werden Goldbergvariationen, Dorfkirche, 19 Uhr

**Musikalische Krimi-Lesung** mit Peter Reidegeld und Matthes Richter, Bibliothek Wiemelhausen, Marktstr. 292, 19 Uhr, Anmeldung erforderlich

Samstag, 30. Nov.

**Einkehrtag** des Fördervereins des Zisterzienserklusters Stiepeler, Am Varenholt, 15 Uhr

Sonntag, 1. Dez.

**„Sehnsucht nach Italien:** Burgserenade mit Werken von Vivaldi, Scarlatti und Johann Christian Bach, Eintritt frei, um eine Spende wird gebeten, Haus Kemnade, 11 Uhr

**Adventskaffeetrinken** für Mitglieder, Stiepeler Verein für Heimatforschung, Pfingstblume, Brockhauser Str. 126, 15 h

**Führung durch Haus Kemnade** mit dem Förderverein Haus Kemnade und Musikinstrumentensammlung Grumbt, Eintritt frei, Treffpunkt: Eingang Burginnenhof, 15 Uhr

Dienstag, 3. Dez.

**Vortreffen** Sternsinger-Aktion 2025, Kirche St. Johannes, Brenscheder Str. 43, 17.30 Uhr

## Impressum

### Herausgeber

3satz Verlag und  
Medienservice GmbH  
Alte Hattinger Straße 29  
44789 Bochum

Tel.: 0234/544 96 96 6  
Fax: 0234/544 96 96 7  
stiepelerbote@3satz-bochum.de  
www.3satz-bochum.de

### Redaktion und Satz

Michael Zeh (verantwortlich),  
Vicki Marschall, Uli Kienel,  
Jens Lukas, Olaf Schlottmann

**Titelfoto:** 3satz/Jens Lukas

### Anzeigen

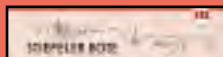
Ralf Rudzynski  
Tel. 0234/544 77 129  
ralf.rudzynski@3satz-bochum.de

Joachim Iwanowski  
Tel. 0234/544 96 966  
joachim.iwanowski@3satz-bochum.de

Iris Rosendahl  
iris.rosendahl@3satz-bochum.de  
Anke Weigang  
anke.weigang@3satz-bochum.de

Es gilt die Anzeigenpreisliste vom 1. Januar 2024.

### Die nächste Ausgabe des



**erscheint am 27. Dezember.**  
Der Anzeigen- und Redaktionsschluss ist am  
Donnerstag, 12. Dezember.

### Druck

Fromm + Rasch GmbH & Co.  
KG, Osnabrück  
www.frommrasch.de

**Verteilung:** DBW  
Werbeagentur GmbH  
Keinen Stiepeler Boten  
erhalten? Hotline:  
0234 / 97 61 86 00

Kostenlose Verteilung an  
Privathaushalte und Gewerbetreibende. Zustellung in Stiepeler, Sundern sowie Teilen von Weimar-Mark und Wiemelhausen. Für unaufgefordert eingesandte Anzeigen, Texte und Fotos keine Gewähr! Redaktionelle Beiträge, Grafiken und Konzeption sind Eigentum der 3satz Verlag & Medienservice GmbH. Abdruck, Vervielfältigung und Weiterverwendung, auch auszugsweise, bedürfen der schriftlichen Zustimmung der 3satz GmbH.

**Bibel dein Leben!** Gemeindehaus ev. Kirchengemeinde, Brockhauser Straße, 19 Uhr

Mittwoch, 4. Dez.

**Kartentreff**, Dorfkirche, 15 Uhr

**Frauenhilfe**, Adventfeier, Gemeindehaus Emmauskirche, Karl-Friedrich-Str. 65a, 15 Uhr

**Frauenabendkreis:** Adventliches Beisammensein, Gemeindehaus Emmauskirche, Karl-Friedrich-Str. 65a, 18 Uhr

**Stammtisch** des Stiepeler Heimatvereins, Pfingstblume, Brockhauser Str. 126, 19 Uhr

**„Frau Höpker bittet zum Gesang“**, Haus Spitz, Kemnader Straße 138, 19 Uhr

Donnerstag, 5. Dez.

**Abendkreis der Frauen:** „Die Christuskirche in Gerthe“ – Führung und anschließend Kaffee im Teehaus, 16 Uhr

**Nikolaus-Feier** in der Bücherei Wiemelhausen, Marktstraße 292, 16 Uhr, Anmeldung erforderlich

Freitag, 6. Dezember

**Frauenhilfe**, Adventsfeier mit Pfarrer Martin Röttger, Baumhofzentrum, Baumhofstraße 9, 14.30 Uhr

**Weihnachtstüten-Aktion** der Werbegemeinschaft Kirchviertel Wiemelhausen, Marktplatz an der Brenscheder Straße, 14 bis 16 Uhr

**Adventsmarkt** der „AG Wiemelhauser Adventsmarkt“, Kirchviertel-Marktplatz, 15.30 bis ca. 19 Uhr

**Kontemplatives Gebet**, mit Pfarrer Christine Böhler, Dorfkirche, 19 Uhr

Samstag, 7. Dezember

**Adventsmarkt** der „AG Wiemelhauser Adventsmarkt“, Kirchviertel-Marktplatz, 11.30 bis ca. 17 Uhr

**Konzert** der Ruhrkadetten, Kirche St. Johannes, Brenscheder Straße 43, 16 Uhr

**Weihnachtskonzert** der Bochumer IrishFolkRockBand „Velvet“ im Haus Spitz, Kemnader Straße 138, 20 Uhr

Sonntag, 8. Dezember

**Nikolausfeier** in der Wallfahrtskirche St. Marien, Am Varenholt, 15 Uhr und 16.30 Uhr

**Barbara-Feier** des Knappenvereins Schlägel und Eisen Stiepeler/Dorf 1884, Restaurant Nettelbeck, Am Varenholt

Dienstag, 10. Dez.

**„Glauben verstehen“** Seminar mit Pfarrer i.R. Jürgen Stasing, Gemeindehaus ev. Kirchengemeinde, Brockhauser Straße 74a, 19 Uhr

Mittwoch, 11. Dez.

**Frauenhilfe**, Lutherhaus, 15 Uhr

**Adventfeier** für Seniorinnen und Senioren, Gemeindehaus Emmauskirche, Karl-Friedrich-Straße 65a, 15 Uhr, Anmeldung bis 5. Dezember im Gemeindebüro erforderlich

**Monatswallfahrt** im Kloster Stiepel, anschließend Agape im Pfarrheim, Beginn: 18 Uhr

**Arbeitskreis Plattdeutsch** des Stiepeler Vereins für Heimatforschung, Pfingstblume, Brockhauser Str. 126, 19 Uhr

## Donnerstag, 12. Dez.

**Weihnachtsmarkt** mit Tannenbaumverkauf an der Dorfkirche, Brockhauser Straße, 14 bis 20 Uhr

**Männerkreis Petri:** „Weihnachten in der Ukraine – Lieder zur Weihnacht, Zeichen der Hoffnung in Liedern und Musik“, mit Josef Scheele, Baumhofzentrum, Baumhofstraße 9, 17 Uhr

## Freitag, 13. Dezember

**Weihnachtsmarkt** mit Tannenbaumverkauf an der Dorfkirche, Brockhauser Straße, 14 bis 21 Uhr

**Abendkreis der Frauen:** Weihnachtsfeier: „Ich steh´ an deiner Krippe hier“, Baumhofzentrum, Baumhofstraße 9, 16 Uhr

**Offenes Adventslieder-Singen** in der Stiepeler Dorfkirche, Brockhauser Straße, 19 h

## Samstag, 14. Dez.

**Weihnachtsmarkt** mit Tannenbaumverkauf an der Dorfkirche, Brockhauser Straße, 12 bis 21 Uhr, um 17 Uhr besucht der Nikolaus die Jüngsten

**Bergparade** mit dem Knappenverein Schlägel und Eisen Stiepel/Dorf 1884, Bergbaumuseum, 17 Uhr

## Sonntag, 15. Dez.

**Weihnachtsmarkt** mit Tannenbaumverkauf an der Dorfkirche, Brockhauser Straße, 11 bis 15 Uhr



**Konzert „Warten auf Weihnachten“**; Baumhofzentrum, 17 Uhr

**Trecker-Lichterfahrt** mit Start auf dem Parkplatz an der Gräfin-Imma-Schule, 17.15 Uhr

## Montag, 16. Dez.

**Arbeitskreis Geschichte** des Stiepeler Vereins für Heimatforschung, Pfingstblume, Brockhauser Straße 126, 19 Uhr

## Dienstag, 17. Dez.

**Bibel dein Leben!** Gemeindehaus ev. Kirchengemeinde, Brockhauser Straße, 19 Uhr

## Mittwoch, 18. Dez.

**Besuchskreis**, Lutherhaus, 17 Uhr

## Donnerstag, 19. Dez.

**FIB Frauenideenbörse:** Weihnachtsfeier im Gücksburger Café, 19 Uhr

## Freitag, 20. Dez.

**Marienvigil Kloster Stiepel**, Am Varenholt, 19.15 Uhr

## Samstag, 21. Dez.

**Christmas Carol** mit Rahels Musi, Wallfahrtskirche St. Marien, Am Varenholt, 20.10 Uhr

## Montag, 30. Dez.

**Arbeitskreis Umwelt**, Stiepeler Verein für Heimatforschung, Brockhauser Straße 126, 19 h

## „Warten auf Weihnachten“ Posaunenchor im Baumhofzentrum

Der Posaunenchor der Evangelischen Kirchengemeinde Wiemelhausen aus dem Bezirk Petri veranstaltet am 3. Advent wieder sein Konzert unter dem Titel „Warten auf Weihnachten“. Beginn ist am Sonntag, 15. Dezember, um 17 Uhr im Baumhofzentrum (Baumhofstraße) 9).

Der Chor bietet diese Veranstaltung bereits seit 25 Jahren an, ursprünglich in der Petri-Kirche, die seit Ende 2015 geschlossen ist. Josef Scheele vom Posaunenchor erinnert sich, dass in der Petri-Kirche zumeist bis zu 200 Gäste dabei waren: „Im Baumhof-

zentrum feiern immer noch gut 100 Personen mit uns das „Warten auf Weihnachten.“ Die Veranstaltung beginnt mit einem offenen Singen von Advents- und Weihnachtsliedern. Nach dem 60-minütigen Konzert sind die Gäste eingeladen, bei einer Tasse Glühwein sowie einer Bratwurst sich auf die Weihnachtstage einzustimmen. Josef Scheele sagt: „Der Posaunenchor wünscht allen Bochumerinnen und Bochumern, auch wenn sie nicht bei dieser Veranstaltung dabei sind, ein gesegnetes Weihnachtsfest und ein gesundes neues Jahr 2025.“

## Glühwein im Kirchviertel

In der Adventszeit steht wieder ein Glühweinstand der KAB auf dem Kirchplatz von St. Johannes in Wiemelhausen. Geöffnet ist er jeden Donnerstag und Freitag in der Zeit von 16 bis 21 Uhr sowie samstags zwischen 11 und 13 Uhr. Angeboten werden Glühwein (mit und ohne Alkohol) sowie Waffeln (donnerstags) und Spritzgebäck. Für Montag, 9. Dezember, ist ein Bücherflohmarkt geplant. Hier kann jeder Taschenbücher für kleines Geld erwerben. Weitere Sonderaktionen werden am Stand bekanntgegeben. Der Erlös unterstützt einen guten Zweck.



# GOTTESDIENSTE



## Neuapostolische Kirche, Gemeinde Südwest An der Landwehr 24

- Sonntag, 1. Dezember, 10 Uhr:** Familiengottesdienst zum 1. Advent, mit Abendmahl, für die gesamte Gemeinde
- Mittwoch, 4. Dezember, 19.30 Uhr:** Gottesdienst
- Sonntag, 8. Dezember, 10 Uhr:** Gottesdienst und Sonntagsschule
- Mittwoch, 11. Dezember, 19.30 Uhr:** Gottesdienst
- Sonntag, 15. Dezember:** Gottesdienst, Sonntagsschule und Jugendstunde
- Mittwoch, 18. Dezember, 19.30 Uhr:** Gottesdienst
- Sonntag, 22. Dezember, 15 Uhr:** Gottesdienst mit anschließender Weihnachtsfeier mit der gesamten Gemeinde
- Mittwoch, 25. Dezember, 10 Uhr:** Weihnachtsgottesdienst mit Feier des Heiligen Abendmahls
- Sonntag, 29. Dezember, 10 Uhr:** Video-Übertragung, Jahresabschluss-Gottesdienst mit dem Kirchenpräsidenten International aus Alsdorf/Aachen

## Evangelische Kirchengemeinde Stiepel

- Sonntag, 1. Dezember, 10 Uhr, Dorfkirche:** Gottesdienst zum Beginn des Kirchenjahres mit Abendmahl (Wein), Pfarrer i.R. Jürgen Stasing.
- Sonntag, 1. Dezember, 11 Uhr, Lutherhaus:** Advents-Gottesdienst mit dem Ev. Familienzentrum KinderReich Stiepel, Pfarrerin Adelheid Nesperke und Team
- Sonntag, 8. Dezember, 11 Uhr, Lutherhaus:** Advents-Gottesdienst mit Abendmahl (Traubensaft), Pfarrerrinnen Christine Böhler
- Sonntag, 8. Dezember, 11 Uhr, Lutherhaus:** Kindergottesdienst - gemeinsamer Start mit den „Großen“ im Kirchsaal, Kindergottesdienst-Team
- Sonntag, 15. Dezember, 11 Uhr, Dorfkirche:** Advents-Gottesdienst mit der Ev. Kita Starke Mäuse, Pfarrerin Adelheid Nesperke und Team
- Sonntag, 22. Dezember, 11 Uhr, Lutherhaus:** Gottesdienst mit literarischer Lesung (Susanne Hocke) und Taufe, Pfarrerin Christine Böhler
- Sonntag, 29. Dezember, 9.45 Uhr, Hustadtzentrum:** Regionaler Gottesdienst, Pfarrer Martin Röttger

## Weihnachten

- Dienstag, 24. Dezember (Heiligabend), Lutherhaus:**
- 14 Uhr:** Gottesdienst mit Krippenspiel – vorrangig für Familien mit Kindern bis 9 Jahren, Prädikantin Katharina Batz
- 15.30 Uhr:** Gottesdienst mit Krippenspiel – vorrangig für Familien mit Kindern ab 9 Jahren, Pfarrerin Christine Böhler und H. Spies
- 17.30 Uhr:** Christvesper mit Posaunenchor, Pfarrer Sven Pernak
- Dienstag, 24. Dezember (Heiligabend), Dorfkirche:**
- 14.30 Uhr:** Gottesdienst mit Krippenspiel, Prädikant Matthias Mordrey
- 16 Uhr:** Christvesper, Superintendent Dr. Gerald Hagmann
- 18 Uhr:** Christvesper, Pfarrerin Christine Böhler
- 23 Uhr:** Christmette, Prof. Dr. Müller

**Mittwoch, 25. Dezember (1. Weihnachtstag), 11 Uhr, Dorfkirche:** Kantatengottesdienst mit dem Chor der Stiepeler Dorfkirche, Pfarrerin Christine Böhler

**Donnerstag, 26. Dezember (2. Weihnachtstag), 10 Uhr, Dorfkirche:** Regionaler Gottesdienst mit Abendmahl (Wein), mit dem Posaunenchor, Prädikant Harald Lehmann

## Silvester / Neujahr

**Dienstag, 31. Dezember (Silvester), 17 Uhr, Dorfkirche:** Gottesdienst zu Silvester mit Abendmahl (Traubensaft) und anschließendem Beisammensein, Pfarrerin Christine Böhler

**Mittwoch, 1. Januar 2025 (Neujahr), 16 Uhr, Baumhofzentrum:** Regionaler Gottesdienst, Pfarrer Christian Zimmer

**Alles aus einer Hand.**

Sie wollen Ihre Immobilie verkaufen oder vermieten? Sie suchen ein neues Zuhause oder ein attraktives Immobilien-Investment?

Bei unserem Expertenteam sind Sie in guten Händen.

0234 611-48000  
info@s-immobilienbochum.de

**Immobilien Bochum**

**LUEG**  
BESTATTUNGEN

**Rat und Hilfe im Trauerfall**  
einfühlsam & kompetent

Brenscheder Straße 15 · 44799 Bochum · Telefon 0234-588 48 30  
Hättinger Straße 223 · 44795 Bochum · www.bestattungen-lueg.de

## Pfarr- und Wallfahrtskirche St. Marien

samstags

18.30 Uhr Vorabendmesse

sonntags

9 Uhr: Konventamt // 11.30 Uhr: Familienmesse  
13.30 Uhr: Hl. Messe // 18.30 Uhr: Abendmesse

Tägliches Offizium

6.00 Uhr: Invitatorium, Lesehore // 6.45 Uhr: Laudes (Morgenlob)  
7.15 Uhr: Konventmesse // 12.00 Uhr: Mittagsgebet  
17.30 Uhr: Vesper (Abendlob)  
19.50 Uhr: Komplet (sonntags, montags und in Ausnahmefällen ist die Komplet gleich im Anschluss an die Vesper, Bernardikapelle)

## Regelmäßige Gottesdienste

Montag bis Samstag, 7.15 Uhr: Konventmesse

Montag bis Samstag, 18.30 Uhr: Pfarrmesse

montags anschließend an die Abendmesse: Rosenkranz

Samstag bis Mittwoch, 16.45 - 17.15 Uhr: Eucharistische Anbetung

## Besondere Termine

**Sonntag, 1. Dezember, 11.30 Uhr:** Familienmesse mit Messdieneraufnahme

**Sonntag, 15. Dez., 15 Uhr:** Hl. Messe in indonesischer Sprache

**Sonntag, 22. Dez., 15.30 Uhr:** Hl. Messe in englischer Sprache

## Weihnachten

**Dienstag, 24. Dezember, Heiligabend:**

**15 Uhr:** Krippenspiel für Familien, kleinere Kinder..

**16.30 Uhr:** Familienchristmette

**18.30 Uhr:** Pfarrchristmette mit dem Chor der Wallfahrtskirche

**23 Uhr:** Christmette – klösterliche Liturgie

**Mittwoch, 25. Dezember, 1. Weihnachtstag:**

Messzeiten wie an Sonntagen: 9 / 11.30 / 13.30 / 18.30 Uhr

**Donnerstag, 26. Dezember, 2. Weihnachtstag:**

Messzeiten wie an Sonntagen: 9 / 11.30 / 13.30 / 18.30 Uhr

**12.30 Uhr:** Offenes Singen im Pfarrheim

## Silvester

**Dienstag, 31. Dezember, 18.30 Uhr:** Jahresschlussamt / **23 Uhr:** Silvester alternativ

*Wir wünschen  
allen Lesern des  
Stiepeler Boten  
frohe Festtage und  
einen guten Start  
in das Jahr 2025!*

Autohaus  
**Frohn**

Dieselstr. 2 - 44805 Bochum  
Telefon +49 (0)234 85751

www.auto-frohn.de



## IHR IMMOBILIENSPEZIALIST IN BOCHUM



Geschäftsstelleninhaber  
**Michael Kayka**

Dipl.-Ing., Architekt  
Geprüfter freier Sachverständiger für  
Immobilienbewertung (PersCert®)

Eigentümern bieten wir eine kostenfreie und  
unverbindliche Marktpreiseinschätzung  
ihrer Immobilie an.

FÜR SIE AN ÜBER 350 STANDORTEN IN DEN BESTEN LAGEN

VON POLL IMMOBILIEN | Shop Bochum  
Hattlinger Straße 44 | 44789 Bochum  
T. 0234 - 97 88 894 0 | bochum@von-poll.com

Leading REAL ESTATE  
GROUP OF THE WORLD

www.von-poll.com/bochum

**GETRÄNKEWELT**

DIE  
GETRÄNKE  
KÖNNER

**Lieferservice ab 3 Kisten**

**Sie bestellen, wir schleppen**

**0234 - 47 15 44**

Getränke Heise  
Kernnader Str. 44 - Bochum-Stiepel

# GOTTESDIENSTE

## Evangelische Kirchengemeinde Weitmar-Mark Emmauskirche, Karl-Friedrich-Straße 65a

**Sonntag, 1. Dezember, 11 Uhr:** Gottesdienst mit Abendmahl, Pfarrerin Schmidt-Solty

**Sonntag, 8. Dezember, 11 Uhr:** Gottesdienstl, Pfarrerin Schmidt-Solty

**Samstag, 15. Dezember, 15 Uhr:** Singe-Gottesdienst mit dem Chorprojekt

**Sonntag, 29. Dezember:** kein Gottesdienst in der Emmauskirche

### Weihnachten

**Dienstag, 24. Dezember (Heiligabend), 15 Uhr:** Familiengottesdienst mit Krippenspiel, Pfarrerin Hövermann

**Dienstag, 24. Dezember (Heiligabend), 17 Uhr:** Christvesper, Pfarrerin Schmidt-Solty

**Mittwoch, 25. Dezember (1. Weihnachtstag):** kein Gottesdienst in der Emmauskirche,

**Donnerstag, 26. Dezember (2. Weihnachtstag), 11 Uhr:** Weihnachtsgottesdienst, Pfarrerin Hövermann

### Silvester

**Dienstag, 31. Dezember (Silvester), 18 Uhr:** Jahresabschlussgottesdienst, Pfarrer Burgdörfer

## Evangelisch-Freikirchliche Gemeinde Weitmar-Mark, Am Steinknapp 56a

**Sonntag, 8. Dezember, 11 Uhr:** Gottesdienst

**Sonntag, 22. Dezember, 11 Uhr:** Gottesdienst

**Dienstag, 24. Dezember (Heiligabend), 15.30 Uhr:** Christvesper

## Evangelische Kirchengemeinde Wiemelhausen Baumhofzentrum, Baumhofstraße 9

**Sonntag, 1. Dezember, 10 Uhr:** Gottesdienst mit Abendmahl

**Sonntag, 8. Dezember, 10 Uhr:** Familienkirche

**Sonntag, 8. Dezember, 15 Uhr:** Familienkirche

**Sonntag, 15. Dezember, 10 Uhr:** Gottesdienst

**Sonntag, 22. Dezember, 10 Uhr:** gesamtgemeindlicher deutsch-koreanischer Gottesdienst mit Einführung der neuen Presbyterinnen und Presbyter

**Sonntag, 29. Dezember:** kein Gottesdienst im Baumhofzentrum, regionaler Gottesdienst im Hustadtzentrum, 9.45 Uhr

**Sonntag, 24. November, 15 Uhr:** Andacht unter dem Kreuz auf dem Friedhof Wiemelhauser Straße mit dem Posaunenchor

### Weihnachten

**Dienstag, 24. Dezember Heiligabend):**

**16 Uhr:** Familiengottesdienst

**18 Uhr:** Christvesper

**23 Uhr:** Christnacht mit dem Posaunenchor

**Mittwoch, 25. Dezember (1. Weihnachtstag):**

kein Gottesdienst im Baumhofzentrum

**Donnerstag, 26. Dezember (2. Weihnachtstag):**

**11 Uhr:** regionaler Gottesdienst in der Stiepeler Dorfkirche

### Silvester

**Dienstag, 31. Dezember (Silvester), 16.30 Uhr:**

Gottesdienst mit Abendmahl



**Diakonie**  
**Ruhr**

Das gesamte Team Stadthaus – Leben und Wohnen  
im Alter wünscht Ihnen eine besinnliche und schöne  
Adventszeit, ein gesegnetes Weihnachtsfest und  
einen guten Rutsch in das Jahr 2025!

Westring 26, 44787 Bochum

0234 9146-4444

stadthaus@diakonie-ruhr.de



## Katholische Kirchengemeinde Wiemelhausen St. Johannes, Brenscheder Straße 43

- samstags:** Vorabendmesse in St. Martin, 17 Uhr  
**sonntags:** Hl. Messe im St. Johannes-Stift, 10 Uhr  
 Hl. Messe in St. Johannes, 11.30 Uhr  
**mittwochs:** Rosenkranzandacht im St. Johannes-Stift, 18 Uhr  
 Hl. Messe im St. Johannes-Stift, 18.30 Uhr  
**freitags:** Hl. Messe in St. Johannes, 8.30 Uhr

**Sonntag, 1. Dezember, 11.30 Uhr:** Familiengottesdienst mit dem Thema „Advent – eine geheimnisvolle Zeit“, mit der Band „sang- und klanglos“, Kirche St. Johannes, Brenscheder Straße 43

**Mittwoch, 4. Dezember, 15 Uhr:** Kinderkirche, Kirche St. Martin, Am langen Seil 120

**Sonntag, 8. Dezember, 14.30 Uhr:** Kirche für Kids mit dem Thema „Hl. Nikolaus“, Kirche St. Johannes, Brenscheder Straße 43

**Samstag, 14. Dezember, 16 Uhr:** Krabbelgottesdienst mit dem Thema „Ein Stern weist den Weg“, Kirche St. Johannes, Brenscheder Straße 43

## Weihnachten

- Dienstag, 24. Dezember (Heiligabend):**  
**15 Uhr:** Krippenfeier mit Krippenspiel für Familien mit kleinen Kindern, Kirche St. Johannes, Brenscheder Straße 43  
**16 Uhr:** Krippenfeier mit Krippenspiel für Familien mit Kindern, Kirche St. Martin, Am langen Seil 120  
**17 Uhr:** Familienchristmette, Kirche St. Johannes, Brenscheder Straße 43  
**21 Uhr:** Christmette, Kirche St. Johannes, Brenscheder Straße 43

- Mittwoch, 25. Dezember (1. Weihnachtstag):**  
**10 Uhr:** Hl. Messe, Kirche St. Martin, Am langen Seil 120  
**11.30 Uhr:** Hl. Messe, Kirche St. Johannes, Brenscheder Straße 43

- Donnerstag, 26. Dezember (2. Weihnachtstag):**  
**11.30 Uhr:** Hochamt, Kirche St. Johannes, Brenscheder Straße 43

## Silvester / Neujahr

- Dienstag, 31. Dezember (Silvester):**  
**17 Uhr:** Hl. Messe, Kirche St. Martin, Am langen Seil 120  
**Mittwoch, 1. Januar (Neujahr):**  
**11.30 Uhr:** Hl. Messe, Kirche St. Johannes, Brenscheder Straße 43

**GERÜSTBAU**  
G. Saller

Inh. Dipl.-Ing. Michael Bünnemann

**Seit über 125 Jahren in Bochum**

Ihr kompetenter und zuverlässiger Partner

Wir danken für das im zurückliegenden Jahr geschenkte Vertrauen, wünschen Ihnen allen eine friedliche Advents- und Weihnachtszeit und alles Gute für 2025!

44795 Bochum · Rombacher Hütte 15-17  
Tel.: 0234 35 80 10 · [www.saller-geruestbau.de](http://www.saller-geruestbau.de) · [info@saller-geruestbau.de](mailto:info@saller-geruestbau.de)

**Wir kaufen Wohnmobile  
+ Wohnwagen**

**Tel. 0 39 44 - 3 61 60**

Wohnmobilcenter · Am Wasserturm  
[www.wm-aw.de](http://www.wm-aw.de)



**Kfz Adler**

Wir tun alles für Ihr Auto!

Kfz Ader GmbH  
Hattinger Str. 182  
44795 Bochum  
Telefon: 0234 / 588 67 47  
E-Mail: [info@Kfz-Ader.de](mailto:info@Kfz-Ader.de)  
[Kfz-Ader.de](http://Kfz-Ader.de)

Hauptuntersuchungen\*

Unfallschadenbeseitigung

Glasservice

Klimaanlagen

Wartungsdienste

Denken Sie an den Reifenwechsel!

TERMINE AB SOFORT MÖGLICH!

WIR WÜNSCHEN FROHE WEIHNACHTEN!

## Regelmäßige Termine

### montags

- Lutherhaus:** Gymnastik: 10 Uhr
- Emmauskirche:** Montagscafé für Senioren 14.30 Uhr,  
Meditationsgruppe 18.30 – 20.15 Uhr  
Meditation und Yoga (Zen) 19.30 – 21 Uhr
- Baumhofzentrum:** Probe des Petri-Kirchenchores 20 Uhr

### dienstags

- Sprechstunde in der Caritas Kontaktstelle** an jedem 2. Di. im Monat von 11 – 12 Uhr und an jedem 4. Di. im Monat von 17 - 18 Uhr, im ehem. Pfarrbüro, Karl-Friedrich-Str. 111.
- Baumhofzentrum:** Tanzkreis für Seniorinnen, 9.30 Uhr
- Lutherhaus:** Probe des ökumenischen Kinderchors, 16.15 bis 17.15 (außer in den Ferien)
- Dorfkirche:** Strickkreis, 18 bis 21 Uhr
- Lutherhaus:** „Team Tuesday“ Jugendtreff 19 Uhr // Posaunenchor 20 Uhr

- Emmauskirche:** Bastel- und Handarbeitskreis, 15 bis 18 Uhr  
Offene Tür (OT) für 12- bis 15-Jährige, 17 bis 18.30 Uhr  
„Ensemble Concertino“ 20 bis 21.30 Uhr

### mittwochs

- Dorfkirche:** „CROSS“, Chor für christliche Popmusik, 18.30 Uhr
- Baumhofzentrum:** Posaunenchor Petri, Probe für Anfänger, 18.45 Uhr // Posaunenchor Petri, Probe für Fortgeschrittene, 19.30 Uhr
- Emmauskirche:** Posaunenchor 19 bis 20.15 Uhr

### donnerstags

- Dorfkirche:** Posaunenchor 18.00 Uhr // Chor 19.45 Uhr
- Musikverein Gut Klang Stiepel:** Orchesterproben im Heinrich-König-Zentrum, Wabenweg 14-16, 19 bis 22 Uhr
- Emmauskirche:** Offene Tür für Kinder von 6 bis 11: 16 bis 18 Uhr // Chorprojekt 20 bis 22 Uhr // Yoga 18 bis 19.30 Uhr

### freitags

- Rassegeflügelzuchtverein Phönix Stiepel:** Monatsversammlung in den „Keglerstuben“, Hauerstraße 18, jeden 2. Freitag/Monat, 20h

### samstags

- parkrun** über 5 Kilometer, Treffpunkt: Parkplatz P2 am Kernader See, Blumenau 6, Start: 9 Uhr

## Adventsaktion mit Spenden-Kugeln im Kirchviertel

Werbegemeinschaft möchte Benachteiligten helfen / Nikolaus schaut vorbei

**Am Freitag, 6. Dezember, dürfen sich die kleinen und großen Besucher des Kirchviertels in Wiemelhausen wieder auf die beliebte Weihnachtstüten-Aktion freuen.**

Zwischen 14 und 16 Uhr wird der Nikolaus (ein Mann aus Hattingen) auf dem Marktplatz erscheinen und kleine Geschenktüten an die Kinder verteilen, berichtet Sophie Baumgart von der Werbegemeinschaft Kirchviertel. Die kostenlosen Tüten werden verteilt, so lange der Vorrat reicht. Finanziell getragen wird diese Aktion von der Werbegemeinschaft, die auch den Nikolaus schickt.

Über die Grenzen des Stadtviertels hinaus ist die Werbegemeinschaft Kirchviertel Wiemelhausen dafür bekannt, sich mit Aktionen für den guten Zweck zu engagieren. Wie schon im vergangenen Jahr startet sie daher am 1. Dezember eine Weihnachtsbaumkugel-Spendenaktion. An den sechs Meter großen Weihnachtsbaum auf dem Marktplatz wurden Ende November transparente Kugeln gehängt, die für Beträge in Höhe von 5 bis 50 Euro stehen. Wer mitmachen und Gutes tun möchte, darf sich eine Kugel mit dem gewünschten Spendenbetrag aussuchen und diese Summe in bar in der Kirchviertel-Apotheke bezahlen.

„Die Gesamtsumme der Spenden-Aktion ist in diesem Jahr für den Kältehilfe des Ar-

beiter-Samariter-Bundes bestimmt“, erklärt Sophie Baumgart. In Bochum leben etwa 260 Obdachlose. Viele von ihnen verbringen die Tage und Nächte auch bei frostigen Minusgraden draußen. Deshalb hat der ASB im November wieder sein Projekt gestartet und wird mit seinem Versorger-Mobil „Susi“ sowie einem Team aus ehrenamtlichen Helferinnen und Helfern bedürftige Menschen dienstags mit einer warmen Mahlzeit versorgen. Sophie Baumgart

berichtet, dass die Wiemelhauser 2023 recht spendenfreudig waren – und hofft, dass eine vierstellige Summe zusammenkommt.

Der große Weihnachtsbaum im Kirchviertel-Zentrum wird übrigens Tag und Nacht beleuchtet sein. „Wir möchten in diesem Zeitraum für eine stimmungsvolle Atmosphäre sorgen“, sagt Sophie Baumgart, „die Energiekosten dafür übernimmt die Werbegemeinschaft.“

Die neue „AG Wiemelhaus-

er-Adventmarkt“ veranstaltet ihren Adventsmarkt auf dem Kirchviertel-Marktplatz und Kirchenvorplatz der katholischen Kirchengemeinde St. Johannes. Es soll bis zu 18 Stände am Freitag, 6. Dezember (15.30 bis 19 Uhr), und Samstag, 7. Dezember (11.30 bis 17 Uhr), geben. Am Freitag gibt es vor dem Nikolaus-Besuch (14 bis 16 Uhr) zur Eröffnung auch ein Teddybärkrankenhaus für die Kinder. Am Samstag ist ab 16 Uhr ein Konzert der Ruhrkadetten in der St. Johannes Kirche geplant. Alle Erlöse werden diversen sozialen Zwecken übergeben.

Unterstützt wird der Adventsmarkt von Gruppen und Vereinen wie dem ASB-Bochum, der KAB/kfd St. Johannes, dem BSV Brenschede 1796, den Brenscheder Bauern, der Alzheimer Gesellschaft Bochum, dem Förderverein St. Johannes Stift, der SPD und den Grünen/Bündnis90 Bochum Wiemelhausen, der CDU Bochum Wiemelhausen, der Freiwilligen Feuerwehr Querenburg, dem Verein Bücherwurm, der evangelischen Petri-Gemeinde, der KJG St. Johannes, dem Seniorenbüro Bochum Süd, der CARITAS Bochum, dem Kirchviertel Bauernlädchen und der Wiemelhauser Werbegemeinschaft, die sich an beiden Tagen präsentieren.

**Der Nikolaus kommt ins Kirchviertel.**

**Am Freitag, den 6. Dezember von 14:00 bis 16:00 Uhr**

Für die Kinder hat er 150 Weihnachtstüten im Gepäck, die er den kleinen Besuchern direkt vor dem großen Weihnachtsbaum auf dem Kirchviertelplatz überreichen wird.

Der große Weihnachtsbaum, der zum 1. Dezember von den Mitgliedern der Werbegemeinschaft wieder im Kirchviertel aufgestellt wird, wird zugunsten des Kältehauses des ASB geschmückt und mit Schellen und transparenten Kugeln versehen. Jede dieser Kugeln beinhaltet einen bestimmten Geldwert. Alle, die gerne etwas Gutes tun möchten, nehmen sich ihre Wunschkugel und entrichten den Betrag bar in der Kirchviertel-Apotheke. Die Spenden werden wir dann in der Vorweihnachtszeit an den ASB weitergegeben.

Die Werbegemeinschaft Kirchviertel/Wiemelhausen wünscht Ihnen eine schöne Adventszeit!

Kirchviertel-Apotheke • Optik Weingart GmbH • Kick Brillen o.E. • Sparkasse Bochum  
Fleischwaren Kruse GmbH • Dieter Lueg Kunststoff-Fenster GmbH • Sömm-Apotheke  
Schmidtweier Betriebsgesellschaft mbH Bäckerei und Konditorei • Escalio Claudio  
Kamelki Bedachungen • Steuerbüro Brede und Wulf • Kosmetik Haut Couture  
Dachdecker Joachim Jakob GmbH • Erol Hortu Wärrchengrill • Speisekammer GmbH  
Blumenhaus Gundula von Scheven o. Hlt. • Lössler Bäckerei-Konditorei GmbH  
Hof Menken Bauernlädchen im Kirchviertel • Provinzial Versicherung Max Schulze  
Fleischerei Wohlfahrt • Bestellungen Lueg • Mischholz Medizinische Fußpflege  
Edgar's Freizeitteam • Gottlöber Hörakustik • ASB OV Bochum e.V.

MITGLIED DER  
BOCHUM  
WIEMELHAUSEN  
KIRCHVIERTEL  
WERBEGEMEINSCHAFT  
UND PARTNER



## Eintopf der Kältehilfe wärmt Magen und Herz

### ASB-Team versorgt Obdachlose dienstags am Hauptbahnhof

In der dunklen, kalten Jahreszeit ist das Leben auf der Straße besonders hart. Nach der Premiere im vergangenen Winter startete der ASB Bochum im November wieder sein Projekt Kältehilfe: Bis März verteilen ehrenamtliche Samariter jeden Dienstag ab 18 Uhr am Bochumer Hauptbahnhof warme Mahlzeiten an Menschen, die von Armut oder Wohnungslosigkeit betroffen sind.

„Die Dankbarkeit der Menschen ist herzerwärmend“, erzählt Nicole Brandenburger, Leiterin Soziale Dienste beim ASB, die bei vielen Einsätzen von SUSI, dem ASB-Versorgungsmobil, auch mit dabei ist. 30 bis 50 Menschen werden jede Woche mit einem warmen Eintopf mit Brot oder Toast und Kaffee oder Tee versorgt. „Monika Skiba von der Speisekammer Bochum an der Brenscheder Straße kocht die leckeren Eintöpfe für uns.“ An anderen Tagen gibt es Kältehilfe-Angebote von Johanniter Bochum und DRK Bochum. Nicole Brandenburger und ihr Team gehen im Bahnhof auch aktiv auf die Menschen zu.



Das Kältehilfe-Team mit (v.l.) Jens, Peter, Beate, Rainer und Jennifer. Foto: 3satz/Sabine Strohmann

„Mit der Zeit erzählen manche auch, wie sie nach einer Trennung, dem Tod eines geliebten Menschen oder Arbeitslosigkeit nach dem Verlust der Wohnung irgendwann auf der Straße landeten.“ Ihnen das Leben in der Kälte ein wenig erträglicher zu machen ist das Ziel des Projektes.

„Wir möchten auch Schlafsäcke und Hygieneartikel verteilen. Doch dafür brauchen wir Spenden“, betont Nicole Brandenburger. Sie hat schon viele Unterstützer für ihr Projekt gewinnen können: Zwei REWE-Märkte in Wiemelhausen und an der Königsallee widmen die Pfandbon-Aktion

dem ASB, Fressnapf spendet Hundefutter. „Das habe ich für die Fellnasen immer auch bei der Kältehilfe dabei.“ ASB-Spendenboxen stehen

bei vielen Unternehmen in Wiemelhausen. Auch auf dem Wiemelhauser Markt wird gesammelt.

„Doch um hier und jetzt Bochumer Bürgern in Not zu helfen, ihnen Wärme und Zuversicht zu spenden, brauchen wir auch die Unterstützung der hiesigen Bevölkerung.“ Auf der Wunschliste von Nicole Brandenburger stehen weitere Ehrenamtliche, ein Tierarzt für die obdachlosen Hunde und Geldspenden. „Bei unseren Gästen im Bahnhof steht Schokolade ganz oben.“ [asb-bochum.de/kaeltehilfe](http://asb-bochum.de/kaeltehilfe)

Spendenkonto: ASB Ortsverband Bochum e. V., Bank für Sozialwirtschaft Köln, IBAN: DE15 3702 0500 0007 2704 00, BIC: BFSWDE33XXX Verwendungszweck: Kältehilfe

**MEHR ALS NUR EIN IMBISS!**

**SPEISEKAMMER**

Festliche Weihnachtsmenü:  
Gänsekeule, Rebgulasch,  
Lachsfilet auf Bandnudeln,  
Roastbeefbraten, veg. Gerichte

Vorbestellungen bis 15.12.  
Abholung am 24.12. von 12 bis 15 Uhr

Gerne bereiten wir auch individuelle Weihnachtsmenüs vor und helfen beim Silvester-Catering! Wir haben auch geöffnet: 23., +24., +27., +28., +30., +31.12.

Brenscheder Straße 44, 44799 Bochum – Tel.: 0234 / 77 32 99 01  
Öffnungszeiten: Di.-Sa. 12.00 Uhr - 19.00 Uhr, So. und Mo. geschlossen.

Das Team wünscht  
**Frohe Festtage**  
und einen guten Rutsch  
ins neue Jahr!

**GOTTLÖBER  
HÖRAKUSTIK**  
Hören & Verstehen in Bochum

Glücksburger Str. 1  
44799 Bochum  
Tel.: 0234 91 36 88 06  
info@gottloeber-hoerakustik.de

## Viele Angebote für die geheimnisvolle Adventszeit

Die Dezember-Termine in der katholischen Kirchengemeinde Wiemelhausen

Von der Sternsinger-Aktion bis zum Krippenspiel reichen die Dezember-Angebote, auf die die katholische Kirchengemeinde Wiemelhausen aufmerksam machen möchte.

„Advent – eine geheimnisvolle Zeit“ ist das Motto des Familien-Gottesdienstes am Sonntag, 1. Dezember, um 11.30 Uhr in der Kirche St. Johannes (Brenscheder Str. 43). Der Gottesdienst wird musikalisch von der Band „sang- und klanglos“ mitgestaltet.

Kinder, Jugendliche und Erwachsene, die bei der Sternsinger-Aktion im Kirchviertel mitmachen möchten, sind zu einem Vortreffen am Dienstag, 3. Dezember, um 17.30 Uhr in die Kirche St. Johannes (Brenscheder Str. 43) eingeladen. Es gibt Infos, Austausch, Lieder, Antworten auf Fragen und alles Wichtige für die Aktion Anfang Januar. Kinder aller Altersgruppen sind am 3./4. Januar 2025 unterwegs in Wiemelhausen, bringen den Segen zu den Menschen und sammeln Geld für andere Kinder. „Erhebt eure Stimme! Sternsingen für Kinderrechte“ ist das Leitwort in diesem Jahr. Nähere Infor-



**Das Sankt-Martin-Fest** feierte die Gemeinde St. Johannes in Wiemelhausen. In der Kirche an der Brenscheder Straße 43 wurde die Martins-Geschichte aufgeführt. Es wurden zudem Martins-Lieder gesungen. Im Anschluss gab es einen Umzug mit St. Martin auf seinem Pferd und den Kindern mit ihren Laternen. Es wurde das Lied „Durch die Straßen auf und nieder“ gesungen. Ganz im Sinne des Heiligen Martin wurde auch geteilt: Für alle Kinder gab es Martins-Brezeln. Zudem sorgte die Johanniter Messdienerschaft für Kinderpunsch, Glühwein, frische Waffeln und Bratwurst. Die Pfadfinder zündeten das traditionelle Martins-Feuer auf der Jugendwiese an.

Foto: 3satz/H.-W. Sure

mationen unter [sternsinger@st-johannes-bo.de](mailto:sternsinger@st-johannes-bo.de) Kinder zwischen zwei und sieben Jahren sind mit ihren Familien zur Kinderkirche am Mittwoch, 4. Dezember, um 15 Uhr in die Kirche St. Martin (Am langen Seil 120, Steinkuhl) eingeladen. Um die Hl. Barbara wird es bei dem halb-

stündigen Gottesdienst gehen, in dem erzählt, gebetet und gesungen wird.

Am Sonntag, 8. Dezember, ist die Kirche für Kids um 14.30 Uhr in der Kirche St. Johannes (Brenscheder Str. 43). Um den Hl. Nikolaus geht es bei dieser Feier, die sich an Kinder zwischen drei und etwa sieben Jahren richtet. Anschließend gibt es eine Nikolausfeier.

Die KiTa St. Martin lädt Kinder zwischen zwei und sieben

Jahren mit ihren Familien zum musikalischen Advent ein. Er findet am Mittwoch, 11. Dezember, in der Zeit von 15 bis 16 Uhr in der KiTa (Girondelle 92, Steinkuhl) statt. Eine Anmeldung wird erbeten unter [414@kita-zweckverband.de](mailto:414@kita-zweckverband.de) oder telefonisch 38 27 40.

„Ein Stern weist den Weg“ heißt das Motto des Krabbelgottesdienstes am Samstag, 14. Dezember, um 16 Uhr in der Kirche St. Johannes (Brenscheder Str. 43). Eingeladen sind Babys und Kleinkinder bis etwa drei Jahren mit ihren Eltern und Geschwister. Nach dem halbstündigen Gottesdienst gibt es Kekse, Obst und Getränke sowie Zeit zum Austausch und Spielen.

Familien mit kleinen Kindern sind zur Krippenfeier am Hl. Abend um 15 Uhr in die Kirche St. Johannes (Brenscheder Str. 43) eingeladen. In der Kirche St. Martin (Am langen Seil 120, Steinkuhl) wird Hl. Abend um 16 Uhr eine Krippenfeier mit Krippenspiel gefeiert, zu der besonders Familien mit Kindern eingeladen sind.

Am Hl. Abend (24.12.) um 17 Uhr wird in der Kirche St. Johannes (Brenscheder Str. 43) eine Familienchristmette gefeiert. In diesem Gottesdienst spielen Kinder die Geschichte von der Geburt Jesu.

25 JAHRE WEIHNACHTEN  
MIT DER GOLDSCHMIEDE FEINGEHALT



 GOLDSCHMIEDE FEINGEHALT  
KARL-FRIEDRICH-STR. 110  
44795 BOCHUM  
TELEFON 0234 - 4628228  
WWW.FEINGEHALT-BOCHUM.DE

 @FEINGEHALT

Auch Schreibwaren gibt es bei der

**Lese Insel**



Die Buchhandlung mit dem  
Schwerpunkt Kinder- und Jugendbuch

Brenscheder Str. 60a, 44799 Bochum  
0234/53048072, [info@leseinsel-bo.de](mailto:info@leseinsel-bo.de)

Öffnungszeiten: Mo-Fr 9:30-18:30  
Sa 9:30-13:00

## Moritz und Oskar waren die besten Vorleser

Bücherei Wiemelhausen: Jury bewertete Lesetechnik und kürte die Sieger

„Vorlesen schafft Zukunft!“ So lautete das Motto des bundesweiten Vorleseabends am 15. November. Dies gilt besonders auch für das Thema Leseförderung als gemeinsames Anliegen der Bücherei Wiemelhausen, ihres Fördervereins Bücherwurm Wiemelhausen und der umliegenden Grundschulen. Zeitnah fand daher zwei Tage zuvor der Vorlesewettbewerb für Schülerinnen und Schüler der dritten und vierten Klassen in der Bücherei Wiemelhausen statt.

Beteiligt waren die Schule im Kirchviertel, die Natorpschule, die Neulingschule, die Grundschule „Auf dem Alten Kamp“ und die Gräfin-Imma-Schule. Insgesamt stellten sich 30 junge Teilnehmer und Teilnehmerinnen dem Wettbewerb. Zunächst lasen die Drittklässler fortlaufend jeweils etwa zweieinhalb Minuten eine Passage aus dem Buch von Otfried Preußler „Der Räuber Hotzenplotz und die Mondrakete“ vor. Nach einer Pause, in



Die Dritt- und Viertklässler von Schulen haben an einem Vorlesewettbewerb in der Bücherei Wiemelhausen teilgenommen. Foto: Bücherei Wiemelhausen

der sich die Kinder mit Lebkuchen und Apfelschorle stärken konnten, waren die Viertklässler an der Reihe. Sie lasen aus „Ronja Räubertochter“ von Astrid Lindgren. Eine vierköpfige Jury aus Mitgliedern des Fördervereins Bücherwurm bewertete die Lesetechnik nach verschiedenen Gesichtspunkten und den Gesamteindruck. Keine leichte Aufgabe, denn alle Kinder hatten sich als gute und begeisterte Vorleser und

Vorleserinnen erwiesen und haben ihre jeweiligen Schulen hervorragend vertreten. Gewonnen haben schließlich bei den Drittklässlern: Moritz (1. Platz) von der Schule im Kirchviertel sowie Helena (2. Platz) und Yoren (3. Platz), beide von der Grundschule „Auf dem Alten Kamp“. Bei den Viertklässlern freute sich Oskar von der Gräfin-Imma-Schule über den ersten Platz. Marla, ebenfalls von der Gräfin-Imma-Schule, und Fraja von der Neuling-

schule belegten den zweiten und dritten Platz. Belohnt wurden aber alle Kinder für ihre Teilnahme und ihre Leseleistung mit einer Sieger- oder Teilnehmerurkunde und Büchergutscheinen, die der Förderverein Bücherwurm Wiemelhausen zur Verfügung stellte. Es war eine gelungene Veranstaltung, bei der die jungen Leseratten selbst in der Pause noch die Gelegenheit zum Stöbern und Schmökern im Bücherei-Bestand nutzten.

**kock**  
BRILLEN  
... herzlich gern

Frohe Weihnachten

2x in Bochum: Markstr. 419 und Brenscheder Str. 49

## Bei schwerem Unfall vorbildliches Verhalten gezeigt Öffentliche Belobigung für Retterinnen und Retter aus Bochum

Ein lauter Knall, das Schreien von Auto-Alarmanlagen, Autoteile, die durch die Luft fliegen – das sind die Eindrücke, an die sich die vier Helferinnen und Helfer noch gut erinnern. Der tödliche Autounfall ereignete sich Anfang August 2022 im Kreuzungsbereich Marktstraße/Königsallee in Wiemelhausen. Katharina Schramke, Tanja Kunkel, Thomas Hodermann und Matthias Busse waren an diesem Augustabend am Unfallort in Bochum. Sie zögerten nicht und versuchten, den Fahrer des Unfallwagens aus dem Auto zu retten. Dieser war ungebremst in ein geparktes Auto gefahren und erlag in der Folge noch am Unfallort seinen schweren Verletzungen.

Für diese Rettungstat erhielten sie nun in Arnsberg im Namen der Landesregierung NRW eine öffentliche Belobigung. Regierungspräsident Heinrich Böckelühr sagte in seiner Laudatio: „Einen so schweren Unfall in Worte zu fassen, fällt nicht leicht. Man wünscht so etwas wahrlich niemandem. Was man anderen jedoch wünscht, sind Menschen wie Sie. Menschen, die beherzt zupacken, wo andere in Schock erstarren. Menschen, die sich nicht



Das Foto zeigt (v.l.) Bochums Stadtdirektor Sebastian Kopietz, Matthias Kurt Busse, Thomas Hodermann und Regierungspräsident Heinrich Böckelühr. Fotos (2): Bezirksregierung



Belobigung für besonders vorbildliches Verhalten. Katharina Schramke (links) und Tanja Kunkel wurden von Regierungspräsident Heinrich Böckelühr geehrt.

davor scheuen, das Richtige zu tun und zu helfen. Danke, dass Sie da waren und ge-

handelt haben.“

Katharina Schramke, die in Bochum in der Marktstraße wohnt, war grade nach Hause gekommen und erinnert sich, dass sie auf der Suche nach einem Parkplatz noch kurz überlegt habe, einfach „den erstbesten freien Platz zu wählen. Das war der, direkt vor den Unfallautos. Zum Glück war mir die Parklücke etwas zu eng. Ich stand nämlich am Kofferraum meines Wagens, als ich den furchtbaren Knall hörte und dann Autoteile knapp an mir vorbeiflogen.“

Als sie sich umsah, um zu sehen, was den Knall verursacht hatte, sah sie die ineinander geschobenen Fahrzeuge. Sie zögerte nicht und lief direkt zum Unfallort, um dem Fahrer

zu Hilfe zu eilen. Auch Tanja Kunkel hörte den Aufprall und eilte sofort auf die Straße. Matthias Busse, der grade von der Arbeit gekommen und an der gegenüberliegenden Straßenseite geparkt hatte, wählte umgehend den Notruf, während Thomas Hodermann ebenfalls am Unfallort eintraf, um zu helfen.

„Der Rettungsdienst war die ganze Zeit am Telefon und stellte Fragen zu der verunfallten Person und gab Anweisungen, was wir machen sollten. Ich war darüber sehr froh, nicht allein in dieser Situation gewesen zu sein“, erinnert Matthias Busse. „Als die Rettungskräfte eintrafen, habe ich schaulustige Passanten, die mit ihren Handys direkt durch die Unfallstelle liefen und Videos aufnehmen wollten, fortgeschickt.“ Für ihn sei es eine Selbstverständlichkeit gewesen, so zu reagieren und Hilfe zu leisten.

Öffentliche Belobigungen des Landes NRW sind ein Zeichen der Anerkennung für besonders vorbildliches Verhalten von Zivilpersonen in Notlagen. Dieses vorbildliche Verhalten haben die vier Belobigten gezeigt und erhielten daher eine offizielle Urkunde, überreicht im Namen der Landesregierung durch den Regierungspräsidenten in Arnsberg.

## Einbruchschutz

**Nachrüstung der Fenster**

- mit aufschraubbaren Produkten (DIN 18104-1)
- mit innenliegenden Pitzkopfbeschlägen (DIN 18104-2)

**Nachrüstung der Türen**

- Mehrpunktverriegelung inkl. Bandsseitensicherung
- Panzerriegel mit/ohne Sperrbügel
- Kastenzusatzschloss mit/ohne Sperrbügel
- Sicherheitsbeschläge mit Zylinderschutz
- Sicherheits-Profilzylinder mit Sicherungskarte

**Gitterrost-Sicherung**

Wir wünschen Ihnen  
frohe Weihnachten!

**Unser Beratungs-Angebot**

- kostenlose, unverbindliche Beratung vor Ort
- Berücksichtigung der Wünsche und individuellen Bedürfnisse des Kunden
- Einschätzung der Bausubstanz, der Lage des Objektes sowie der Umgebung
- Erstellung eines individuellen und bedürfnisorientierten Sicherheitskonzepts/Angebots mit allen wichtigen technischen Angaben, konkreten Produktvorschlägen sowie Preisen

Klassische • Moderne • Nachhaltige

Nutzen Sie die  
KfW-Fördermöglichkeiten.  
Wir beraten Sie gern!

Öffnungszeiten Mo-Fr. 8<sup>00</sup>-13<sup>00</sup> und 15<sup>00</sup>-17<sup>00</sup> Uhr  
Hochstr. 37 · 44866 Bochum · Tel. 02327/54990 · info@klabo-gmbh.de · www.klabo-gmbh.de

## Brezeln waren der Hit bei der Sankt-Martins-Feier

KjG und Pfadfinder organisierten Fest an Heimkehrer-Dankes-Kirche

In und rund um die Heimkehrer-Dankes-Kirche in Weitmar hat die Katholische Gemeinde Heilige Familie ein großes Sankt-Martins-Fest gefeiert. Als Eventmanager fungierte dabei die Katholische junge Gemeinde (KjG) zusammen mit den Pfadfindern. Sie organisierten alles, inklusive der Bewirtung, berichtete Gemeindemitglied Stefanie Hedtfeld.

Kurz nach Sonnenuntergang hatte es zunächst in der Kirche eine Aufführung der Sankt-Martins-Geschichte von elf Kindern im Alter zehn bis zwölf Jahren gegeben.



**Kinder führten die Geschichte von Sankt Martin auf. Blechbläser sorgten für Musik, St. Martin ritt hoch zu Ross und viele Gemeindemitglieder waren zu Gast.** Fotos (4): H.-W. Sure

Stefanie Hedtfeld sagte: „Wir haben das Stück dreimal ge-probt. Ich hatte den Eindruck, dass die Kinder sehr motiviert waren und sogar zuhause ihren Text geübt haben.“ Rund 400 Gäste wohnten dem Schauspiel bei, einige davon fanden sogar keinen Sitzplatz mehr. Und vier Blechbläser spielten auf. Damit der religiöse Bezug des Festes noch weiter unterstrichen werden konnte, trat in der Heimkehrer-Dankes-Kirche anschließend Tobias Klutz auf. Der Gemeindeassistent in der Pfarrei St. Franziskus kümmerte sich um Fürbitten und den Segen.

Beim anschließenden Sankt-Martins-Umzug machten dann 500 Kinder und Er-

de zum Verteilen, berichtete Hedtfeld: „Damit der Gedanke des Teilens nochmals mit Leben gefüllt wurde“

Den wohl kleinsten Adventsmarkt von Bochum stellt die Gemeinde in der ersten Adventswoche auf die Beine. Auf dem Platz vor der Kirche Heilige Familie (Karl-Friedrich-Straße 109) wird eine Weihnachts-Scheune stehen und ohne Verkaufs-Team von Sonnenauf- bis -untergang geöffnet sein. Dort können Interessierte auf Vertrauensbasis einkaufen und ihre Spende oder den Verkaufspreis in die Kasse legen. Es gibt weihnachtsübliche Artikel wie u.a. Kekse, Socken und Dekoration im Angebot. Die Gemeinde hatte zu Corona-Zeiten mit dieser Art des Verkaufens angefangen.



**www.dietrich-schicchi.de**  
Kemnader Str. 1 | 44797 Bochum | Telefon +49 (0)234-915 88 0 90

**Ihre Immobilie ist etwas Einzigartiges: Wir finden den richtigen Käufer! DIETRICH & SCHICCHI IMMOBILIEN hilft.**

**Raum für Individualisten**

DIETRICH & SCHICCHI  
IMMOBILIEN

**DERMA KOSMETIK GOEKI**  
STUDIO UND SCHULUNGSZENTRUM

Wir bedanken uns für Ihre Treue und wünschen allen Freunden, Bekannten und Kunden eine angenehme Weihnachtszeit und einen guten Rutsch ins neue Jahr!

**10% auf alle Produkte\***

\*Aktion gilt bis zum 31.12.2024, ausgenommen bereits reduzierte Produkte

Öffnungszeiten: Mo.-Fr. 9-18 Uhr | Sa. 10-14 Uhr  
Termine nach Vereinbarung | So. & Mo. geschlossen  
0234/46 07 48 | 0152/252 620 83  
Kemnader Straße 2 | 44795 Bochum



**Am Tag der Bibliotheken** war Schauspieler und Rezitator Günter Alt in der Bücherei Wiemelhausen. Er trug Auszüge von Texten, Gedichten und Märchen von Robert Gernhardt (1937-2006) vor. Das war ein Hochgenuss an Humor, auch manchmal sehr derb und direkt, aber immer mit Stil. 50 Interessierte hatten den Weg in die Bücherei gefunden und bekamen beste Unterhaltung geboten. Bücherei-Leiter Dirk Plewka stellte Günter Alt und seine Vita vor. Eva Feischen, Vorsitzende des Fördervereins Bücherwurm, betonte die Wichtigkeit der Bücherei Wiemelhausen – als Perle der Bildung.

Foto: Lutz Gollnick

## Claus Badtke hat für seine Hobby-Handwerker schafft aus Holz

In einem Mietshaus in Wiemelhausen öffnet Claus Badtke die Tür zu seiner kleinen Handwerker-Welt. Im Keller wendet sich der ehemalige Straßenbauer seit einigen Jahren schon einem anderen, feineren Handwerk von nur 1,20 Meter Breite und 5 Metern Länge fertig er detailreiche Kunstwerke aus Holz an. Sobald er Strom anschaltet, flackert das Licht auf. Die schmale Kammer des Tüftlers erwacht zum Leben. „Wenn ich arbeite, nehme ich um mich herum nichts mehr wahr“, sagt Claus Badtke und versinkt dabei in die Welt seiner Holzarbeiten.

Bohrer und Dekoupier sägen mit Drei-Millimeter-Blättern sowie ein Staubsaugerschlauch gegen den feinen Holzstaub

kommen beim 74-jährigen Hobbybastler zum Einsatz. Eine Filteranlage ermöglicht es Badtke, in der Enge stundenlang zu arbeiten, ohne die Luftqualität zu gefährden. In einem Regal stehen Aktenordner mit ausgedruckten Vorlagen und Fotos von Silhouetten sowie 3D-Modellen.

Claus Badtke mag die Herausforderung. Auch jene seiner Gattin Dorothea (72). Für sie realisierte er ein besonders beeindruckendes Projekt: das Modell des Klosters Stiepel – inklusive eines Teils des Gemeindehauses, der Kirche und des Kloster-Gebäudes selbst. Dorothea Badtke sagt: „Stiepel liegt mir am Herzen, weil die Kirche dort eine Marienkirche ist.“ Die Miniatur begeisterte nicht nur die Wiemelhauserin, sondern auch die Mönche des Klosters. Unter

UROLOGISCHE PRAXIS WEITMAR  
DR. SCHNIEDER

DR. MED. SASCHA SCHNIEDER  
Facharzt für Urologie,  
medikamentöse Tumorthherapie,  
Andrologie, Palliativmedizin

Kernader Straße 1 / 44797 Bochum  
T: 0234 475091 / F: 0234 6489997  
info@urologie-weitmar.de  
www.urologie-weitmar.de



Die Werkstatt von Claus Badtke im Keller ist nur 1,20 Meter breit und 5 Meter lang.

Foto: 3satz/Jens Lukas

**raumkonzept**  
www.wittenberg-bohlmann.de

Wir wünschen allen Kunden,  
Freunden und Geschäftspartnern  
eine schöne Weihnachtszeit –  
und einen  
guten Rutsch  
ins Jahr 2025!

Alleestraße 47 · 44793 Bochum · Tel. 0234 / 14015  
Trotz Baustelle gut erreichbar! KDSTENFREIE Parkplätze im Hof.

**W. OSCHMANN**  
Erbborgengastbetriebs Bochum 0234 287270

- Ihr Spezialist für Sonder- und Bio-Abfälle
- Container von 4 - 40 m³ für Privatkunden und Gewerbetreibende

Wir entsorgen Ihre Gartenabfälle!

**www.containerdienst-oschmann.de**

## Frau ein Kloster gebaut

detaillierte Kunstwerke wie das Zisterzienserkloster in Stiepel



Dorothea Badtke bekam von ihrem Gatten Claus das Kloster Stiepel gebaut, das bei ihnen im Flur steht.

Foto: 3satz/Jens Lukas

ihnen auch Pater Thaddäus, der sich das Werk persönlich ansah.

Die Frontansicht des Bochumer Ruhrstadions ist ein Klassiker unter Badtkes Silhouetten-Werken. „Den Fußballtempel habe ich bestimmt schon 100 Mal gebaut“, sagt Claus Badtke, der auch schon die Schalke-Arena inklusive Rasen mehrmals gestaltet hat – als 3D-Modell. Sein „Bochum-Bogen“ ist ein stilisiertes Kunstwerk mit den Umrissen bekannter Gebäude und Orte der Stadt: u.a. das Sta-

dion, das Bergbaumuseum, die Uni, das Planetarium, das Exzenterhaus, die ehemalige St.-Marien-Kirche, der Kuhhirte und die Glocke vor dem Rathaus.

Eine Geschichte, die den Ehrgeiz von Claus Badtke verdeutlicht, ist der Bau eines Modells des Bundesamts für Migration und Flüchtlinge (BAMF) in Nürnberg – ein Geschenk für eine Führungskraft der Behörde. Zwei Monate dauerte es, bis die detailreiche Miniatur mit fünf Gebäuden (inklusive Pfortnerhaus),

beleuchteten Fenstern und gepflastertem Vorplatz fertiggestellt war. Es ist etwa ein Meter mal 1,20 Meter groß. Mit Blick zurück auf dieses Projekt sagt der Rentner: „Natürlich traue ich mir ein detailliertes Modell des Bochumer Schauspielhauses mit Scheiben und Beleuchtung zu. Dieses hat bislang allerdings noch niemand angefragt.“ Dorothea Badtke begleitet ihren Gatten auf Adventsmärkten, vor allem in Altenheimen oder Gemeindehäusern, wo ihre Stände stets ein Licht-

blick sind. „Die Leute freuen sich schon, wenn wir unseren Stand aufbauen“, sagt sie und übernimmt stets die Dekoration und den Verkauf.

Die Liebe zum Holz entdeckte Claus Badtke einst schon als Kind, als er begann, Schiffsmodelle zu bauen. Davon zeugt noch heute ein Poster an der schmalen Werkstatt-Tür im Keller. Für Interessierte sind Badtkes Arbeiten nicht nur auf Märkten, sondern auch online zu bewundern: derhobbyworker.jimdofree.com



### KOMPLETTLÖSUNGEN

aus einer Hand!

[www.humanbau.de](http://www.humanbau.de)

**Wir sind die Profis für Ihre Ideen!**

- Hilfe auch bei Kleinarbeiten
- Bauservice für Senioren
- Besichtigungstermine vor Ort
- Angebotserstellung zum Festpreis
- heute anrufen, fix beginnen



**Wir wünschen Frieden, frohe Weihnachten...**

- Renovierung - Sanierung - Modernisierung - Maler & Lackierbetrieb
- Innenarchitektur - Interior Design - Planen & Bauen - Trockenbau
- Bodenlegen - Fliesenlegen - Raumgestaltung - Raumausstatter
- Dekoration - Parkettleger - Tapezieren - Asbest - Abbruch

**HUMANBAU**  
Erbstellen 2A  
44797 Bochum-Stiepel

Tel.: 0234 / 95064709  
Mob.: 0163 / 200 6 908  
Mail: [info@humanbau.de](mailto:info@humanbau.de)



### SAUBERKEIT

statt Schmutz und Dreck!

[www.human-gebäudeservice.de](http://www.human-gebäudeservice.de)

**Ab sofort bieten wir Ihnen noch mehr Service!**

- schnelle und saubere Auftragsausführung
- alle Preise inklusive Reinigungsmittel
- hochwertige Reinigungsgeräte



**...und ein sauberes Jahr 2025!**

- Reinigung in Privathaushalten - Glasreinigung, Fenster, Türen und mehr
- Treppenhausreinigung - Büroreinigung
- Praxisreinigung inkl. Desinfektion - Außenanlagen säubern
- Hochdruckreinigung (Pflastersteine, Einfahrten) - Baureinigung

**HUMAN Gebäudeservice**  
Erbstellen 2A  
44797 Bochum-Stiepel

Tel.: 0234 / 95064799  
Mob.: 0178 / 776 96 67  
Mail: [info@gebäudeservice.de](mailto:info@gebäudeservice.de)

## Kundenorientiert arbeitende Sachverständige

Dipl.-Ing. Lindemann Sachverständigenbüro ist in vielen Bereichen zertifiziert

Seit vielen Jahren ist die Dipl.-Ing. Lindemann Sachverständigenbüro GmbH ein kompetenter, zuverlässiger und vor allem neutraler Partner nicht nur für Unfall-Geschädigte und Versicherungen. Das Unternehmen, das von den Geschäftsführern Markus Lück und Carsten Gerhardt geleitet wird, ist seit 1995 am Standort im Hattinger Gewerbegebiet Ludwigstal präsent. Es hat sich zu einem der führenden Sachverständigenbüros diesseits und jenseits der Ruhr entwickelt. Lück schwärmt von seinem 17-köpfigen Mitarbeiterstamm, der seit vielen Jahren ein Team bildet. Er sagt: „Man kann sich auf alle zu 100 Prozent verlassen.“

Auf zwei Pfeilern steht das Sachverständigenbüro laut Markus Lück: die Hauptuntersuchung mit Abgasuntersuchung sowie die Kfz-Schadengutachten. Lück sagt: „Bei uns fühlen sich die Kunden wohl.“ Daher lädt der zertifizierte Sachverständige für Schiedsgutachten gerne auch Kunden aus dem Bochumer Süden, insbesondere aus dem nicht weit entfernten Stiepel, ein.

### Offen für

#### Sponsoring von Vereinen

Offen sind Markus Lück und Carsten Gerhardt auch für Gespräche mit Vereinen aus der Nachbarschaft, die auf der Suche nach Sponsoren sind. Denn das Thema Werbung ist für sie ein wichtiges.

Neben den für ein Sachverständigenbüro typischen Dienstleistungen kann Markus Lück auch auf seine Expertise als Sachverständiger für richtlinienorientierte Befundung sowie als gefragter Experte bei Versicherungen und Gerichten, u.a. beim Oberlandesgericht Hamm,



Das Team des Sachverständigenbüros Lindemann in Hattingen begrüßt seine Kunden im Gewerbegebiet Ludwigstal. Foto: privat

verweisen. Dabei geht es beispielsweise um die Beschaffung von gerichtsbelastbaren Beweisen, für die Gerichte, Staatsanwaltschaften oder auch die Polizei oft technische Gutachten anfordern. Er sagt: „Regelmäßige Fortbildungen verstehen sich für mich von selbst. Seit 2005 bin ich durch die IfS zertifiziert. Meine Begeisterung und Faszination in diesem Beruf habe ich auch nach mehr als 33 Jahren in diesem Unternehmen nicht eingebüßt.“

Lück beobachtet derzeit einen Trend. Denn sein Sachverständigenbüro, das An der Becke 16 beheimatet ist, kümmert sich vermehrt um Wertgutachten für Oldtimer sowie Änderungsabnahmen (nach §21/§18 der Straßenverkehrs-

ordnung), worunter ordnungsgemäßes Tuning fällt.

### Breites Portfolio

Die Dipl.-Ing. Lindemann Sachverständigenbüro GmbH bietet ein wirklich sehr breites Leistungsportfolio an. Das reicht von der Hauptuntersuchung über die Änderungsabnahmen, Oldtimer-Begutachtung, Flüssiggas-Prüfungen für Wohnwagen, Sicherheitsprüfungen für LKW, Busse und Taxis bis hin zu Umweltplaketten. Darüber hinaus bieten die Sachverständigen noch Unfallgutachten bei Schäden, Gutachten bei Lack- und Motorschäden sowie den GTÜ-Classic-Service an.

Ihren Standort in Hattingen haben die beiden Geschäftsführer Markus Lück und Cars-

ten Gerhardt vor wenigen Jahren baulich großzügig erweitert. Neben einer Werkstatthalle und einem 1500 Quadratmeter großen Außen-gelände gibt es einen 400 Quadratmeter großen Büro-trakt, in dem die Kundschaft zuverlässig, gewissenhaft und professionell betreut wird. Markus Lück sagt: „Wir sind freundlich und flexibel, wir ermöglichen Dienstleistung ohne Termin und bevorzugen die kurzen Dienstwege. Einen informativen Austausch inklusive Heißgetränk für die Kundin oder den Kunden gibt es noch obendrauf.“

### Das Sachverständigenbüro Lindemann im Internet

[www.sv-lindemann.de](http://www.sv-lindemann.de)



Markus Lück ist einer der beiden Geschäftsführer des Sachverständigenbüros Lindemann. Fotos: privat

„Wir wünschen Ihnen besinnliche Weihnachten und einen guten Rutsch ins neue Jahr 2025!“

Kfz-Gutachten aller Art  
BVS

Lindemann  
Kfz-Sachverständigenbüro GmbH

Hattingen, An der Becke 16 Tel 02324.96980

Wir machen Betriebsferien vom 23.12.2024 bis 01.01.2025  
Ab dem 02. Januar sind wir dann wieder wie gewohnt für Sie da.



## Posaunenchor spielt an elf Orten

Tradition des Kurrendeblasens am 1. Advent in Wiemelhausen

**Der Posaunenchor der Petri-Kirche in der Evangelischen Gemeinde Wiemelhausen führt die Tradition seines Kurrendeblasens am 1. Advent fort.**

Am Sonntag, 1. Dezember, hat die Gruppe elf Stationen eingeplant: den Kühneplatz (6 Uhr), den Zedernweg 3/12 (6.20 Uhr), die Paulinenstraße 7b (6.40 Uhr), Am Bleckmannshof 57 (7.10 Uhr), an der Förderstraße (7.30 Uhr), das Altenheim Borgholzstraße (8 Uhr), die Pilgrimstraße 35 bis 40 (8.40 Uhr), der Biermannsweg 27 (9.10 Uhr), das Baumhofzentrum (9.45 Uhr), das Hospiz St. Hildegard

(10.15 Uhr) sowie abschließend um 11.10 Uhr den Kuhlehof. Die Trompeten, Posaunen, Horn und Tuba werden Adventslieder wie „Tochter Zion“ oder „Macht hoch die Tür“ intonieren.

Mitorganisator Josef Scheele erklärt: „Wir nehmen offiziell keine Spenden während der Kurrende entgegen. Wir machen dies von Anfang an nur zur Erfreuung der Anwohner in den Altenheimen, des Hospizes St. Hildegard, in den Wohnanlagen und an weiteren Orten mit älteren Mitgliedern der Gemeinde sowie an der Gottesdienststelle der Gemeinde Petri.“



Mit Trompeten, Posaunen, Horn und Tuba spielt der Posaunenchor der Petri-Kirche am 1. Advent. Foto: privat

## Nikolaus besucht Bücherei Wiemelhausen

Am 5. und 6. Dezember – Kinder und Eltern sind eingeladen

Die Weihnachtszeit rückt näher. Diese gibt Familien die Zeit zum Zusammenrücken, auch bei leckerem Essen und mit Süßem, um die Gemütlichkeit zu genießen. Bevor das große Weihnachtsfest beginnt, kommt der Nikolaus ins Haus. Auch die Bücherei Wiemelhausen hat ihn für eine Feier

zu Besuch. Am Donnerstag, 5. Dezember, geht es um 16 Uhr los. Der musikalische Auftakt der Nikolausfeier erfolgt durch die Schule im Kirchviertel. Es gibt Gitarrenmusik – und der Schulchor ist dabei. Es werden Lieder gesungen. Auch kleine Leckereien können gereicht werden. Eltern und Kin-

der werden eingestimmt. Höhepunkt ist das Eintreffen des Nikolauses, der Tüten mit Obst, Nüssen und mit Süßem verteilt. Lutz Gollnick vom Förderverein Bücherwurm spielt den Nikolaus – im kompletten Kostüm. Auf dem Schlitten der volle Sack mit Geschenken, in der Hand die Glocke und

unter dem Arm das „Goldene Buch“. So findet der beliebte Brauch seit Jahren in der Bücherei Wiemelhausen an der Markstraße 292 statt. Eine Anmeldung für die Feier ist erforderlich unter Tel.: 0234-75401 oder per E-Mail [buechereiwiemelhausen@bochum.de](mailto:buechereiwiemelhausen@bochum.de)

ES „WEIHNACHTET“ bei  
**MANEO**

BESUCHEN SIE UNS VOR ORT ODER  
SCHAUEN SIE ONLINE BEI  
[maneo-shop.com](http://maneo-shop.com)

WIR WÜNSCHEN  
IHNEN  
FROHE WEIHNACHTEN  
UND EIN  
GESUNDES JAHR 2025

Exklusiv bei  
„maneo gourmet“

ein Kunstwerk aus Italien  
Strawberry  
**SO LA RO**  
Nail - Drink Up

Hattinger Str. 375 • 44795 Bochum • Tel. 0234 966 46 730 ~ [maneo-design@web.de](mailto:maneo-design@web.de)

## „Für uns ist nichts zu klein oder zu groß“

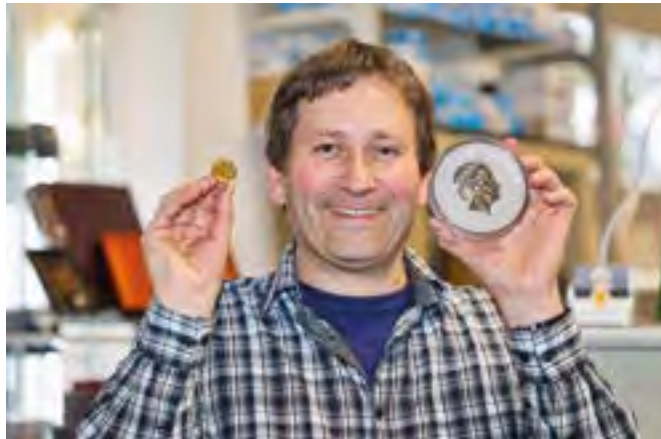
Münzen-Experte Philip Kapaan gehört erlesenem Numismatiker-Kreis an

Nur wer in absoluter Zeitnot und im Stress ist, kann sich in der Bochumer Innenstadt auf dem Südring zwischen dem Restaurant Badalona und dem Ballonzauber einem Blick in Schaufenster der Münzhandlung Kapaan & Mades entziehen. Dort funkelt es hinter der Scheibe. Zu sehen sind wertvolle Dukaten, Medaillen, eine XXL-Münze mit dem Konterfei von Queen Elisabeth II – und auch ein scheinbar prägefrisches 5-Mark-Stück, das in ihrem Wert dem Nominalwert übersteigt.

Im Ladenlokal empfangen Philip Kapaan und sein Mitarbeiter auf 30 Quadratmetern ihre Gäste, die nicht gezwungenermaßen zu Kunden werden müssen. Kapaan sagt: „Wir sind recht gelassen. Wir drängen niemand zum Verkaufen oder Kaufen.“

Philip Kapaan ist eines von nur 40 Mitgliedern des Verbandes der Deutschen Münzenhändler – und gehört zum ebenfalls erlesenen Kreis der rund 100 Mitglieder der International Association of Professional Numismatists. Alle in diesen beiden Verbänden sind eines ordentlichen Geschäftsgebarens und Seriosität verpflichtet.

Kapaan & Mades haben ein breites Angebot an Sammlermünzen aus aller Welt sowie Anlagemünzen. Diese sind



Philip Kapaan handelt in der Innenstadt mit Münzen nach dem Motto „Für uns ist kein Münzposten zu klein oder zu groß“:

aus reinstem Gold oder Silber. Wobei es nicht erfolgreicher sein muss, auf Gold zu setzen. Dieses ist zwar wertstabiler als Silber. Dieses kann aber durchaus größere Renditen einbringen.

Philip Kapaan sagt: „Unserre Devise lautet: Für uns ist nichts zu klein oder zu groß.“

Wenn jemand mit seinem Münzalbun kommt, in dem Münzen im Wert von 5, 10 oder 20 Euro stecken, sind wir natürlich auch für ihn da.“ In die Kategorie „Groß“ fiel der Kunde aus Ostfriesland, der ohne riesige Erwartung nach Bochum kam, und nach seinem Abstecher in die In-

nenstadt auf einen Kaffee von Kapaan die Expertise bekam, dass seine Sammlung 100.000 Euro wert ist. Hier hat sich gezeigt, dass der Besuch eines Spezialisten dem direkten Gang zum Beispiel zu einem Pfandhaus vorzuziehen ist.

Als Partner der WAG-online (Westfälische Auktions Gesellschaft-Online) verauktionieren Kapaan & Mades ihre Ware – oder auch auf Wunsch die ihrer Kunden – während der monatlichen Online-Auktionen. Diese kann man verfolgen unter [www.wago-auktionen.de](http://www.wago-auktionen.de). Philip Kapaan berichtet: „Wir haben hier eine kaufkräftige Bieterschaft. Münzen werden hier zwischen 30 und 100.000 Euro verkauft.“

Im Alter von zwölf Jahren begann für Philip Kapaan die Faszination für Münzen. Als 13-Jähriger fing er an, auf Trödelmärkten zu kaufen und zu verkaufen. Durchaus verstärkt wurde die Leidenschaft während des Studiums in den Fächern Englisch und vor allem Geschichte. Seit der Firmengründung 1995 sowie seit 2015 im Ladenlokal am Südring arbeitet Philip Kapaan in dem Geschäft, das unter der Adresse Brüderstraße 2 firmiert, aber seine Eingangstür wenige Meter weiter am Südring hat.

Kapaan und Mades im Internet: [www.pkkmgbr.com](http://www.pkkmgbr.com)



Das Ladenlokal der Münzhandlung Kapaan & Mades liegt mit Eingang am Südring zwischen dem Restaurant Badalona und dem Ballonzauber. Fotos (2): 3satz/Jens Lukas

**F.M. HOFFMANN**  
**Heizung • Sanitär • Solar**  
**Die Profis für Ihre Bad- und Heizungsmodernisierung**  
*Allen Kunden und Geschäftspartnern wünschen wir eine besinnliche Weihnachtszeit und ein gutes 2025!*  
**44805 Bochum / Castroper Hellweg 409**  
**Tel.: 0234 - 89 11 90 / [www.fm-hoffmann.de](http://www.fm-hoffmann.de)**

**S. Böger**  
 Ihr Meisterbetrieb für:  
**Heizung • Elektro • Sanitär**  
  
 Markt: 318  
 44799 Bochum  
 Tel.: 02 34 / 973 57 04  
 Blücherstr. 57a  
 44866 Bochum  
 Tel.: 0 23 27 / 91 95 200  
**Allen Kunden und Geschäftspartnern wünschen wir eine besinnliche Weihnachtszeit und ein gutes 2025!**

- Anlagenbau
- Kundendienst
- Ölfeuerung
- Gasfeuerung
- Wärmepumpen
- Komplettbäder
- Solar
- Rohrreinigung
- Korbstrahlung

## Nachhaltige Baby- und Kinderschätze

Hebammenzentrale an der Markstraße beherbergt 2. Hand-Kinderboutique

Bislang ein echter Geheimtipp ist die Kleidungs- und Spielzeugschätze auf Spendenbasis, die es an der Markstraße 315 gibt. In einer kleinen Boutique in den Räumen der ASB-Hebammenzentrale können künftige und frischgebackene Eltern ihren Nachwuchs ausstatten und beim Thema Nachhaltigkeit vorneweg gehen.

Sophie Baumgart vom Arbeiter-Samariter-Bund hofft, dass die Baby- und Kinderschätze, die seit Sommer 2023 in Wiemelhausen existieren, sich vom Insider-Tipp zu einer bekannten Größe in Bochum entwickeln. Zumal die Spenden Eins-zu-eins für den Erhalt der Hebammenzentrale eingesetzt werden. Sophie Baumgart hat die Befürchtung, dass der kleine „Shop“ für den auf der Fassade keine große Werbung gemacht wird, aufgrund von Vorbehalten von einigen Leuten nicht betreten wird. Sie sagt: „Einige meinen wohl, wir hätten ein Angebot nur für Bedürftige. Dabei sind wir für alle da – auch für Leute, denen Nachhaltigkeit wich-



Die Baby- und Kinderschätze sind in der ASB-Hebammenzentrale an der Markstraße 315 beheimatet. Foto: privat

tig ist. Wir haben wunderschöne Sachen.“

Die Kleidung wird nach Jahreszeit sortiert präsentiert. Es mache Sinn, sich Artikel rund ums Baby aus zweiter Hand zuzulegen, so Sophie Baumgart, denn diese seien stets wenig getragen, weil die Kinder schnell wachsen. Für die erste Anschaffung für die Kinder gibt es an der Markstraße nicht nur Kleidung und Spielzeug, sondern auf Anfrage auch Kinderwagen, Betten, Wickelaufgaben und Laufträ-

der. „In toller Qualität“, betont Sophie Baumgart – und die kleine Boutique sei gerade im Winter eine sehr gute Alternative zu überlaufenen Flohmärkten. Im Angebot sind

Baby- und Kinder-Kleidung von der Frühchengröße bis zu einer ungefähren Kleidergröße von 152 an.

Am Donnerstag, 19. Dezember, gibt es zwischen 12 und 18 Uhr ein Late-Night-Shopping. Bei Waffeln und Kinderpunsch kann dabei u.a. nach den letzten Weihnachtsgeschenken für die Kleinsten gestöbert werden.

Die Öffnungszeiten der Kleidungs- und Spielzeugschätze auf Spendenbasis an der Markstraße 315: montags, mittwochs und freitags: 9 bis 16 Uhr (mit einer Pause zwischen 13 und 14 Uhr) sowie dienstags und donnerstags zwischen 9 bis 13.30 Uhr.

Weitere Informationen im Internet:

[www.hebammenzentrale-bochum.de/kleidungsboerse](http://www.hebammenzentrale-bochum.de/kleidungsboerse)

**B**  
BRUNE Schmuckmanufaktur  
Die Gold- und Platinschmiede

Obermarkt 5 · 45525 Hattingen · Tel. 02324 6868391  
[www.brune-schmuckmanufaktur.de](http://www.brune-schmuckmanufaktur.de)

Reifen Seyfert  
**RS** **E+FR**

Ihr Spezialist für mehr Sicherheit im Winter!  
Zu jederzeit der richtige Reifenpartner - EFR

Reifen Seyfert wünscht Ihnen frohe Weihnachten und allzeit gute Fahrt!

Reifeneinlagerung - Reifenmontage - Kfz-Service

Hattinger Str. 174  
44796 Bochum  
Tel. 0234-450101  
[www.reifen-seyfert.de](http://www.reifen-seyfert.de)

## Mehr als gute Noten

EvH Bochum vergibt Deutschlandstipendien an herausragende Studierende

Kevin Vankerkhoven ist Vater von zwei kleinen Kindern, hat gerade ein Haus gebaut und arbeitet 40 Stunden in der Woche auf einer Akutstation für Schlaganfall-Patient\_innen. Nebenbei studiert er noch „Gesundheits- und Pflegemanagement“ an der Evangelischen Hochschule Bochum (EvH Bochum) und pendelt zwischen Siegen und dem Ruhrgebiet. „Das Pensum ist schon sehr hoch, aber die Herausforderung macht mir Spaß und auch die Noten sind erfreulicherweise gut“, sagt der 34-Jährige.

Sein Engagement zahlt sich aus: Kevin Vankerkhoven ist einer von acht Studierenden der EvH Bochum, die in diesem Jahr das Deutschlandstipendium erhalten haben. Es fördert Studierende und Studienanfänger\_innen, deren Werdegang herausragende Leistungen in Studium und Beruf erwarten lässt. Sie erhalten 300 Euro monatlich, solange sie in der Regelstudienzeit sind. Dabei kommt die



Wissenschaft und soziales Engagement fördern: Vom Deutschlandstipendium profitieren besonders engagierte Studierende. Foto: EvH Bochum

Hälfte vom Bund, die andere Hälfte von privaten Förderern. An der EvH sind das u. a. die Diakonie Ruhr, die BIGEST Pflegeschule Bochum, das Architekturbüro Vervoorts & Schindler und die Sparkasse Bochum. Dieses Bündnis aus zivilgesellschaftlichem Engagement und staatlicher Förderung sei das Besondere am Deutschlandstipendium, sagt

Nina Zebeljan von der EvH. „Fördernde und Geförderte kommen außerdem miteinander in Kontakt, erweitern so ihr Netzwerk und gleichzeitig ihren Horizont. Davon profitieren beide Seiten.“ Bei der Vergabe der Stipendien zählen aber nicht nur gute Noten, erklärt Zebeljan: „Der Leistungsgedanke, der dem Stipendium zugrunde liegt, ist

bewusst weit gefasst. Die Studienleistungen gehören ebenso dazu wie soziales Engagement oder die Bereitschaft, Verantwortung zu übernehmen.“ So wie bei Milena Ibrahim Eldesouky, die an der EvH den Bachelor Soziale Arbeit studiert: Die junge Frau hat vor dem Studium eine Ausbildung zur Erzieherin absolviert und arbeitet aktuell in einer Wohngruppe für unbegleitete, minderjährige Flüchtlinge. „Es war mir immer wichtig, mich sozial zu engagieren – schon früh war ich ehrenamtlich als Jugendbetreuerin aktiv, habe Freizeiten organisiert oder Menschen mit Behinderung unterstützt.“ Der monatliche Zuschuss durch das Deutschlandstipendium macht ihren Alltag deutlich entspannter: „Durch die finanzielle Entlastung kann ich jetzt den Fokus mehr auf mein Studium legen und vielleicht sogar Arbeitsstunden reduzieren – dies hilft mir sehr auf dem Weg zum erfolgreichen Abschluss.“



### Studienerfolg ist teilbar – fördern auch Sie junge Talente!



**Zwei Wege – ein Ziel:**

- Profitieren Sie oder Ihr Unternehmen als **Stipendengeber\_in**: Sie fördern mindestens ein gesamtes Stipendium, stehen im persönlichen Austausch mit den Stipendiat\_innen und erhalten Zugang zum Netzwerk der Fördernden.
- Beteiligen Sie sich mit einer Spende am **Stipendienfond** der EvH Bochum! Dies ist bereits ab einem Betrag von 30,00 € möglich.

Die Evangelische Hochschule Bochum (EvH Bochum) ist die größte evangelische Hochschule in Deutschland. Mit ihren praxisnahen Studiengängen in den Bereichen Soziales, Bildung und Gesundheit bildet sie die Fachkräfte von morgen aus. Die Absolvierenden gestalten mit ihrem Wissen die gesellschaftliche Zukunft aktiv mit.



**Deutschland  
STIPENDIUM**  
Wir sind dabei

**EvH-Bochum.de**

# Majlen Müller glänzt mit Rang zwei beim NRW-Cup

## Stiepeler Mountainbikerin organisiert auch ein eigenes Rennen in Winterberg

Die aus Stiepel stammende Mountainbikerin Majlen Müller bewies in der abschließenden Phase der Saison trotz organisatorischer und gesundheitlicher Herausforderungen große Ausdauer und Entschlossenheit. Beim nach ihr benannten Majlen Sunshine Race in Winterberg mit einem hochkarätigen Teilnehmerfeld erreichte sie einen beachtlichen 21. Platz. Anschließend sicherte sie sich Rang zwei des NRW-Cups. Das Majlen Sunshine Race, das unter anderem zur Internationalen Mountainbike Bundesliga und dem Drei-Nationen Cup angehört, zog Fahrerinnen aus ganz Deutschland und dem Ausland an. Auf der technisch anspruchsvollen Strecke belegte sie einen respektablen 21. Platz. Siegerin wurde die Deutsche Olympia-Teilnehmerin Nina Graf (Freiburg). Müller sagt: „Es war ein hartes Rennen, und die Konkurrenz war stark. Da ich mich zusätzlich um die Organisation kümmern musste, blieb kaum Zeit für das Training. Dennoch wollte ich unbedingt an den Start gehen und mein Bestes geben.“ Ihre Entschlossenheit und ihr Durchhaltevermögen machten sie für viele zu einer inspirierenden Figur des Rennens.



Die aus Stiepel stammende Mountainbikerin Majlen Müller (Nummer 927) wurde beim von ihr organisierten Majlen Sunshine Race in Winterberg 21. der Rangliste. Foto: Alexander Rebs

Drei Wochen später trat Majlen Müller beim Finale des NRW-Cups unter erschwerten gesundheitlichen Bedingungen an. Ein Infekt ließ sie das Rennen vorzeitig beenden. Doch dank ihrer konstant starken Leistungen in den vorangegangenen Läufen reichte es für den zweiten Platz in der Gesamtwertung und somit den Vize-Meistertitel. „Es war enttäuschend, das letzte Rennen nicht beenden zu können, aber ich bin stolz auf das, was ich in dieser Saison erreicht habe“, resümiert Müller. Ihr Engagement, sowohl auf als auch abseits der Strecke, hat

ihr Respekt und Anerkennung eingebracht und lässt Fans und Sportkameraden gespannt auf ihre weitere sportliche Zukunft blicken. Mountainbike-Fahrer und Experte Florian Kortüm sagt: „Mit ei-

ner einzigartigen Kombination aus Talent und Teamgeist sowie einer außergewöhnlichen Belastbarkeit wird Majlen Müller zweifellos weiterhin eine wichtige Rolle im deutschen Mountainbike-Sport spielen.“



**Ihr Holzfachhändler**  
**Keespe Holz**

Seit über 100 Jahren Ihr Partner in Sachen Holz!

*wünscht all seinen Kunden  
eine besinnliche Weihnachtszeit  
und für das neue Jahr alles Gute!*

Goerdtsstraße 21 | 44803 Bochum  
Telefon 0234 - 35 12 79 | [www.keespe-holz.de](http://www.keespe-holz.de)





Professionalität durch Erfahrung | Qualität durch Wissen | Ihr Hautarzt in Bochum.



**DR. MED. INGO SCHUGT**  
DERMATOLOGY | AESTHETICS | SKIN

<p>Allergologie Allgemeine Dermatologie Ambulante Eingriffe Anti-Aging Ästhetische Dermatologie Dermatol Lasermedizin</p>	<p>Fallentherapie Haarsprechstunde Hautvorsorge Laserenthaarung Lippenmodellierung Venereologie ... und vieles mehr!</p>
---	--

 [doc.ingo.schugt](https://www.instagram.com/doc.ingo.schugt)

Unter neuer Kanal ründ um die Lippenbehandlung: [smile.design.bochum](https://www.instagram.com/smile.design.bochum)

**Geschenkidee:**  
Gutscheine für eine Ästhetikbehandlung

Brückstr. 46 | Tel. 0234 66 415 | Terminsprechstunden morgens & nachmittags | Akute Terminsprechstunde jeden Morgen um 9:00 Uhr | [www.hautarzt-drschugt.de](http://www.hautarzt-drschugt.de)

# TheaterTotal zeigt Hamlet an der Königsallee

Außergewöhnliches Projekt führt Shakespeare-Stück auf und geht auf Tournee

TheaterTotal präsentiert aktuell auf seiner Bühne an der Königsallee 171 das Meisterwerk „Hamlet“ von William Shakespeare. Im Mittelpunkt steht der dänische Prinz Hamlet, dessen Vater auf mysteriöse Weise ermordet wurde. Getrieben von Rachedgedanken und der Suche nach der Wahrheit, entfaltet sich eine dramatische Geschichte um Verrat, Wahnsinn und den Kampf um Gerechtigkeit.

Das 105 Minuten lange Stück wird im klassischen Stil aufgeführt, sagt der gelernte Schauspieler Leon Brüggemann (25), dessen Aufgaben Dramaturgie und Assistent sind: „Wir haben den Text zum Teil selbst übersetzt und umgeformt.“ Die Aufführung sei geeignet für Jugendliche ab dem Alter von zwölf Jahren. Schließlich würden ja sieben Tote gezeigt, so Brüggemann, der aus Hattingen stammt.

TheaterTotal: Das sind in diesem Jahr 17 junge Menschen im Alter von 16 bis 26 Jahren aus ganz Deutschland. Sie bilden den 29. Jahrgang des Projekts.



Das Ensemble von TheaterTotal führt in diesem Jahr Shakespeares Hamlet auf. Foto: Oliver Sproll

### TheaterTotal heißt Lernen fürs Leben

Das von der Regisseurin Barbara-Wollrath Kramer ins Leben gerufene Theaterprojekt bereitet die Jugendlichen auf die verschiedenen Aspekte der Theaterarbeit vor: vom Bau des Bühnenbildes bis hin zum Catering, dem Kartenverkauf und der Pressearbeit. Das berichtet die Essenerin Marta Sproll (20 Jahre), die für die Öffentlichkeitsarbeit verantwortlich ist: „Zu den Aufgaben gehören in den sechs Monaten des Zusammenlebens auch Gartenarbeit, Einkaufen, Kochen und Putzen.“

Die Gruppe führt ihr Stück bis

zum 2. Februar 23-mal auf der Bühne in der ehemaligen Albertus-Magnus-Kirche auf. Zudem wird eine Tanz-Performance erarbeitet, die zwischen dem 20. Dezember aufgeführt wird. Danach geht das Ensemble auf Deutschland-Tournee. Geplant sind u.a. Gastspiele in München, Tübingen und Darmstadt. Auch hier ist die Eigenverantwortung gefragt. Sie müssen selbst den Kontakt zu den Veranstaltungsorten aufnehmen und Gastfamilien für ihre Unterbringung organisieren.

Durch das Projekt werden die Teilnehmer auf das Berufsle-

ben vorbereitet – ähnlich wie in einem Orientierungsjahr, so Marta Sproll. Auch seien TheaterTotal-Mitglieder anschließend gut gewappnet für ein Vorsprechen an Schauspiel-schulen und -häusern.

### Reservierungen am Telefon und per E-Mail

Eintrittskarten für die Aufführungen in Bochum können telefonisch unter 0234-9731673 reserviert werden. Das Büro ist dienstags, donnerstags und freitags von 11 bis 16 Uhr besetzt. Reservierungen sind auch per E-Mail möglich unter [info@theatertotal.de](mailto:info@theatertotal.de)

### TheaterTotal im Internet

[www.theatertotal.de](http://www.theatertotal.de)



## TheaterTotal spielt Hamlet von William Shakespeare

**Regie** Barbara Wollrath-Kramer  
**Kostüm** Lena Martin  
**Musik** Jakob Baumert

**Termine** 15., 16., 17., 22., 23., 24., 30. November 2024 |  
 1., 6., 7., 8., 13., 14., 15. Dezember 2024 | 10., 11., 12., 16., 17., 18.,  
 24., 25., 26., 31. Januar 2025 | 2. Februar 2025

**Bühne** TheaterTotal | Königsallee 171 | 44799 Bochum  
**Karten** Tel. 0234 973 16 73  
[www.theatertotal.de](http://www.theatertotal.de) | [info@theatertotal.de](mailto:info@theatertotal.de)







## Gelungene Hamburg-Premiere für die Lischkas

### Stiepeler Sportler-Ehepaar beim Hyrox-Rennen schnell unterwegs

Seine erfolgreiche Hyrox-Premiere feierte das Stiepeler Ehepaar Sabine und Timo Lischka Anfang November in Hamburg. Obwohl sich die Leistungssportler nicht spezifisch auf dieses Event vorbereitet hatten, standen am Ende gute Zeiten und Resultate in der Ergebnisliste.

Zunächst einmal die Erklärung, was ein Hyrox überhaupt ist: Hyrox verbindet drei Trainingsmethoden in einem Event: Funktionelles Krafttraining, hochintensives Intervalltraining sowie Laufen als

klassischer Ausdauersport. Das Rennen findet in einer Indoor-Arena statt und führt über eine Distanz von acht Kilometern. Die Übungen werden nacheinander absolviert, wobei zwischen den Übungen je ein Kilometer gelaufen wird. Die Teilnehmer absolvieren die Serie von Übungen und Laufetappen in der schnellstmöglichen Zeit. Gemessen wird dies mit einem Zeitmessungs-Chip am Knöchel. Der Hyrox-Weltrekord liegt derzeit bei 55 Minuten.

Zu den acht Übungen zwischen den Laufeinheiten (1

km-Läufen) gehören: 1000 m SkiErg – Bewegung des Langlaufens mit Ergometer, 50 m Sled Push – Gewichtsschlitten schieben, 50 m Sled Pull – Gewichtsschlitten mit dem Seil ziehen, 80 m Burpee Broad Jumps – Burpees (Liegestützsprünge) kombiniert mit Weitsprung, 1000 m Rowing – Rudern am Rudergerät, 200 m Farmers Carry, auch Farmers Walk – zwei Kettlebells tragen mit jeweils 16/24kg, 100 m Sandbag Lunges – Ausfallschritte mit Sandsack auf dem Rücken mit 10/20kg, 100 Wall Balls – Medizinball gegen eine Wand werfen mit 4/6kg.

Timo Lischka absolvierte sein Rennen in 1:21 Stunden und wurde damit 32. in der Altersklasse 45 bis 49, in der insgesamt 120 Männer am Start waren. Sabine Lischka beendete ihr Rennen nach 1:10 Stunden und wurde 8. in der AK 30-34 unter 149 Starterinnen. In der Gesamtwertung aller Frauen belegte die Stiepelerin Platz 20.

Beide waren mit dem Verlauf des Wettbewerbs in Hamburg sehr zufrieden und erreichten ihre gewünschten Zielzeiten. „Ein bisschen Luft nach oben ist aber noch“, schilderte Sabine Lischka. „Es war ein tolles Event und wir werden nächs-

tes Jahr im April wieder an einen Hyrox-Rennen im Rahmen der FIBO in Köln teilnehmen.



Sabine und Timo Lischka waren mit ihrer Hyrox-Premiere in Hamburg und den erzielten Ergebnissen sehr zufrieden. Foto: privat

Raumgestaltung  
**Kasche**  
www.kasche-gardinen.de

Der Weihnachtsmann empfiehlt aus dem Hause Kasche:

Wohntextilien

Sonnenschutz

Gardinen

Teppichböden

Wohnaccessoires

Raumgestaltung  
Karl-Friedrich-Str. 104  
44795 Bochum (Weitmar-Mark)  
Tel. 0234-471348

Frohe Weihnachten!

Zahnärzte  
**Dr. Günter Leyk**  
**Juliane Leyk-Storm\***

MSc Implantologie MSc orale Chirurgie  
MSc oesthetisch rekonstruktive Zahnmedizin\*

Ihr Spezialistenteam für  
modernste Zahnheilkunde & Ästhetik

IMMER – WIE GEWOHNT –  
GERNE FÜR SIE DA!

Ihre zuverlässigen Partner in Sachen  
Zahn-Gesundheit und -Schönheit  
für jedes Lebensalter.

Dr. Günter Leyk MSc, Zahnärztin Juliane Leyk-Storm MSc

Ihre Zahnarztpraxis Dr. Leyk • Hattinger Str. 395 • 80-Weitmar • Tel. (0234) 94 33 30 • www.dr-leyk.de

## Rot-Weiß freut sich auf das Jubiläumsjahr 2025

Tennisclub feiert 100-jähriges Vereinsbestehen / Feier ausverkauft

Mit dem traditionellen Kud-del-Muddel-Turnier beendete der TC RW Stiepel Ende Oktober seine Sommersaison. Mitte November wurden die letzten noch bespielbaren Außenplätze winterfest gemacht. Die in diesem Jahr neu angeschaffte Wingfield-Anlage, ein KI-unterstütztes, kamerabasiertes Tracking-System für Tennis mit einer breiten Palette leistungsstarker Trainingstools, wurde bereits in die Tennis-halle verlegt.

RW-Breitensportwartin Janine Risken sagt: „Dort steht während der Wintersaison nicht nur den Vereinsmitgliedern, sondern erstmals auch allen Spielenden mit entsprechender Hallenplatzbuchung zur Verfügung.“ Auch die Winter-runde mit entsprechenden Mannschaftswettbewerben ist



Zum Abschluss der Freiluftsaison wurde das traditionelle Kud-del-Muddel-Turnier aus gespielt. Foto: privat

schon in vollem Gange. Nach der Saison ist bekanntermaßen vor der Saison, also geht alles seinen üblichen Lauf, oder? Nein, diesmal ist einiges anders. Denn der Verein bereitet sich darauf vor, 2025 sein 100-jähriges Vereinsbestehen zu feiern.

Es ist ganz besonderes Jubiläum, das natürlich auch

den Veranstaltungskalender prägen wird. Im März wird im Haus Kemnade eine große Jubiläumsfeier mit Live-Musik stattfinden, wobei die fast 300 verfügbaren Tickets bereits nach wenigen Tagen vergriffen waren. Ausgesprochenes Club-Feeling wird dann noch mal aufkommen, wenn der Verein ins Tauffenbach zum

Feiern und Tanzen einlädt. Natürlich will sich der TC Rot-Weiß Stiepel für das Jubiläumsjahr richtig schick machen: Die Neugestaltung der Club-Terrasse einschließlich Glasüberdachung steht unmittelbar bevor und soll vor Beginn der Sommersaison 2025 abgeschlossen sein. Zugesichert durch die Stadt Bochum ist auch die Fahrbahnsanierung der Kemnader Straße im Bereich der Vereinszufahrt, da dieses Stück für Autofahrer ziemlich holprig, für Radfahrer aber schon gefährlich ist. Da diese Baumaßnahme aber nach den Herbstferien ausgeführt werden sollte und nun bereits verschoben wurde, hoffen alle Beteiligten, dass die Stadt ihre Zusage einhält und die Straße zu den Feierlichkeiten im kommenden Jahr jubiläumstauglich sein wird.



**Und Ihre finanziellen Sorgen dafür ab.**

Zukunft ist, was Sie daraus machen. Mit der richtigen Anlagestrategie finden Sie Ihre finanzielle Unabhängigkeit. Ob Vermögen aufbauen, sparen oder vorsorgen: Gemeinsam finden wir die perfekte Lösung für Sie.

Sprechen Sie jetzt mit uns:  
[www.sparkasse-bochum.de/anlagestrategie](http://www.sparkasse-bochum.de/anlagestrategie)

**Weil's um mehr als Geld geht.**



Sparkasse  
Bochum



## Kroll und Brammen auf Plätzen drei und vier

### USC-Athleten beim Wittener Abendlauf über zehn Kilometer am Start

**Spitzen-Läuferinnen und -Läufer aus Hamburg, Dortmund, Leverkusen und Münster sowie aus vielen Vereinen Nordrhein-Westfalens hatten für die 5 und 10 Kilometer beim Wittener Sparkassen-Abendlauf am Kemnader See gemeldet.**

Gut behaupten konnten sich vom USC Bochum Elias Kroll und Oliver Brammen beim Zehn-Kilometer-Lauf. Mit 32:55 Minuten belegte Kroll den dritten Platz. Brammen wurde Vierter mit 33:16 Minuten und gewann seine Altersklasse M30.

Bei den Senioren-Läufern erzielten vier von fünf USC-Aktiven Saisonbestleistungen. In der Altersklasse M60 siegte Joachim Lenz mit 43:36 Minuten vor Eckhart Förster mit

44:17 Minuten. Über 5 Kilometer unterbot Kadri Kadri als Fünfter der Altersklasse M50 mit 19:52 Minuten die 20-Minuten-Marke. Markus Wehrstedt (M50) erzielte 21:43 Minuten. Peter Mäder (Altersklasse M60/65) erreichte mit 21:55 Minuten Rang drei. Das bedeutete eine 45-sekündige Verbesserung seiner bisherigen Saisonbestleistung.

Über die Fünf-Kilometer-Strecke wurde Kerstin Haarmann in der Altersklasse W30 mit 18:21 Minuten Erste. Vanessa Bartsch belegte in der AK W40 mit 21:50 Minuten den zweiten Rang. Katharina Ihde kam im Gesamtfeld mit 20:23 Minuten auf den fünften Platz. Bjarne Basner erzielte 17:20 Minuten.



Landeten im Vorderfeld des Wittener Abendlaufs: Elias Kroll (rechts) und Oliver Brammen vom USC Bochum. Foto: privat

## Peter Mäder ist Westfalenmeister Beim Crosslauf in Paderborn

Bei den Westfalenmeisterschaften im Crosslauf in Paderborn gewann Peter Mäder (Foto: privat) vom USC Bochum auf unebenem Wiesenkurs den Titel in der Altersklasse M65 über acht Kilometer mit zwei Minuten Vorsprung vor Manfred Grü-



nebaum vom LV Oelde. Dies bedeutet seinen vierten Westfalentitel in diesem Jahr. Die Mannschaft mit Eckart Förster, Ingo Küpper und Peter Mäder gewann in der Altersklasse M60/65 die Silbermedaille.



Nicht zum ersten Mal hat opta data die F-Junioren von RW Stiepel unterstützt. Jetzt bekamen die F1-Junioren neue Trikots gesponsert. In der Vergangenheit hatte die Firma aus Essen neben einer Kluft auch für Bälle und Trainingsmaterialien gesorgt. Darüber freuen sich neben den Kids auch die Trainer Dennis Meinelt (rechts) und Tim Jennert. Foto: privat

## KOSTENLOSE MARKTWERTANALYSE IHRER IMMOBILIE

UNVERBINDLICH & DISKRET

**KENSINGTON** Bochum  
Luisenstr. 15-17  
44787 Bochum  
Tel: +49 234 520 049 40  
bochum@kensington-international.com  
www.kensington-bochum.com

**KENSINGTON**  
INTERNATIONAL

# Die Castroper Schnauze auf heikler Mission

Neuer Cheftrainer: Dieter Hecking hat beim VfL Bochum übernommen

„Die Lage ist ernst, das Risiko ist groß. Es ist nicht selbstverständlich, dass sich jemand zu so einer heiklen Mission bereit erklärt“, redete VfL-Geschäftsführer Ilja Kaenzig Klartext. Dennoch hat Kaenzig in einer extrem schwierigen Phase beim Fußball-Bundesligisten dieser Stadt einen neuen Cheftrainer gefunden: Dieter Hecking (60) hat den Job beim Tabellenletzten übernommen und wird bis zum Saisonende den Lizenzspieler-Kader des VfL Bochum trainieren. Klartext spricht auch Dieter Hecking, der seine Wurzeln in der Nachbarstadt Castrop-Rauxel hat. „Ich kann nicht versprechen, dass wir es gelöst bekommen. Aber ich liebe Herausforderungen, und dies ist eine Herausforderung mit Sternchen“, so Hecking bei seiner Vorstellung. Es geht darum, möglichst schnell wie-



Trainer-Routinier Dieter Hecking hat das schwierige Amt beim abstiegsgefährdeten VfL Bochum übernommen.

Foto: 3satz/Jens Lukas

der zu einer Einheit zusammenzuwachsen, schilderte der erfahrene Trainer, der zuletzt als Sportvorstand beim Zweitligisten 1. FC Nürnberg arbeitete. Dieter Hecking möchte die Identität des VfL wieder herstellen, „der nach wie vor ein Kulturverein für mich ist.“ Die

große Stärke der Bochumer sei immer ihr Zusammenhalt gewesen, so Hecking, der von eigenen Erfahrungen mit dem VfL sprach: „Egal, mit welchem Verein: wir sind hier eigentlich immer als Favorit hingefahren. Und am Ende hast du dich dann gewundert, dass die Punkte in Bochum blieben.“ Weil die Mission so heikel ist, wird Hecking auch keine Nachlässigkeit dulden: „Wir müssen hier nicht quasseln, sondern Fakten schaffen. Wer dabei nicht mitziehen möchte, der kann etwas anderes machen. Und wenn mir etwas nicht passt, mache ich meine Castroper Schnauze auch schon mal auf.“

Vier Tage nach Heckings Vor-

stellung waren übrigens die ersten Fakten geschaffen: Zum Einstand gelang dem VfL im Heimspiel gegen Meister und Pokalsieger Bayer Leverkusen ein kaum für möglich gehaltenes 1:1-Unentschieden, das von enthusiastischen Fans wie die Auferstehung des VfL Bochum gefeiert wurde.

Der 60-jährige Hecking hat langjährige Erfahrung und feierte viele Erfolge im deutschen Fußball. Er hat über 660 Spiele als Trainer in der Bundesliga und 2. Bundesliga absolviert, dazu rund 240 Partien als Spieler. Allein 420 Mal stand er in der Bundesliga an der Seitenlinie, für Alemannia Aachen, Hannover 96, den 1.FC Nürnberg, Borussia Mönchengladbach sowie den VfL Wolfsburg. Mit den „Wölfen“ gewann er den DFB-Pokal (2014/15) und in der darauffolgenden Saison den deutschen Superpokal. Zudem schaffte er mit Alemannia Aachen den Aufstieg in die Bundesliga, drei Jahre zuvor war ihm mit dem VfB Lübeck der Aufstieg in die Zweite Liga geglückt. Zuletzt trainierte Hecking den Hamburger SV und erneut den 1.FC Nürnberg, beim „Club“ war er zudem als Sportvorstand tätig.

Uli Kienel

**Webo**  
Motorgeräte GmbH  
Hattinger Str. 386a  
44795 Bochum  
Telefax (02 34) 79 52 02  
**79 90 99**  
www.webo-motorgeraete.de  
www.rasen-roboter-bochum.de

**SABO**  
RASENMÄHER  
**STIHL**  
MOTORSÄGEN

**automobilcenter**  
weitmar gmbh

**Wir wünschen frohe Weihnachten  
und allen Autofahrern auch im  
Jahr 2025 eine gute Fahrt!**

elsa-brandström-str. 31 - 44795 bochum-weitmar - fon 0234 - 41 75 76-0 - info@ac-weitmar.de

## Terminänderungen für das Jahr 2025.

Wegen der Feiertage verschieben sich die Abfuhrtermine für die Restmüll-, Bio-, Papier- und die kombinierte Wertstofftonne/den kombinierten Wertstoffsack.

### Verschiebungen der Leerungstermine für die Restmüll-, Bio-, Papier-, und die kombinierte Wertstofftonne/den kombinierten Wertstoffsack.

#### 01.01.25 – Neujahr

Von Mittwoch	01.01.25	auf	Donnerstag	02.01.25
Von Donnerstag	02.01.25	auf	Freitag	03.01.25
Von Freitag	03.01.25	auf	Samstag	04.01.25

#### 18.04.25 – Karfreitag

Von Montag	14.04.25	auf	Samstag	12.04.25
Von Dienstag	15.04.25	auf	Montag	14.04.25
Von Mittwoch	16.04.25	auf	Dienstag	15.04.25
Von Donnerstag	17.04.25	auf	Mittwoch	16.04.25
Von Freitag	18.04.25	auf	Donnerstag	17.04.25

#### 21.04.25 – Ostermontag

Von Montag	21.04.25	auf	Dienstag	22.04.25
Von Dienstag	22.04.25	auf	Mittwoch	23.04.25
Von Mittwoch	23.04.25	auf	Donnerstag	24.04.25
Von Donnerstag	24.04.25	auf	Freitag	25.04.25
Von Freitag	25.04.25	auf	Samstag	26.04.25

#### 01.05.25 – Tag der Arbeit

Von Donnerstag	01.05.25	auf	Freitag	02.05.25
Von Freitag	02.05.25	auf	Samstag	03.05.25

#### 29.05.25 – Christi Himmelfahrt

Von Donnerstag	29.05.25	auf	Freitag	30.05.25
Von Freitag	30.05.25	auf	Samstag	31.05.25

#### 09.06.25 – Pfingstmontag

Von Montag	09.06.25	auf	Dienstag	10.06.25
Von Dienstag	10.06.25	auf	Mittwoch	11.06.25
Von Mittwoch	11.06.25	auf	Donnerstag	12.06.25
Von Donnerstag	12.06.25	auf	Freitag	13.06.25
Von Freitag	13.06.25	auf	Samstag	14.06.25

#### 19.06.25 – Fronleichnam

Von Donnerstag	19.06.25	auf	Freitag	20.06.25
Von Freitag	20.06.25	auf	Samstag	21.06.25

#### 03.10.25 – Tag der Deutschen Einheit

Von Freitag	03.10.25	auf	Samstag	04.10.25
-------------	----------	-----	---------	----------

#### 25.12.25 – 1. Weihnachtsfeiertag

Von Montag	22.12.25	auf	Samstag	20.12.25
Von Dienstag	23.12.25	auf	Montag	22.12.25
Von Mittwoch	24.12.25	auf	Dienstag	23.12.25
Von Donnerstag	25.12.25	auf	Mittwoch	24.12.25

#### 26.12.25 – 2. Weihnachtsfeiertag

Von Freitag	26.12.25	auf	Samstag	27.12.25
-------------	----------	-----	---------	----------

#### 01.01.2026 – Neujahr

Von Donnerstag	01.01.26	auf	Freitag	02.01.26
Von Freitag	02.01.26	auf	Samstag	03.01.26

Leerungstermine können Sie sich anzeigen lassen und ausdrucken über die USB-Homepage ([www.usb-bochum.de](http://www.usb-bochum.de)). In diesem Leerungsplan sind alle Terminänderungen automatisch berücksichtigt.



## Concordia trennt sich von Aufstiegstrainer Droll

Westfalenliga-Coach wollte Vertrag über Sommer hinaus nicht verlängern

**Große Überraschung beim Fußball-Oberligisten Concordia Wiemelhausen. Wiemelhausen hat die Zusammenarbeit mit Aufstiegstrainer Carsten Droll mit sofortiger Wirkung beendet. Drolls Nachfolger kennt sich an der Glücksburger Straße bestens aus: Jürgen Heipertz übernimmt bereits zum dritten Mal die Position des Cheftrainers.**

Die aktuelle sportliche Situation – Wiemelhausen liegt in der Oberliga aktuell auf einem Abstiegsplatz – habe nichts mit der Trennung von Droll zu tun, betont der Vereinsvorsitzende Heiner Hanefeld. Vielmehr habe der Vertrag mit dem A-Lizenz-Inhaber sogar verlängert werden sollen. Doch im Rahmen der Gespräche um eine Vertrags-



**Springt bei Concordia wieder in die Bresche: Jürgen Heipertz.**

verlängerung habe Droll dann seinen Wunsch geäußert, den Kontrakt nicht über den Sommer hinaus verlängern zu wollen. Nach intensiver Rücksprache mit dem Sportlichen Leiter Benjamin Hartlieb habe sich der Verein entschlossen, die Zusammenarbeit mit sofortiger Wirkung zu beenden. Eine Entscheidung, die den Verantwortlichen keinesfalls leichtfiel. „An der Arbeit und der Person Carsten Droll gibt es nichts auszusetzen“, betont Hanefeld.

Carsten Droll hätte seine Arbeit gerne bis zum Ende der laufenden Saison fortgeführt, um seine Arbeit mit einem womöglichen Klassenerhalt in der 5. Liga zu einem perfekten Abschluss zu bringen. „Aber

letztlich muss ich die Entscheidung des Vereins respektieren. Das war ein normaler Vorgang, den ich allerdings sehr bedauere“, so Droll.

Im Nachklang der Trennung vom Cheftrainer hat auch Co-Trainer Steffen Köhn seinen Rücktritt erklärt. Köhn war rund ein Jahrzehnt in Wiemelhausen aktiv. Zunächst als Spieler, seit gut vier Jahren als Co-Trainer. „Im Nachgang der Entscheidung, Carsten Droll zu entlassen, hat mich die Kommunikation seitens des Vereins mir gegenüber enttäuscht“, begründet Köhn seine nicht weniger überraschende Entscheidung. Marvin Rehder, gemeinsam mit Köhn Co-Trainer unter Carsten Droll, wird seine Trainer-tätigkeit dagegen weiter fortführen.

Jürgen Heipertz wird die Mannschaft interimweise bis zur Winterpause coachen. Bereits vom 1. Juli 2014 bis zum 30. Juni 2020 war Heipertz sechs Jahre als Cheftrainer maßgeblich am Durchmarsch von der Bezirksliga in die Westfalenliga beteiligt. Als sein Nachfolger Jens Grembowietz im März 2023 von seinen Aufgaben entbunden wurde, kehrte der heute 65-Jährige das erste Mal auf die Trainerbank der Concordia zurück und sicherte Wiemelhausen in einem nervenaufreibenden Kampf um den



**Wollte nicht in Wiemelhausen verlängern: Carsten Droll.**

**Fotos (2): 3satz/Jens Lukas**

Klassenerhalt in letzter Minute die Zugehörigkeit zur Westfalenliga.

Im Sommer 2023 übernahm Carsten Droll von Heipertz das Traineramt und führte Wiemelhausen in einer spektakulären Saison im Sommer zum Oberliga-Aufstieg. In der fünfthöchsten deutschen Spielklasse geht es für Wiemelhausen ausschließlich um den Klassenerhalt. „Wir wollen bis Weihnachten so viele Punkte sammeln, damit wir uns für die Rückrunde die Chance erhalten, den Klassenerhalt noch zu sichern“, so Heipertz. Dann aber unter einem neuen Trainer, denn zum Start der Vorbereitung auf die Rückrunde will Wiemelhausen einen neuen Cheftrainer präsentieren. Martin Jagusch

**BoGe Computer!**  
Ihr EDV-Experte aus Bochum

**REPARATUR  
SERVICE  
WARTUNG**

BoGe, Partner von Concordia Wiemelhausen, wünscht frohe Weihnachten!

BoGe Computer GmbH  
Wipener Str. 158  
44803 Bochum  
Tel.: 0234 / 33 82 41 44  
info@boge-computer.de

**KONSENS**  
STEUERBERATUNG

Steuerberatung / Buchführung / Jahresabschlüsse  
Steuererklärungen jeglicher Art  
Existenzgründungsberatung  
Beratung bei Erbschaft - Unternehmensnachfolge

**HELMUTH WEITZEL**  
Steuerberater

**JULIA WEITZEL**  
Dipl.-Oec., Steuerberaterin

Auf dem Alten Kamp 19 / 44803 Bochum  
Fon 0234 9325660 / Fax 0234 93256629  
E-Mail kanzlei@stb-konsens.de

www.stb-konsens.de



Kurz vor Weihnachten steht der bei vielen Parkrunnern beliebte „Ugly-Sweater“-Lauf an.

Foto: privat

## Parkrunner planen drei Spezial-Events

Am 7. und 21. Dezember sowie am 1. Januar rund um den Kemnader See

Immer wieder samstags bietet die Initiative Parkrun die Gelegenheit, ab 9 Uhr ohne Zeitvorgabe am Kemnader See eine 5-Kilometer-Runde zu laufen. Seit dem Jahr 2022 finden hier von Ehrenamtlern organisierte, kostenlose Lauftreffs statt.

Wie schon in den vergangenen beiden Jahren plant das Parkrun-Team zwischen den Jahren mehrere Specials: Am Samstag, soll es einen Nikolaus-Lauf ab 9 Uhr geben. Es schließt sich am Samstag, 21. Dezember, der bei vielen Parkrunnern beliebte

„Ugly-Sweater“-Lauf an. Für diese beiden Samstage wirbt die heimische Lauftreff-Initiative auf ihren Social-Media-Kanälen bei Facebook und Instagram und ruft zur Kostümierung auf.

Am Neujahrstag am Mittwoch, 1. Januar, gibt es nach Möglichkeit einen Extra-Lauf. Dann könnte es ab 9 Uhr einen Neujahrs-Parkrun geben, wenn es hierfür genügend Helfende und Interessierte gibt. Mit-Organisatorin Andrea Bernstein sagt mit einem Augenzwinkern: „Der Termin wird sicherlich eine Heraus-

forderung für alle Teilnehmenden sein.“

Die Kemnader-See-Parkrun-Initiative schreibt eine Erfolgsgeschichte: 2022 verbuchten die Organisatoren durchschnittlich 20 Teilneh-

mende pro Veranstaltungstag. 2023 waren es bereits 26 Sportler pro Veranstaltungstag im Schnitt. Mit Stand von Mitte Oktober waren es sogar durchschnittlich 60 Teilnehmende pro Samstag.

**OrthoBo** 5 Praxen in Bochum

Die Praxis in BOCHUM für  
 Orthopädie · Arbeitsunfälle · Unfallchirurgie  
 Sportmedizin · Operationen

INNENSTADT · WEITMAR-MITTE · LANGENDREER · WEITMAR-MARK · WERNE

Hattinger Str. 332 | 44795 Bochum  
 Telefon: 0234 / 8 90 38 6-0  
 info@ortho-bo.de | www.ortho-bo.de

„Für Stiepel. Für Bochum.“

**Wir wünschen frohe Weihnachten und alles Gute im neuen Jahr!**

**Im Ruhrgebiet zuhause – Immer nah am Kunden**  
 Seit mehr als 30 Jahren ist die Bochumer Bezirksdirektion Meding nicht nur eine der ersten großen Agenturen der Signal Iduna, sondern auch Ihr Top-Spezialist, wenn es um Versicherungen, Altersvorsorge und Finanzen geht.

Der persönliche Kontakt ist Agenturchef Torsten Meding und seinem Team sehr wichtig. Im Schadensfall profitieren die Kunden von kurzen Kommunikationswegen, schnelle Abwicklung ist selbstverständlich. Dabei lautet die Maxime: „Alles unter einem Dach“

**Ihr Team der Bezirksdirektion Meding**

Prinz-Regent-Straße 68a  
 44795 Bochum  
 0234 50 40 17  
 www.si-meding.de

**M MEDING**  
 Tochter der SIGNAL IDUNA

## So funktioniert heute moderne Geldanlage

In unserem kostenlosen Vortrag erklären wir Dir als ausgebildete und ausgezeichnete Finanzberater alles, was Du wissen musst, um selbstbestimmt Deine Altersvorsorge in die Hand zu nehmen. Wir starten mit den Grundlagen und der Frage „Was ist eigentlich eine Aktie oder ein ETF?“, um dann anschließend in unterhaltsamer Art und Weise darauf aufzubauen. Wir rechnen Dir an konkreten Beispielen verschiedene Investitionsmöglichkeiten vor und erklären deren Vor- und Nachteile. Dabei sind wir transparent, schließen Themen wie Kosten und Steuern ein und zeigen einen informativen Blick hinter die Kulissen der Finanzbranche.

„Finanzielle Bildung ist trocken, langweilig, und ich verstehe das sowieso nicht“ – vielleicht woanders, aber nicht mit unserem kostenlosen Vortrag! Das Ziel unseres Vortrags ist, Dir das nötige Hintergrundwissen zu vermitteln, um bedachte und fundierte Entscheidungen über Deine Geldanlage zu treffen.



### Wir sorgen für Durchblick

Informativer Einblick in die Produkt-Angebote

#### Finanzwissen auf Augenhöhe

Wenn das eigene Wissen fehlt, muss Du Deinen Beratern vertrauen, dass sie Ahnung haben und die richtigen Lösungen empfehlen. Keine gute Ausgangslage – deswegen vermitteln wir Wissen, damit Gespräche auf Augenhöhe stattfinden können.

#### Finanzprodukte im Markt verstehen

Aktien, ETFs, Spargbücher, aktiv gemanagte Fonds oder Immobilien sind nur einige der Finanzprodukte, die versprechen, Deine Geldanlage abzusichern. Wir erklären Dir anhand der Vor- und Nachteile der einzelnen Produkte, welche der Produkte ihr Versprechen auch wirklich halten können.

#### Anleitung für gewinnbringende Geldanlagen

Für uns ist klar: Finger weg vom „schnellen Geld“. Wir erklären, weshalb eine langfristige Geldanlage-Strategie die einzige ist, die sicher und stetig Gewinne birgt und Dich so im Alter absichern kann.

### Ein weiteres Büro für den Bochumer Süden

Den Bochumer Süden zum Zentrum seiner Agentur-Tätigkeiten zu machen, war für Maximilian Schulze, den Geschäftsstellen-Inhaber der Provinzial-Versicherung an der Kernnader Straße 333 sowie der Brenscheder Straße 62, „die absolut richtige Entscheidung“.

Mit einem kompetenten Team werden einige tausend Privatsowie mehrere hundert Großkunden betreut, die sich nicht nur in Stiepel und im Wiemelhauser Kirchviertel finden, sondern auch im gesamten Rhein-Ruhr-Raum.

Der stetige Zuwachs an Groß- und Privatkunden sorgt nun dafür, dass die Agentur expandieren und innerhalb des kommenden Jahres im Bochumer Süden ein weiteres Büro eröffnen wird. „Deshalb danke für ein cooles Jahr 2024 und die Treue“, sagt Maximilian Schulze, „wir möch-

ten auch zukünftig für unsere Kundinnen und Kunden ein starker Partner in allen Versicherungsfragen bleiben.“

Ihre Nähe zum Standort unterstreicht die Agentur als stolzer Unterstützer des Amateursports. Die Vernetzung vor Ort wird unter anderem mit Sponsoring-Partnerschaften bei verschiedenen Sportvereinen dokumentiert. Der von der Agentur gelebte Servicegedanke wird außerdem zukünftig in einer Partnerschaft mit den Stadtwerken sichtbar, wenn auf dem Parkplatz der Stiepeler Geschäftsstelle eine E-Ladesäule aufgestellt wird, die von der Allgemeinheit genutzt werden kann.

**Provinzial Maximilian Schulze**

**Kernnader Straße 333 und Brenscheder Straße 62**

**0234-3887740**






**schulze-bochum@provinzial.de**

**provinzial\_maxschulze**



**Wir wünschen Ihnen  
eine besinnliche  
WEIHNACHTSZEIT**

## **Maximilian Schulze**

 Brenscheder Straße 62, 44799 Bochum  
 Kemnader Straße 333, 44797 Bochum  
 0234 - 38 877 40  
 schulze-bochum@provinzial.de  
 provinzial\_maxschulze

**PROVINZIAL** 



# ENDLICH GLASFASER-INTERNET FÜR BOCHUM-STIEPEL VERFÜGBAR!

## 300 Internet & Fon

 Dauerhaft günstig!

-  **Premium-Glasfaser-Anschluss**  
Anschluss an das moderne Glasfaser-Netz
-  **Telefon-Flat**  
ins gesamte deutsche Festnetz
-  **Internet-Flat**  
Download mit bis zu 300 Mbit/s  
Upload mit bis zu 150 Mbit/s

 **Keine Aktivierungsgebühr 59,95 €!**

 **Plus 270 €\* Aktionsvorteil sichern!**

## 19,95!\*

€/mtl.

Ab dem 7. Monat nur 44,95 €/mtl. statt 49,95 €/mtl.

**HIER BESTELLEN!**



**GLASFASER**  
RUHR 

**MIT JEDER FASER BOCHUM.**